



HAROLD B. LEE LIBRARY
BRIGHAM YOUNG UNIVERSITY
PROVO, UTAH

last vol

(B.B.)

200

A madame Lockroy

Respectueux hommage

Emmanuel

Chabrier

THÉÂTRE NATIONAL

DE L'OPÉRA COMIQUE

LE ROI MALGRÉ LUI

Opéra Comique en 3 Actes

Paroles de

Emile de NAJAC & Paul BURANI

Musique de

Emmanuel CHABRIER

Partition Piano & Chant

Réduite par M. Auguste BAZILLE

Prix net: 20^f

Déposé.
Ent. St. Hall.

ENOCH frères & COSTALLAT, Editeurs de Musique
Paris, 27, Boulevard des Italiens, 27 Paris.
Tous droits d'édition, d'adaptation, de traduction et de représentation et d'arrangements réservés


HAROLD B. LEE LIBRARY
BRIGHAM YOUNG UNIVERSITY
PROVO, UTAH

A

Madame Victorin de Joncières

Respectueux Hommage

Emmanuel Chabrier



Digitized by the Internet Archive
in 2012 with funding from
Brigham Young University

<http://archive.org/details/leroimalgrluiopr00chab>

LE ROI MALGRÉ LUI

OPÉRA-COMIQUE EN 3 ACTES

Paroles de MM. Emile de NAJAC et Paul BURANI

Musique de

EMMANUEL CHABRIER

Représenté pour la première fois en Mai 1887

DISTRIBUTION DES RÔLES

HENRI DE VALOIS, <i>Roi de Pologne</i>	BARYTON.....	MM. BOUVET
LE COMTE DE NANGIS	TÉNOR.....	— DELAQUERRIÈRE
LE DUC DE FRITELLI	BARYTON BOUFFE	— FUGÈRE
LASKI, <i>Grand Palatin</i>	BASSE	— THIERRY
BASILE, <i>Cabaretier</i>	TRIAL.....	— BARNOLT
LIANCOURT.....	TÉNOR.....	— CAISSO
D'ELBEUF.....	TÉNOR.....	— MICHARD
MAUGIRON... } <i>Seigneurs Français</i>	BARYTON	— COLLIN
CAYLUS	BARYTON	— TROY
VILLEQUIER	BASSE.....	— BALANQUÉ
UN SOLDAT	BASSE.....	— CAMBOT
MINKA, <i>Serve de Laski</i>	SOPRANO (1 ^{re} Chanteuse)	M ^{mes} ADÈLE ISAAC
ALEXINA, <i>Duchesse de Fritelli</i>	SOPRANO (1 ^{re} Chanteuse)	— CÉCILE MÉZERAY

SIX SERVES: M^{mes} MARY — BALANQUÉ — ESPOSITO — BARRIA — NARDI — ☆☆☆

PAGES — SEIGNEURS FRANÇAIS — SEIGNEURS POLONAIS — SOLDATS — DAMES POLONAISES
GENS DU PEUPLE

DANSE RÉGLÉE par Mademoiselle MARQUET

DÉCORS de MM. LAVASTRE et CARPEZAT (1^{er} et 2^e ACTES)

———— MM. RUBÉ, CHAPERON et JAMBON (3^e ACTE)

Costumes dessinés par M^r THOMAS

Chef d'Orchestre, M^r J. DANBÉ

Chef du Chant, M^r A. BAZILLE — Chef des Chœurs, M^r H. CARRÉ

Directeur de la Scène, M^r GE. PONCHARD

TABLE DES MORCEAUX

PRÉLUDE	1
---------------	---

Acte I

1 INTRODUCTION:	
SCÈNE « Cinq! Trois.....j'ai gagné! »	5
RONDEAU « Huit jours, mort de ma vie » (NANGIS)	20
CHŒUR DES SOLDATS « Solides, fidèles »	28
2 COUPLETS « Le Polonais est triste et grave » (FRITELLI)	42
3 ENTRÉE DE MINKA ET SCÈNE « Ah! laissez-moi, de grâce »	48
4 ROMANCE « Hélas! à l'esclavage, vous qui montrez l'essor » (MINKA)	67
5 ENTRÉE DU ROI ET ROMANCE « Cher pays du gai soleil » (HENRI)	71
6 AIR « Pour vous, je suis ambitieuse » (ALEXINA)	75
7 DUO « Je l'aime de toute mon âme » (MINKA, HENRI)	85
8 FINAL:	
CHŒUR « La garde fidèle »	100
SCÈNE « Et Nangis?... le voici »	112
TERZETTO « Douce surprise, ma beauté de Venise » (ALEXINA, HENRI, FRITELLI)	129

Acte II

9 INTRODUCTION ET CHŒUR DANSE « Hurrah! valse endiablée »	144
10 SCÈNE ET COUPLETS « Rien n'est aussi près de la haine » (ALEX; HENRI, FRIT; LASKI).....	190
11 { SEXTUOR DES SERVES « Mais quelle affaire »	197
{ CHANSON TZIGANE « Il est un vieux chant de Bohême » (MINKA)	207
12 DUO-BARCAROLLE « Oui, je vous hais » (ALEXINA, HENRI)	222
13 ENSEMBLE DE LA CONJURATION « Messieurs, c'est un ami respirant la vengeance » (ALEXINA, HENRI, FRITELLI, LASKI et les CHŒURS).....	237
14 { MORCEAU D'ENSEMBLE « Ah! viens! Minka fidèle »	270
{ CHANSON FRANÇAISE « Je suis le Roi » (NANGIS)	287
15 FINAL « Avant une heure, il faut qu'il meure »	295

Acte III

ENTR' ACTE	336
16 CHŒUR ET SCÈNE « Hâtons-nous! » (FRITELLI, BASILE et les CHŒURS)	341
17 COUPLETS « Je suis du pays des gondoles » (FRITELLI)	368
18 NOCTURNE À DEUX VOIX « Ô rêve éteint, réveils funèbres » (MINKA, ALEXINA)	376
19 DUO « Il n'est plus, hélas! celui que j'aime! » (MINKA, NANGIS)	384
20 RONDEAU À DEUX VOIX « Ah! d'amour plus un mot, » (ALEXINA, HENRI)	406
21 FINAL « La garde fidèle »	416

PRÉLUDE

Maestoso.

PIANO.

*ff**dim.**p**sf*

8

*p**ppp*

p sostenuto.

The first system shows the piano accompaniment in G major (one sharp). The right hand features a series of chords and dyads, while the left hand plays a steady eighth-note accompaniment. The tempo/mood is marked *p sostenuto.*

molto legato.

f

The second system continues the piano part. The right hand has more complex melodic lines with slurs. The left hand continues with eighth notes. The tempo/mood is *molto legato.* The dynamic *f* (forte) is marked at the beginning of the system.

dolce espressivo.

The third system shows the piano part. The right hand features a series of chords and dyads, while the left hand plays a steady eighth-note accompaniment. The tempo/mood is marked *dolce espressivo.*

cresc. poco a poco

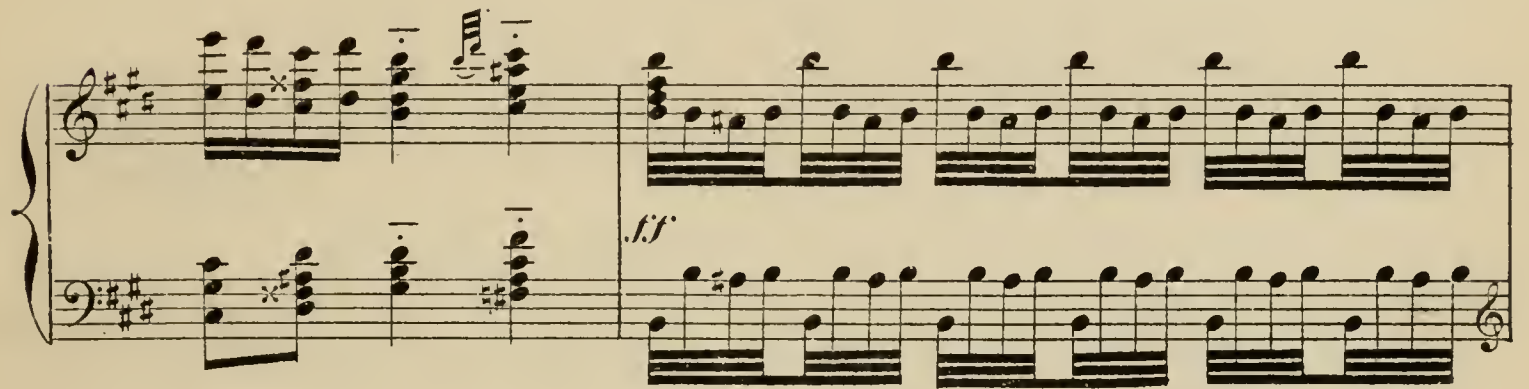
f

The fourth system continues the piano part. The right hand has more complex melodic lines with slurs. The left hand continues with eighth notes. The tempo/mood is *cresc. poco a poco* (crescendo, little by little). The dynamic *f* (forte) is marked at the beginning of the system.

fff

ff

The fifth system shows the piano part. The right hand features a series of chords and dyads, while the left hand plays a steady eighth-note accompaniment. The tempo/mood is marked *fff* (fortississimo) and *ff* (fortissimo).



First system of musical notation. The treble clef staff begins with a measure marked '8' above it, followed by a measure with a '2' above it. The bass clef staff has a 'ff' dynamic marking. The system concludes with a measure marked '9' above it and an '8' below it.

Second system of musical notation. The treble clef staff features a triplet of eighth notes. The bass clef staff continues with eighth notes and includes a 'ff' dynamic marking.

Third system of musical notation. The treble clef staff contains a triplet of eighth notes. The bass clef staff has a '3' above it and a 'ff' dynamic marking. The system ends with a 3/4 time signature.

Fourth system of musical notation. The treble clef staff shows a series of chords. The bass clef staff features a 'ff' dynamic marking and a rapid ascending scale in the right hand.

Fifth system of musical notation. The treble clef staff includes a trill ('tr') and a measure marked '8' above it. The bass clef staff has a 'ff' dynamic marking. The system concludes with a measure marked 'sec.' above it and 'sec.' below it.

Un jardin d'hiver dans un château près de Cracovie.

INTRODUCTION

SCÈNE, RONDEAU ET CHŒUR

N° 1.

All^o mod^{to} (♩ = 132)

NANGIS.

LIANCOURT.

D' ELBEUF.

VILLEQUIER.

MAUGIRON.

CAYLUS.

PAGES.

(8 Coryphées)

TÉNORS.

(SEIGNEURS)

BASSES.

SOPRANI.

(TRAVESTI)

TÉNORS.

BASSES.

All^o mod^{to}

PIANO.

p

sf

sf mf *p* *f* *sf mf* *p* *f*

sf mf *p cresc.* *f*

CAYLUS. LIANCOURT.

Cinq! Trois!

a Tempo.

tr# sf *tr# sf* *p*

L.

J'ai per - du!

CAYLUS.

J'ai gagné!

f sf mf

L. *Je te fais le double!*

Ténors. *f* Nous faisons le

(SEIGNEURS)

Basses. *f* Nous faisons le

p f sf mf p f

GAYLUS. Entendu!

sf dou - ble. *f* Entendu!

sf dou - ble. *f* Entendu!

f sf f sf f

f dim. p

p très léger.

p A nous voir, nous gentils-hommes, Tous Fran - çais — jou - er gai -
PAGES.

p A nous voir, nous gentils-hommes, Tous Fran - çais — jou - er gai -

p Ténors. — LIANCOURT.
A nous voir, nous gentils-hommes, Tous Fran - çais — jou - er gai -
SEIGNEURS

p Basses. — VILLEQUIER avec les 1^{res} — CAYLUS avec les 2^{des}
A nous voir, nous gentils-hommes, Tous Fran - çais — jou - er gai -

p très léger.

p très léger.

mf — ment, — Peut-on di - re que *sf* nous som - mes *sf* En

mf — ment, — Peut-on di - re que *sf* nous som - mes *sf* En

mf — ment, — Peut-on di - re que *sf* nous som - mes *sf* En

mf — ment, — Peut-on di - re que *sf* nous som - mes *sf* En

mf *sf*

— Po - lo - gue? non, vrai - ment! Se - lon toute

— Po - lo - gue? non, vrai - ment! Se - lon toute

— Po - lo - gue? non, vrai - ment! Se - lon toute

— Po - lo - gue? non, vrai - ment! Se - lon toute

pp *sf* *pp* *sf* *pp* *sf* *pp* *fp*

apparen - ce, Chacun se dit, je croi: Je

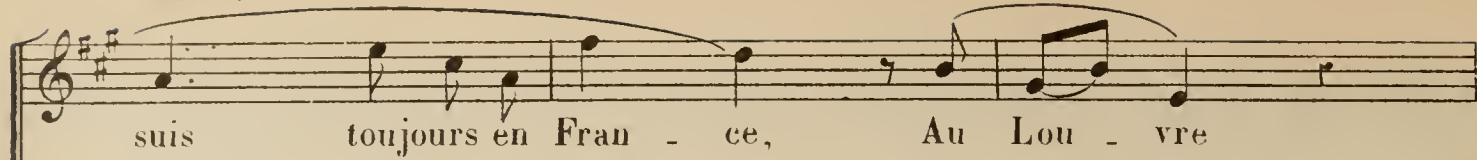
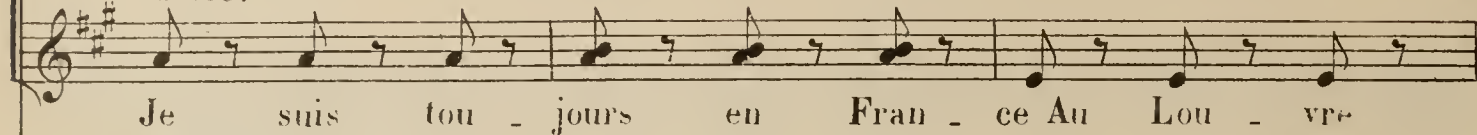
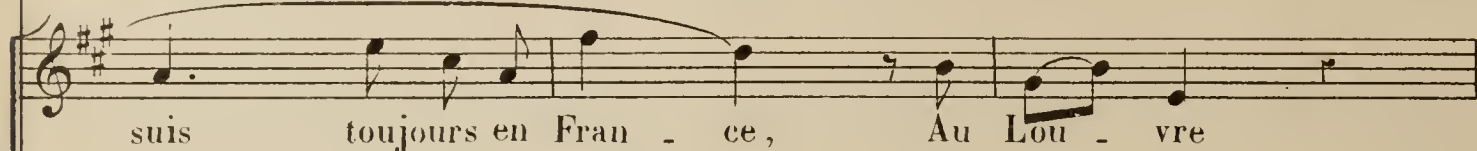
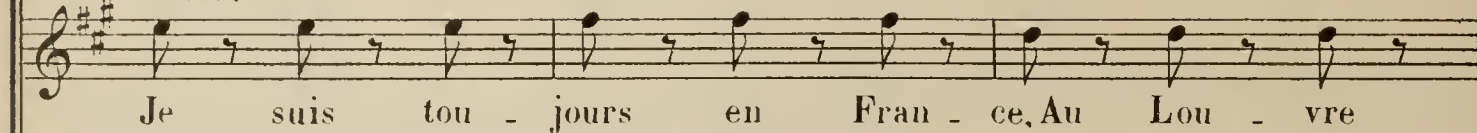
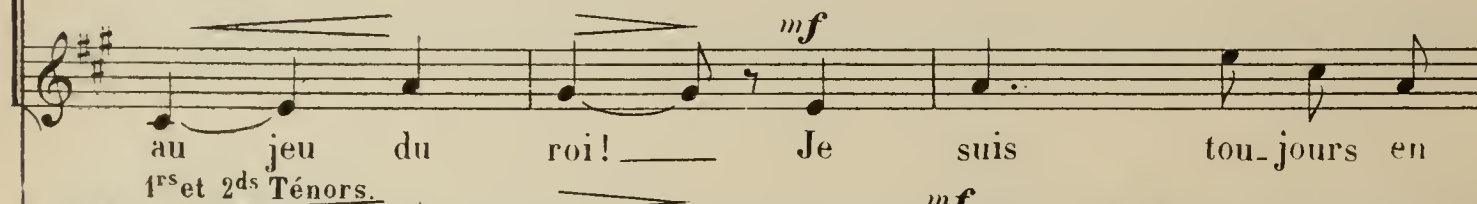
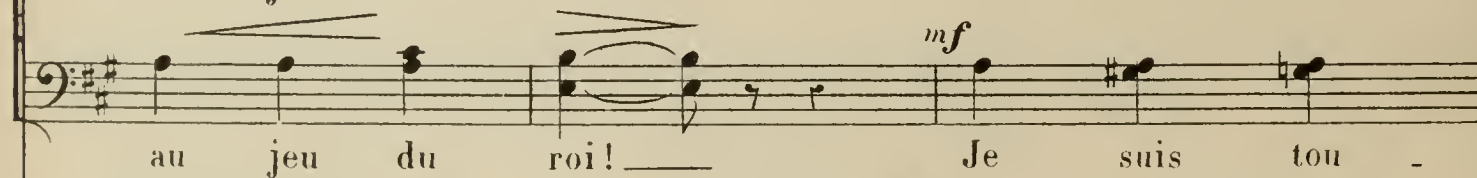
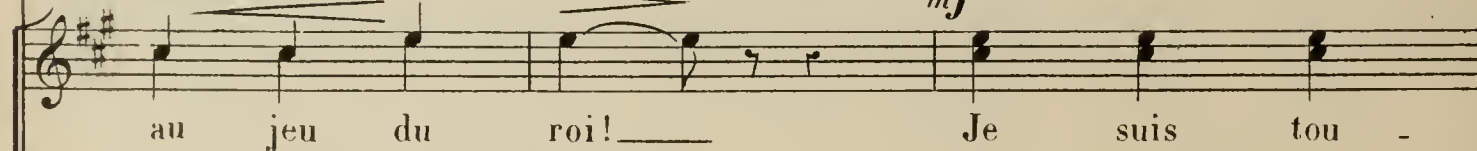
apparen - ce, Chacun se dit, je croi: Je

apparen - ce, Chacun se dit, je croi: Je

apparen - ce, Chacun se dit, je croi: Je

sf *p* *sf* *sf* *sf* *fp* *legg.*

(4 Ténors et LIANCOURT)

dolce.*dolce.**dolce.**dolce.**dolce.*1^{re} et 2^{de} Ténors.

sf *dim.* *p* *rit.* *p*

Fran - ce, en Fran - ce, Au Lou - vre, Au jeu -

sf *p* *p*

Fran - ce, en Fran - ce, Au Lou - vre, Au jeu -

p *p*

- jours en Fran - ce, Au Lou - vre, Au jeu -

p *rit.* *sf*

- jours en Fran - ce, Au Lou - vre, Au jeu -

p *sf* *rit.*

pp rit. *a Tempo.*

du roi!...

pp rit.

du roi!...

pp rit.

du roi!...

pp rit.

du roi!...

pp *a Tempo.* *mf* *p*

MAUGIRON.

Hé - las! au Duc d'Anjou voi - là l'i - dée a -

p

M. - mè - re! A - voir quitté Pa - ris, ce - la le rend mar -

f

M. - tyr; — Il voudrait bien céder la cou - ron - ne et par -

p *tr* *sf* *sf* *tr* *sf*

M. - tir, — Mais nous veillons sur lui, — c'est l'or - dre de sa mè -

f *sf* *p* *tr* *fp* *pp*

CAYLUS.

LIANCOURT.

M. *re!...* *Huit!...* *Sept!...*

L. *p* *J'ai per-du!*

CAYLUS.

J'ai gagné!

L. *f* *Je te fais le* *sf* *triple.*

MAUGIRON.

Entendu!

SEIGNEURS

*Nous faisons le tri - ple!**Nous faisons le tri - ple!*

E. F. & C. 1348.

Entendu!

Entendu!

sf *f* *f* *dimin.*

PAGES. *p* très léger.

A nous voir, nous

Ténors.— LIANCOURT. *p*

SEIGNEURS. *p*

Basses.— MAUGIRON avec les 1^{res} — CAYLUS avec les 2^{des} *p*

A nous voir, nous

p *très léger.* *pp*

sf gen - tils - hommes, Tous Fran - çais — jou - er gaî - ment —

sf gen - tils - hommes, Tous Fran - çais — jou - er gaî - ment —

sf gen - tils - hommes, Tous Fran - çais — jou - er gaî - ment —

1^{er} Soprano.
mf sf sf
 Peut-on di - re que nous som - mes En Po - lo - gue?

2^d Soprano.
mf sf sf
 Peut-on di - re que nous som - mes En Po - lo - gue?

mf sf sf
 Peut-on di - re que nous som - mes En Po - lo - gue?

mf sf sf
 Peut-on di - re que nous som - mes En Po - lo - gue?

mf sf sf
 Peut-on di - re que nous som - mes En Po - lo - gue?

pp sf
 non, vrai - ment! Se - lon toute ap - pa - ren - ce,

pp sf
 non, vrai - ment! Se - lon toute ap - pa - ren - ce,

pp sf
 non, vrai - ment! Se - lon toute ap - pa - ren - ce,

pp sf
 non, vrai - ment! Se - lon toute ap - pa - ren - ce,

pp fp
 non, vrai - ment! Se - lon toute ap - pa - ren - ce,

sf Chacun se dit je croi: *p* Je

sf Chacun se dit je croi:

sf Chacun se dit je croi: (4 Ténors et LIANCOURT) Je

sf Chacun se dit je croi:

legg.

dolce e legato.

p suis toujours en Fran - ce, Au Lou - vre

p Je suis tou - jours en Fran - ce, Au Lou - vre

dolce e legato.

p suis toujours en Fran - ce, Au Lou - vre

p Je suis tou - jours en Fran - ce, Au Lou - vre

p Je suis tou - jours en Fran - ce, Au Lou - vre

p

au — jeu — du roi! — Je suis tou-jours en

au jeu du roi! — Je suis tou-jours en

1^{rs} et 2^{ds} Ténors.

au jeu du roi! — Je suis tou -

au jeu du roi! — Je suis tou -

cresc.

sf Fran - - ce, en — Fran-ce, Au Lou-vre au jeu —

sf Fran - - ce, en — Fran-ce, Au Lou-vre au jeu —

- jours en Fran - ce, Au Lou-vre au jeu —

- jours en Fran - ce, Au Lou-vre au jeu —

rit. sf *p* *rit.* *p*

rit. sf *p* *rit.* *p*

rit. pp *a Tempo.*

du — roi! —

du — roi! —

du — roi! —

du — roi! —

rit. pp *a Tempo.*

NANGIS. *f*

Sa _ lut, messieurs. —

Ténors. *f*

SEIGNEURS. *f*

Basses. *f*

Nangis! —

Nangis! —

f *dim.* *p*

LIANCOURT.

J'ai per - du!—

VILLEQUIER.

mf

De - puis huit—

CAYLUS.

J'ai ga - gné!

p *leggiero*.*sf*

jours, Nangis est at - ten - du!...—

Ténors.

dolce.

SEIGNEURS.

De - puis huit— jours, Nangis

Basses.

De - puis huit jours, Nangis

est at - ten - du!—

est at - ten - du!—

*sf**pp**p*

NANGIS. *très léger*

Huit jours! mort de ma

All^o scherzando. (♩. = 144)

p leggierissimo.

N. vi - e, Mais ce n'est pas long - temps! — Fait - on en deux instants Le tour —

N. — de Cra - co - vi - e, Et de ses ha - bi - tants? —

sf

N. J'ai vu beaucoup de vil - les, Mais nulle encor, Mes -

sf p sf sf

N. *sf*
 _sieurs, Ne con_tris_ta mes yeux De fa_çons moins ci_

N. *sf*
 _vi_les, Sous de plus vi_lains cieux!_____

N. *sf*
 La neige en a_va_lan_ches Me suivait _____ où j'allais, En

N. *sf*
 dan_sant des bal_lets Près de mai_sons en plan_ches, Et

N. d'ar_bres en ba_lais!.. Mais le nou_veau me ten_te, Et

N. j'é_tais tout joy_eux Qu'on me je_tât des cieux Cet_te

N. neige é_cla_tan_te, Comme u_ne poudre aux yeux!

N. D'ailleurs, drô_le d'es_pè_ce Que ces bons Po_lo_

N. *_nais— Qui, si je m'y con - nais, Sous leur four - rure é -*

sf

N. *-pais - se, Out Pair de gros bon - nets. — Qu'im - por - te l'a - va -*

sf

N. *_lan - che A leurs sens a - guer - ris? Ils n'en sont pas ai - gris, Car si la*

sf

N. *vil - le est blan - che, Les Po - lo - nais sont gris. —*

sf

N. *En - fin dans cet - te vil - le Où s'é - ga - raient mes pas,*

cresc. poco a poco *sf* *sf*

4 4

N. *— Sans plai - sirs, sans ap - pas, — Ri - di - cule, in - ci - vi - le. Je*

sf *sf*

N. *ne m'en - nuy - ais pas — Oui, sans rien*

pp *sf* *p* *dimin.* *sempre*

N. *qui la dé - co - re, Ce fut pour moi, huit*

pp

cresc. *sf*

N. jours, — Le plus gai — des sé-jours, Tant... — que j'en rêve en —

cresc. cre — scen — do —

N. — co — re, As — sez

p

sf *sf* *sf* *sf* *sf* *sf*

N. Pour en rê — ver — tou —

f *rit.*

f *rit.*

N. — jours!

ff *p* *dim.*

VILLEQUIER.

*p**ironiquement.*

Rê - ver,

*sempre.**p**p*

c'est fort bien;

Mais...

a - gir

é - tait plus

Même mouv!

sa - ge, Et

je t'avais chargé d'un impor - tant

messa - ge: Re - cru -

Même mouv!

NANGIS.

Sans effroi,

Pleins d'auda - ce, Ils

- ter des soldats pour la gar - de du Roi!

*sf**p**sf**p*

N.
sont là sur la pla - ce! C'est moi! Veut-on les

Ténors.
f
SEIGNEURS. Qui done les en - rô - la?
Basses. *f*
Qui done les en - rô - la?

poco animato. *mf*

N.
(au fond)
voir? Ho - là! _____

LIANCOURT.
Fais-les venir! Ho - là! _____

VILLEQUIER.
Fais-les venir! Ho - là! _____

CAYLUS.
Fais-les venir! Ho - là! _____

PAGES. Sop.
Ho - là! _____

Ténors.
Fais-les venir! Ho - là! _____

SEIGNEURS.
Basses.
Fais-les venir! Ho - là! _____

f *ff* *ff*

(Entrent par le fond des soldats sans armes, de tout âge et de toute provenance)

Moderato. (♩=76)

First system of musical notation for piano. The treble staff contains a melodic line with trills and triplets, marked *tr* and *3*. The bass staff provides a harmonic accompaniment with triplets and slurs. Dynamics include *ff pesante.* and *ff*.

Second system of musical notation for piano. The treble staff continues the melodic line with trills and triplets. The bass staff features a more active accompaniment with triplets and slurs. Dynamics include *mf*, *sf*, *p*, *sf*, and *mf*.

Third system of musical notation for piano. The treble staff continues the melodic line. The bass staff features sustained chords and triplets. Dynamics include *p*, *sf*, and *dolce.* with triplets.

Fourth system of musical notation for piano. The treble staff continues the melodic line. The bass staff features sustained chords. Dynamics include *sf* and *dim. sempre.*

Fifth system of musical notation. It includes a vocal line for Basses, marked *Basses.* and *marcato e staccato.* The lyrics are "So - li - des, fi - dè - les,". The piano accompaniment continues with triplets and slurs. Dynamics include *sf* and *ppp*.

sf *sf*

Au Roi nous ju - rons d'o - bé - ir, Et, sol - dats mo - dè - les,

Ténors. *pp*

So - li - des, fi - dè - les,

Au - cun n'est prêt à le - tra - hir. *sf* *pp*

So - li - des, fi - dè - les,

sf *sf*

Au Roi nous ju - rons d'o - bé - ir, Et, sol - dats mo - dè - les,

sf *sf*

Au Roi nous ju - rons d'o - bé - ir, Et, sol - dats mo - dè - les,

Aucun n'est prêt à le — tra — hir.

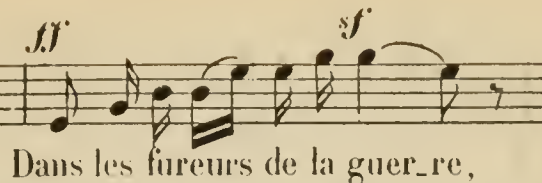
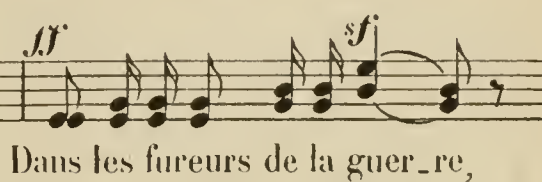
Aucun n'est prêt à le — tra — hir. Dans les fureurs de la guer — re,

Aucun n'est prêt à le — tra — hir. Dans les fureurs de la guer — re,

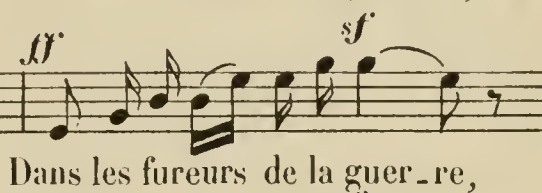
pp Dans les douceurs de la paix, ——— *ff* Comme nous on n'envoît guè-re;

pp Dans les douceurs de la paix, ——— *ff* Comme nous on n'envoît guè-re;

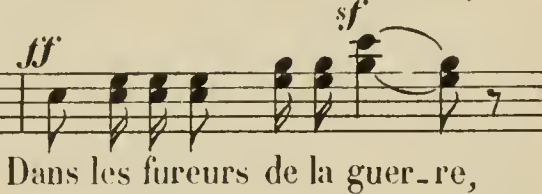
pp *ff*

1^{re} Sop.2^{de} Sop.*pp*

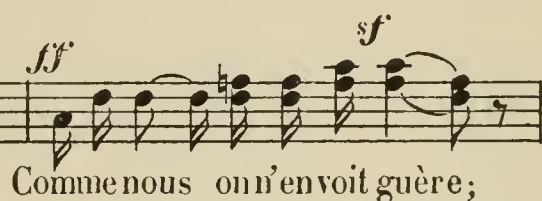
A trois poils — sont nos toupets! —

*pp*

A trois poils — sont nos toupets! —

*pp**pp*

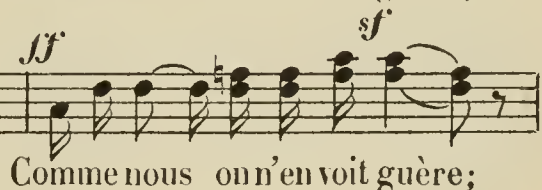
Dans les douceurs de la paix, —

*pp*

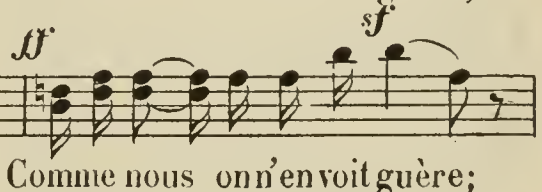
Dans les douceurs de la paix, —

*pp*

Dans les douceurs de la paix, —

*pp*

Dans les douceurs de la paix, —



pp A trois poils _____ sont nos tou - pets! *f* So -

pp A trois poils _____ sont nos tou - pets! *f* So -

pp A trois poils _____ sont nos tou - pets! *f* So -

A trois poils _____ sont nos tou - pets! *f* So -

pp *ff*

Soprani. PAGES. *f*

Ténors. LIANCOURT avec les 4^{es}

SEIGNEURS. So - li - des et fi - dè -

Basses. CAYLUS avec les 4^{es}

So - li - des et fi -

Sop.

- li - des, fi - dè - les,

Ténors.

- li - des, fi - dè - les,

Basses.

- li - des, fi - dè - les,

mf *f*

[illegible]

VILLEQUIER.

Cay -
 - ga - - - gent à le ser - vir!
 Ils s'en - ga - - - gent à le ser - vir!
 - dè - les, s'en - ga - - - gent à le ser - vir!
 Au - cun n'est prêt à le tra - hir!
 Au - cun n'est prêt à le tra - hir!
 Au - cun n'est prêt à le tra - hir!
 - lus, tu vas les con - duire à leur gîte;
p sf

v. Qu'on les ex - er - ce et qu'ils soient im - po - sants! —

p sf

v. *sf* L'ar - chi - duc — a, dit - on, de nombreux par - ti -

cresc.

v. — sans — Il faut — lui faire peur —

f sf fp

Più lento. **NANGIS. *f***

Baste! Henri de Valois —

v. *pp* a - vant qu'il ne s'agi - - - te!

pp f mf sf

6

N. *rè_gnera sû_rement* C'est de _ main qu'on as_sis _ te

N. *à son couron_ne_ment.*

Ténors. (LIANCOURT avec les 1^{ers})

SEIGNEURS.

Basses. (CAYLUS et VILLEQUIER avec les 1^{ers})

ff

ff

ff

ff

ff

ff

ff

ff

Même mouv!
très rythmé.

_lo_gne! En prince il fit sa be _ sogne A Jar _ nac, à Mon _ con _ tour; Il va rè _

_lo_gne! En prince il fit sa be _ sogne A Jar _ nac, à Mon _ con _ tour; Il va rè _

-gner à son tour *mf* Il séduit autant qu'il co-gne; *cresc.* Il se-ra
 -gner à son tour *mf* Il séduit autant qu'il co-gne; *cresc.* Il se-ra

m.d. 3 *mf*

brave et char-mant! *2ds T.* *f* Fê-
 brave et char-mant! *f* Fê-tons son a-vè-ne-ment! *f* Fê-

-tons son a-vè-ne-ment! *f* Fê-tons, son a-vè-nement. Gloire à ce Roi char-
 -tons son a-vè-ne-ment! *f* Fê-tons, son a-vè-nement. Gloire à ce Roi char-

sf *sf*

PAGES.

ff Vi - ve le Roi de Po - lo - gne! En

ff _mant, Vi - ve le Roi de Po - lo - gne! En

ff _mant, Vi - ve le Roi de Po - lo - gne! En

Sop. *ff* Vi - ve le Roi de Po - lo - gne! En

Ténors. *ff* Vi - ve le Roi de Po - lo - gne! En

CHŒUR. *ff* Vi - ve le Roi de Po - lo - gne! En

Basses. *ff* Vi - ve le Roi de Po - lo - gne! En

ff non legato. *ff*

prince il fit sa be - so - gne, A Jar - nac, à Mon - con -

prince il fit sa be - so - gne, A Jar - nac, à Mon - con -

prince il fit sa be - so - gne, A Jar - nac, à Mon - con -

prince il fit sa be - so - gne, A Jar - nac, à Mon - con -

prince il fit sa be - so - gne, A Jar - nac, à Mon - con -

prince il fit sa be - so - gne, A Jar - nac, à Mon - con -

ff

_tour, Il va ré - gner à son tour! Il sé -
 _tour, Il va ré - gner à son tour! Il sé -
 _tour, Il va ré - gner à son tour! Il sé -
 _tour, Il va ré - gner à son tour! Il sé -
 _tour, Il va ré - gner à son tour! Il sé -
 _tour, Il va ré - gner à son tour! Il sé -

8

m.d. 3

_duit autant qu'il co-gne, Il se-ra brave et char-mant! Fê -
 _duit autant qu'il co-gne, Il se-ra brave et char-mant! Fê -
 _duit autant qu'il co-gne, Il se-ra brave et char-mant! Fê -
 _duit autant qu'il co-gne, Il se-ra brave et char-mant! Fê -
 _duit autant qu'il co-gne, Il se-ra brave et char-mant! Fê -
 _duit autant qu'il co-gne, Il se-ra brave et char-mant! Fê -

tr#. *sf* *ff*

sf
Fê - tons son a - vè - nement, Fê - tons

sf
Fê - tons son a - vè - nement, Fê - tons

sf
Fê - tons son a - vè - nement, Fê - tons

_tons son a - vè - ne - ment Fê - tons son a - vè - ne -

_tons son a - vè - ne - ment Fê - tons son a - vè - ne -

_tons son a - vè - ne - ment Fê - tons son a - vè - ne -

sf
son a - vè - nement. Fê - tons son a - vè - nement. Gloire à ce Roi char - mant.

ff
son a - vè - nement. Fê - tons son a - vè - nement. Gloire à ce Roi char - mant.

ff
son a - vè - nement. Fê - tons son a - vè - nement. Gloire à ce Roi char - mant.

ff
_ment Fê - tons son a - vè - nement. Gloire à ce Roi char - mant.

ff
_ment Fê - tons son a - vè - nement. Gloire à ce Roi char - mant.

ff
_ment Fê - tons son a - vè - nement. Gloire à ce Roi char - mant.

sf *ff*

First system of musical notation. Treble and bass staves. Treble staff features trills and triplets. Bass staff features triplets and chords. Dynamics include *sf* and *ff*.

Second system of musical notation. Treble and bass staves. Treble staff features trills and triplets. Bass staff features triplets and chords. Dynamics include *sf* and *mf*.

Third system of musical notation. Treble and bass staves. Treble staff features triplets and chords. Bass staff features triplets and chords. Dynamics include *p*, *sf*, *sf dim.*, and *sf*.

Fourth system of musical notation. Treble and bass staves. Treble staff features triplets and chords. Bass staff features triplets and chords. Dynamics include *p*, *sf*, *p*, and *f*.

Fifth system of musical notation. Treble and bass staves. Treble staff features triplets and chords. Bass staff features triplets and chords. Dynamics include *ff*.

COUPLETS

N^o 2.

Allegro comodo. (♩ = 152)

FRITELLI.

PIANO.

The first system of the musical score is for the piano accompaniment. It consists of two staves: a treble staff and a bass staff, both in 3/4 time. The key signature has one sharp (F#). The music begins with a forte (ff) dynamic. The right hand plays a series of chords and eighth notes, while the left hand plays a bass line with eighth notes and chords. The system ends with a triplet of eighth notes in the right hand.

FRITELLI. *très en dehors.*

The second system of the musical score is for the vocal part (FRITELLI) and the piano accompaniment. The vocal part is in the bass staff, and the piano accompaniment is in the treble and bass staves. The vocal part begins with a forte (f) dynamic and a fermata. The piano accompaniment starts with a sf (sforzando) dynamic. The lyrics are: "Le Po-lo-nais est triste et gra-ve, A son cli-mat il est pa-". The system ends with a sf dynamic.

The third system of the musical score is for the vocal part (FRITELLI) and the piano accompaniment. The vocal part is in the bass staff, and the piano accompaniment is in the treble and bass staves. The vocal part begins with a p (piano) dynamic and a fermata. The piano accompaniment starts with a p dynamic. The lyrics are: "-reil.— Le Fran-gais est joyeux et bra-ve, Sous un ciel où rit le so-". The system ends with a sf dynamic.

F. *f*

_leil! — Le Po - lo - nais, d'un œil fa - rou - che, Hors du de - voir ne veut rien

mf *mf*

sf

F. *p* *rit.*

voir. — Le Français, fils du gai sça - voir, N'a que des re - frains à la bou -

riten. *p* *suivez.* *p*

a Tempo.

F. *f*

_che. — Voi -

p *mf* *sf*

F.

_là pour - quoi le Po - lo - nais

p leggiero.

E.

sf sf sf

Au Fran - çais Ne peut plai - re, ne peut plai - re, ne peut plai - re;

p sf sf sf

E.

f sf

Et voi - là pour - quoi le gai Fran - çais Ne plait guè - re,

f mf sf

E.

sf ff

ne plait guère Au Po - lo - nais!

cresc. sf ff

E.

sf ff

—

f

Le Po - lo - nais, quand on l'ou - tra - ge, Par la ran -

sf

mf

sf

p

-cune est tout mi - né; Le Fran - çais, plus vif, mais sans

p

f

ra - ge, N'y pen - se plus, le dos tour - né. — I - ci, ru -

mf rit.

-bans, dentelle et lin - ge; Là-bas, four - ru - res d'a - ni - maux. Bref, on

mf

mf

rit.

peut les peindre en deux mots: L'un est un ours, et l'autre un sin -

[illegible]

Au Français

Ne peut plai - re, ne peut plai - re, ne peut plai - re;

f Et voi - là pour - quoi le gai Fran - çais Ne plait guè - re, *sf*

sf ne plait guè - re *ff* Au Po - lo - nais! _____

cresc. sf ff

ENTRÉE DE MINKA ET SCÈNE

N^o 3. Allegro. (♩ = 126)

MINKA.

NANGIS.

LIANCOURT.

D'ELBEUF.

CAYLUS.

UN SOLDAT.

Allegro.

PIANO.

p

legato.

sf

cresc.

f

Ped.

MINKA (entrant précipitamment, suivie par un soldat)

sfz

Ah! laissez-moi, de

ff

Ped.

M. *grà - ce!*
UN SOLDAT.

f Non! non! au lar - ge! Pas - se, Ou bien je te pro ..

f *sf* *sf*

M. *sf cri.*
Ah! —

NANGIS. *f* *f*

Mi - sé - ra - - - - - ble! Sais - tu

an S. — mets ...

8 — 1

sf *ff* *f*

N. *sf*

bien que frapper u - ne fem - - me, C'est lâ - che, c'est in -

mf *m.g.*

mf

N. *sf*
_ fa _ _ _ me!

UN SOLDAT. *f*

Ce n'est pas _ _ _ u _ ne fem _ me,

m. g. *mf*

N. *f* *sf*
As _ sez! baisse le ton, Ou si _

un S. *f*

C'est une es _ cla _ _ ve!

N. (le soldat sort, effrayé)
_ non, cent coups de bâ _ ton!

ff

Meno mosso. (♩ = 104)

NANGIS. (à MINKA) *p dolce.*

2/4

Meno mosso.

p

Va! ne crains rien de lui, S'il

N.

te manque un ap - pui, Mon bras l'offre à l'es - cla - ve.

N.

riten.

Puissé-je, à te ven - ger, Courir quelque dan - ger!

riten. *p* *Pressez.* *f*

Ped.

N.

Allegro. *f* *sf* **Andante.**

Vi - ve Dieu! je le bra - ve!

Allegro. **Andante.** *pp*

MINKA. (♩ = 120)

pp

Ah! dans mon cœur, Douce li-queur

Andantino.

pp

M. Que vos pa - ro - - - les! Je n'ai plus peur.

f *pp*

M. Noi-re va-peur, Au loin tu t'en - vo - - les!

crese. *pp* *sf*

M. Ah! dans mon ciel, Do - ré du miel De vos pa -

M. *pp* *pp rit.*

- ro - les, Quels tourbil - lons De pa-pil - lons En ron - des

suivez. *pp*

M. *ppp* **Allegretto.**

fol - les! —

NANGIS.

Allegretto. *rit.*

Oh! oui, — sois sans é -

f *dim.* *suivez.*

N. **Moderato.** *espress.*

- moi, — Que ton front ray - on - ne! — Ne crains rien, mi -

Moderato. *pp*

pp

MINKA.

pp *rit.* *pp* 3

Auprès de vous, — plus d'ef -

N. *pp* 3

- gnon - ne, — Auprès de moi! —

suivez.

Allegro.

M. *f* _froi!_____

N. *pp* Chè_re Minka, _____ Que ton front ray - -

LIANCOURT. *f* Elle est char -

D'ELBEUE. *f* Elle est char_man - - -

CAYLUS. *f* *mf* Elle est char_man - - -

Allegro. (♩ = 132)

N. *f* - on - - - ne, _____ Ah! ne crains

L. *f* - man - - - te! Elle est char -

D'E. *f* - - - te! Elle est char_man - - -

C. *f* - te! Elle est char_man - - -

N. rien, mi - gnon - ne!

L. - man - - - te! *sf* Le doux sou - ri - re

D'E. - - - te! *sf* Le doux sou - ri - - - re et les beaux

C. - te! *sf* Le doux sou - ri - - - re et les beaux

L. *sf* et les beaux yeux! *sf* Le doux sou - ri - re!

D'E. yeux! *sf* Le doux sou - ri - - - re et les beaux

C. yeux! *sf* Le doux sou - ri - - - re et les beaux

L. *sf* et les beaux yeux! Nan - gis, que l'on te com - pli -

D'E. *sf* yeux! Nan - gis, que l'on te com - pli -

C. *sf* yeux! Nan - gis, que l'on te com - pli -

sf *p*

L. *pp* - men - te, Ton sort nous rend tous en - vi - eux. *sfz* Nan -

D'E. *pp* - men - te, Ton sort nous rend tous en - vi - eux. *sfz* Nan -

C. *pp* - men - te, Ton sort nous rend tous en - vi - eux. *sfz* Nan -

pp *sfz*

L. *p* - gis, que l'on te compli - men - te, *sf* Ton sort nous rend tous en - vi - *pp* *riten.*

D'E. *p* - gis, que l'on te compli - men - te, *sf* Ton sort nous rend tous en - vi - *pp*

C. *p* - gis, que l'on te compli - men - te, *sf* Ton sort nous rend tous en - vi - *pp*

p *sf* *pp* *riten.*

Même mouv^t

MINKA.

p
Minka! _____

p
_eux. _____ Nom gra_cieux! Ton

p
_eux. _____ Nom gra_cieux!

p
_eux. _____ Ton nom? Nom gra_cieux!

Même mouv^t *dolce*
a Tempo. *sf*

p
O sou - ve - nance a - mè - re!

p
maî - tre?

pp
Je ne l'ai

p
Mais, — pour te con - so - ler... — ta mè - re?

plus, hé - las! Elle est aux cieux! _____
 NANGIS. *p*
 Mais, n'as -

tu ja - mais en un rê - ve, _____ Sou - hai -

MINKA. *p*
 Le temps

- té La li - ber - té?

M. *f* *pp*
 pas - se, la vie est brè - ve; Là - haut, j'au - rai la li - ber -

M. *te!*

NANGIS. *p espress.* Mais toi tu

CAYLUS. Ton maî - tre peut pren - dre ta vi - e?

espressivo. pp sf

M. *sf* Hé - las! mon doux vain -

N. peux, Minka, donner ton cœur.

sf mf sf

M. *p rallent. poco a poco.* *Très modéré. semplice. p*

-queur, Un cœur d'esclave est - il un présent qu'on en - vi - e? Ce -

Très modéré. (♩ = 84)

p rallent. poco a poco.

M. *lui qui du ciel tout en - tier* *Peut voir flamboyer les o -*

M. *- pa - les, — A - perçoit-il* *daus le sen - tier*

sempre dolce.

M. *— Le ver luisant aux lueurs pâ - les ? —* *Ce lui qui cueille à*

pp

pp

Ped. Ped. Ped.

M. *pleines mains Dans un parter - re aux fleurs di - vi - nes, —* *Prend -*

espress.

Ped. Ped. Ped.

M. *riten.* *sfz riten.*
 il aux mar - ges des che mins Les fleurs des prés et des ra -
pp *riten.* *suivez.* *suivez.*

M. **Allegro mod^{to}**
 - vi - nes?
 NANGIS. *espressivo mf*
mf Les fleurs de l'amour
sf *mf* *cresc.*

N. *Ralenti. pp*
 sont les fleurs di - vi - nes, *Ralenti.* Et je les
f *pp*

N. *riten.* *pp*
 vois, Minka, dans tes beaux yeux!
 CAYLUS. *sfz* *p*
riten. Elle est char -

1.^o Tempo.

MINKA.

p

Min - ka vous aime, Et d'u - ne

N.

Elle

LIANCOURT.

sf

Elle est char - man - - - te!

D'ELBEUF.

sf

Elle est charman - - - - - te!

sfz

- man - - - - - te! Elle est char -

1.^o Tempo.

C.

sf

M.

voix fer - ven - - - - - te

N.

est - - - - - char - - man - - - - - te! Min -

sfz

L.

sf

Elle est char - man - - - - - te!

D'E.

sf

Elle est charman - - - - - te! Le doux sou -

C.

- man - - - - - te! Le doux sou -

sf

M. Dit l'a_mour qu'on lit dans ses yeux._____

N. _ ka! _____ Min -

L. Le doux sou_ri - _ re et les beaux yeux! *sf* *sf*

D'E. _ ri - _ _ _ re et les beaux yeux! _____ Le doux sou -

C. _ ri - _ _ _ re et les beaux yeux! _____ Le doux sou -

f *sf* *sf*

M. *pp* Dit l'a_mour qu'on lit dans ses yeux._____

N. _ ka! _____

L. Le doux sou_ri - _ re et les beaux yeux! *sf* Nan -

D'E. _ ri - _ _ _ re et les beaux yeux! _____ Nan -

C. _ ri - _ _ _ re et les beaux yeux! _____ Nan -

sf *sf* *sf*

pp

M. Au cœur de la pau - vre ser - van - - te

N. Son doux sou - ri - - re, ses beaux yeux, Sont

L. - gis, que l'on te com - pli - men - - te, Ton

D'E. - gis, que l'on te com - pli - men - - te, Ton

C. - gis, que l'on te com - pli - men - - te, Ton

p *pp*

M. C'est le pre - mier jour ra - di - eux! _____

N. pleins d'u - ne grâ - - ce tou - chan - - te! D'u - ne

L. sort nous rend tous en - vi - eux. _____ Nan -

D'E. sort nous rend tous en - vi - eux. _____ Nan -

C. sort nous rend tous en - vi - eux. _____ Nan -

fz

M. *sempre pp* *rallent.*
 Pour le cœur de Min - ka, C'est le pre-mier

N. *rall.*
 grà - - - ce tou - - chan - - - te, Qui me

L. *rall. sfz*
 -gis, que l'on te com-pli - men - - - te, Ton

D'E. *rall. sfz*
 -gis, que l'on te com-pli - men - - - te, Ton

C. *rall. sfz*
 -gis, que l'on te com-pli - men - - - te, Ton

p *rallent.* *sfz*

M. *Poco smorzando jusqu'à la fin.*
 jour ra - di - - eux! _____

N. *pp*
 trouble et me rend heu - reux! _____

L. *pp*
 sort nous rend tous en - vi - eux! _____

D'E. *pp* *pp*
 sort nous rend tous en - vi - eux! _____ Nan -

C. *pp*
 sort nous rend tous en - vi - eux! _____

pp *Poco smorzando jusqu'à la fin.* *pp*

L. *Nan - gis, — ton sort nous rend tous envi -*
 D'E. *-gis, Nan - gis, — ton sort nous rend tous envi -*
 C. *Ton sort, Nan - gis, — nous rend tous envi -*
sempre dolcissimo.
 L. *- eux, en - vi - eux, en - vi -*
 D'E. *- eux, en - vi - eux, en - vi -*
 C. *- eux, en - vi - eux, en - vi -*
 L. *- eux!*
 D'E. *- eux!*
 C. *- eux!*
 8

ROMANCE

N^o 4.

Allegretto. (♩ = 112)

MINKA.

PIANO.

espress.
p
dim.

semplice. *p*

Hé las! ——— à l'escla-

pp

-va - ge Vous qui mon-trez l'es - sor, Dai - gnez at - tendre en -

pp

-cor... ——— L'a-lou-et - te est sau - va - - ge.

pp

M. *Il faut l'ap_pri_voi - ser Aux li_ber_tés nou -*

p

M. *_vel_les Où son cœur va pui - ser, — Car ta*

rit. poco. *a Tempo. espress.*

rit. poco. *rit.* *p*

a Tempo.

M. *flam - me, bai - ser, — Pour - rait brû - ler ses*

sf *pp*

sf *p*

M. *ai - - - - les! —*

pp *espressivo.*

espress.

dim. *pp*

MINKA.

mf

Pour_tant, ——— je les sou_hai_te, Et l'es_sor et l'air

p

M. pur Qui rem_pli_ront d'a_zur Le cœur de l'a_lou_

p

M. _et _te! Bientôt viendra l'é_veil — Des auro_res nou_

pp *p*

M. *rit. poco.* *f* *a Tempo.* *espress.* *sf* *sf*

_vel _les Dans le ciel plus ver _ meil. — Vers ta flam - me, So -

rit. poco. *rit.* *mf* *a Tempo.*

M. *f*

_leil, — Elle ou - vri - ra ses ai -

sf *espressivo.*

M. *espress.*

- les ! —

p *p*

dim. *pp* *pp* *pp*

ENTRÉE DU ROI ET ROMANCE

N^o 5.

Poco andante. (♩ = 66)

HENRI.

PIANO.

Poco andante. *pp*

ppp

Ped

Ped ☆

cresc.

dimin.

pp *cresc.*

sf *3 m.g.* *pp* *sf*

espress. *sf* *tr* *sf*

sf *pp* *ppp*

HENRI. *p*

Cher pa - ys, pa - ys du gai soleil, Si loin de toi, quelle est

pp

ma souffran - ce! Je te vois dans le songe, au réveil, Tou -

tr

II. *-jours, partout, cher pa - ys de Fran - ce! Vers l'ho - ri - zon*

tr.
m. g.

Ped ☆

II. *Quand le vent qui pas - se, Mur - mure à l'espa - ce Un plus doux son,*

m. g.³

II. *Dans le frisson De cette voix ten - dre, Il me semble entendre, Ô pa -*

cresc. *dim.*

II. *-ys ta chanson! Je - t'ai - me, ô ma France chère,*

pp *espress.* *pp*

pp

H. *Comme u - ne maî - tresse, u - ne mè - re, Et mon cœur, qui se*

II. *va bri - ser, Sur ton cœur là-bas voudrait se po-ser,*

II. *En te don - nant*

II. *un bai-ser!*

sempre dolcissimo.

AIR

N° 6.

Moderato.

ALEXINA. *f* Pour

Moderato. *sf sf sf*

PIANO. *ff*

A. *a piacere.* *p* *f*
 vous — je suis ambi — teu — se. A défaut — de bonheurs, Je

A. *f* *p*
 rê — ve les honneurs; Et nulle, ô cher époux, —

slargando. **Moderato.** *pp* *p*

A. *pp* *pp* *f*
 pour graver aux honneurs — Ne vous se — ra plus préci — eu — se...

Allegro scherzando.

A. *f*

Je veux pour vous, près de nos rois, Beaux emplois, passe-droits Des cordons et des croix;

f *p*

A. *rit.* *rall.* *a Tempo.* *f*

Par quel moyen?.. c'est mon af - fai - re. — Ce dé -

rit. *suivez.* *pp*

A. *Élargissez peu à peu.* *f* *Meno mosso.*

_ sir de gloi - re me prend De vous pous - ser au premier rang; — Vous voy -

f *m.d.*

A. *Pressez.* *f* *sf* *sf* *portez.*

_ ez si le rêve est grand. Vous voy - ez si le rêve est grand. Ah! de

Meno mosso. *sf* *p*

A. *sf* grâ - ce, soy - ez ce que je veux vous fai - - - *p* *tr* *pp*

pp

sf p *sf p >* *pp*

a Tempo 1^o

A. - re! Par quel moy - en? E - coutez bien: Sous ma con - dui - te On met en

p

p

A. fui - te Vo - tre Va - lois; — A nous en - sui - te, Pour mes ex - ploits, Les beaux em -

A. *sf* - plois! Le fils d'Au - tri - che, D'abord fait ri - che Qui le fait roi; C'est moi, je

A. *sf* croi! Vous voilà prin - ce Et gouver - neur D'une pro - vin - ce; Premier hon -

A. *sf* - neur. Voulez-vous ê - tre Plutôt grand-mai - tre Ou grand pré - fet? Voi - là! c'est

p très léger.

A. fait. Bref en vous of - fre L'or à plein cof - fre Et le loi - sir De tout choi -

A. *sf* - sir; Mais de l'au - da - ce, Et que l'on chas - se D'abord Va - lois; Quant aux em -

cresc. - - - poco - a - poco.

riten. poco.

A. *-plois, Ceux qu'on pré-fè-re, Vous les au-rez; Laissez-moi fai-re Et vous ver-*

riten. poco.

sf sf p.

A. *-rez!... Ain-si je suis ambiti-eu-se. Il faut bien occuper son*

Moderato.

p

sf rit. pp

A. *cœur!... Pauvre cœur!... j'eusse été joy-eu-se D'aimer longuement son vain-*

rit. sf

mf Animato. cresc.

A. *-queur! A-vant notre froid hymé-né-e, Ce*

pressez e cresc. poco sf sf

A. *cœur* *était de feu,* *Et* *moi,* *tendre et passi-on.*

sf *riten.*

cresc. *sf* *f* *sf rit poco a poco.*

A. *né* *e, Je vous en* *fis* *l'a* *veu!* *Ah!*

p *dim.* *pp*

dim. *p* *pp*

A. *Ah!*

ppp

Più lento.

A. *A-lors la* *vi* *e* *É-tait pour moi* *Tou-te ra*

pp *sf*

rall. *espressivo.* *pp*

A. *vi - e D'un fol é - moi! Mais ce beau son - ge Fleuri d'a -*

A. *pp*

pp

A. *pp*

sf

pp

smorz. poco.

A. 

Joli rosier tôt défleu - ri!... Je vous pris alors pour ma -

suivez. **ppp** 

f sf a piacere. *sf* *Pressez.*

A. *f* *sf* *f*

ri. Ah! quel réveil! Quel réveil pour une âme rêveuse. Et je devins ambitieux.

1^o Tempo Allegro.

A. *f* *mf*

- eu - se - Je veux pour vous, près

f *p*

Ped Ped Ped

A. *cresc.* *rit.*

de nos rois, Beaux emplois, passe-droits, Des cordons et des croix; Par quel moyen?

A. *p rall.* *a Tempo.* *f*

c'est mon af - fai - re... — Ce dé - sir de gloi - re me

pp *f*

suivez.

pp

A. *sf* *Meno mosso.*

prend - De vous pous-ser au premier rang. — Vous voy - ez si le rêve est

p

Pressez. *poco accelerando.* *sf*

A. grand, Vous voyez si le rêve est grand, Ah! De grâ - ce, soyez ce

cresc. *p* *suivez.*

mf **Pressez.** *f* *riten.* *mf*

A. que je veux vous fai - re — De grâ - ce, soyez ce que je veux vous

f *riten.* *suivez.*

Pressez. *accélérer sempre.*

A. fai - re Par-tout, au premier rang! Par-tout, au premier

f

f *en mesure.* *f*

A. rang! soy - ez — Soyez ce que je veux vous

ff *sf* *ff* *Ped* ☆

en mesure.

A. *f* *en mesure.*

fai - - - - - re

A. *f* *élargi.* *a Tempo.* *tr.* *tr.* *tr.* *tr.*

Ce que je veux vous fai - - - - - re.

suivez. *ff* *ff* *sf*

sf *sf* *ff* *sf*

sf *ff* *Ped*

DUO

N° 7.

MINKA. *Moderato.* *rf* *espressivo.*

Je l'ai - me de tou - te mon

HENRI.

PIANO. *Moderato.* *dolce.*

f *p*

accelerando. **M.** *Allegro.* *sf*

â - me, - Tout en moi l'appel - le vain - queur - Es -

Allegro. *mf*

cresc.

M. *sf* *riten.*

- clare, il m'a traitée en fem - me, Et la femme a don - né son

f *sf dim.* *p*

dimin. *riten.*

2 Ped.

M. cœur! _____

HENRI.

a Tempo All?

Vois - tu lorsque l'on est mi -

- gnon - - - ne _____

On trou - ve vite un beau vain -

MINKA.

C'est pour - tant, pau - vre

- queur... _____

cœur _____ La première fois qu'il se don - ne!.. Mais tout pâ -

rit. a Tempo.

pp sf p

sf p

M. *me, A mon ai - mé, Ce pauvre cœur, je l'a_bandon*

HENRY. *mf* *Pardieu! j'en*

M. *ne... Ah! c'est bien peu, S'il veut ma vie! Ah! dès aujour*

H. *vie Un tel a_veu!*

M. *d'hui Elle est à lui! Dès aujour - d'hui Elle est à*

H. *Pardieu! j'envi e un tel a_veu*

dimin. p

M. *rit.* *pp* **Moderato.**
 lui Ah! Je l'ai - me de tou - te mon

H. *pp* *pp*
 Un tel a - veu! Ah! tu l'ai - mes de tou - te ton

Moderato.
dolce.
sf *rit.* *riten.* *p*

M. *accelerando.* **Allegro.**
 â - me, Tout en moi l'appel - le vainqueur; Es .

H. *sf*
 â - me, Pour toi rien ne vaut ton vainqueur; Dans l'es -

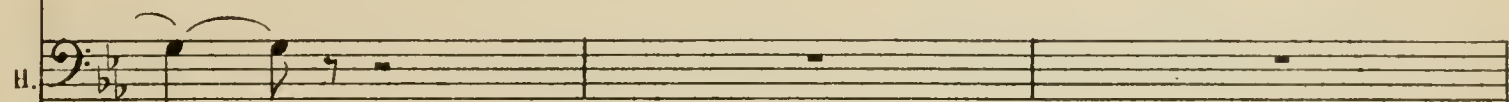
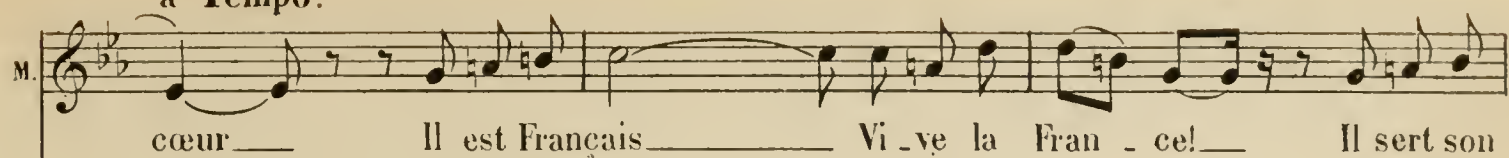
cresc.

M. *rit.* *pp*
 -clave, il n'a traitée en fem - me, Et la femme a don - né son

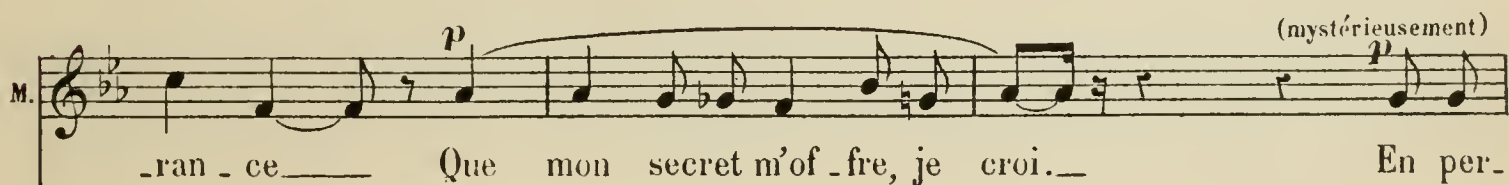
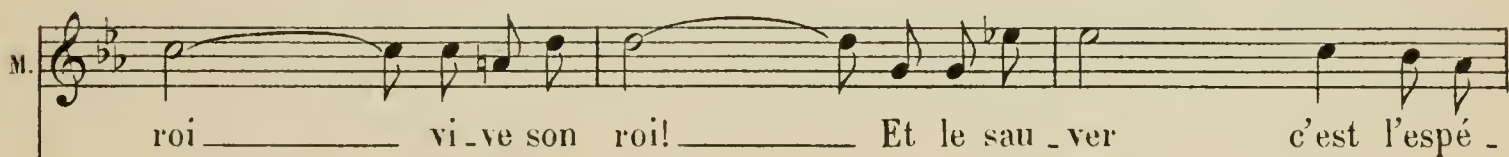
H. *sf*
 -clave il a vu la - fem - me, Et la femme a don - né son

rit.

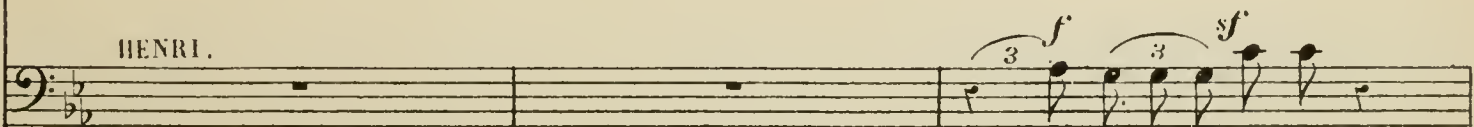
a Tempo.



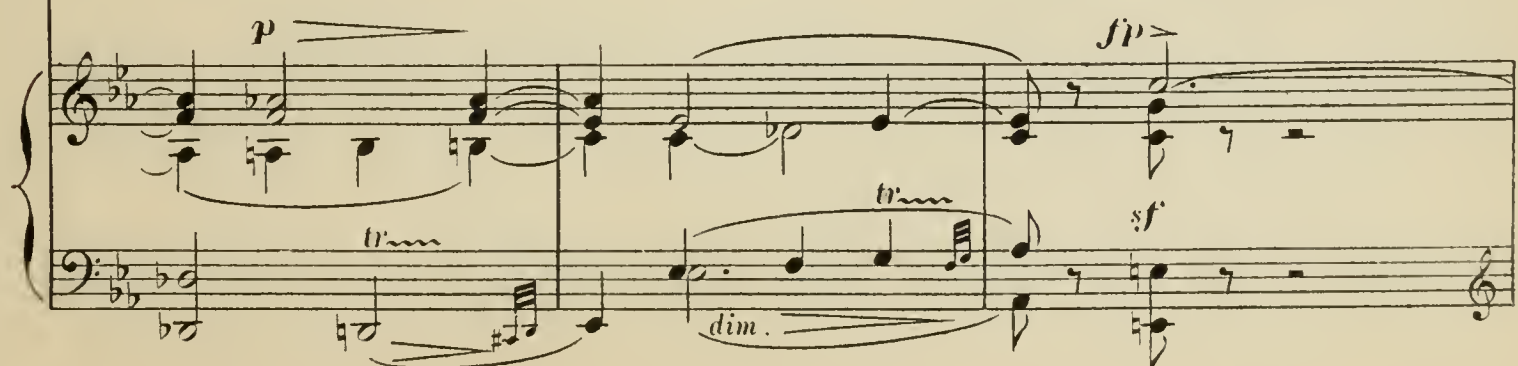
a Tempo.



HENRI.



Sauver le roi! Parle!



M. *son - ne Nan - gis lui di - ra mon se - cret; Il s'a - git d'un con -*

p

p

M. *plot... Et nul i - ci ne le soup - çon - ne...*

sempre p

HENRI.

Comment! il se pourrait! Dis-le moi donc, et sans ef -

f *fp>* *fp>* *fp>*

Un peu ralenti.

M. *Mais s'il est u - ne récom -*

p

- froy, A moi, l'in - time ami du roi.

Un peu ralenti.

tr b *p*

espress.

M. *rit.*
 _pen - se, Pour Nan - gis — je la vou - drais —

H. *p*
 Pour lui

suivrez.

H. seul? et pour toi, je pense; Tu ne peux oubli - er non plus — tes in - té -

poco rall.
pp

M. **Poco mosso.** *sf* *dimin. sempre.*
 Non, mon Nan-gis d'abord, — le reste a - près!.. Ah!

H. *sf*
 _rêts. Ah!

Poco mosso. *sf* *dimin. sempre.*

[illegible]

II. *p*
 _ dit Ce pauvre roi que l'on in - vi - te; Dis-moi bien vi - te Ce qu'on

MINKA. *sf*
 Tout ce qu'on dit?... En - fin, tant pis,...

dit?

p *leggierissimo.*
cresc.
sf *p* *sf*

M. *sf* HENRI. *sf*
 ce n'est pas moi... J'é - cou - te.

mf

MINKA. *très léger.*
 On dit que votre roi Est un es - prit lé - ger, fu -

p *leggiero.*
p

M. *ti - le... Qu'il ne fait rien d'u - ti - le, Que le*

HENRI.

f

Très bien!—

p

f

3

M. *seul plai - sir est sa loi.*

H. *f*

Quel jo - li por - trait — pour un

mf

M. *sf* *>* *sf*

On dit qu'il a sur - tout pour char - mes Ru -

roi!—

p

sf

3

sf


sf


M. *bans, fal - ba - las, af - fi - quets; On dit qu'il por - te*

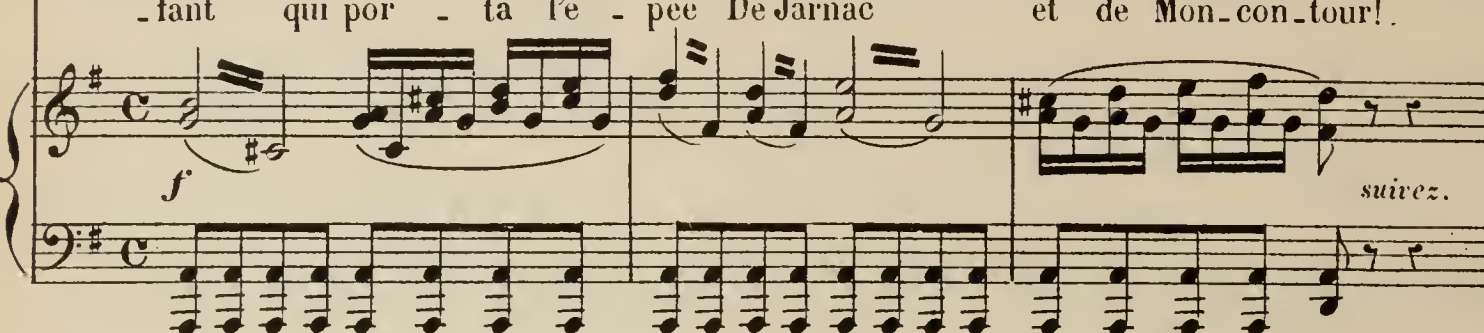
M. *dans ses - ar - mes Des lis - sur - champ de... bil - bo -*

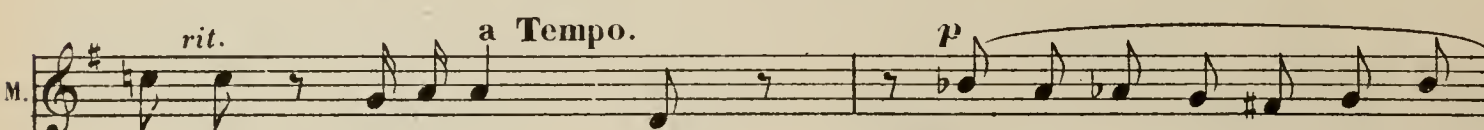
M. *-quets!... On dit qu'il joue à la pou -*
 HENRI.
Mes su - jets sont des pal - to - quets!

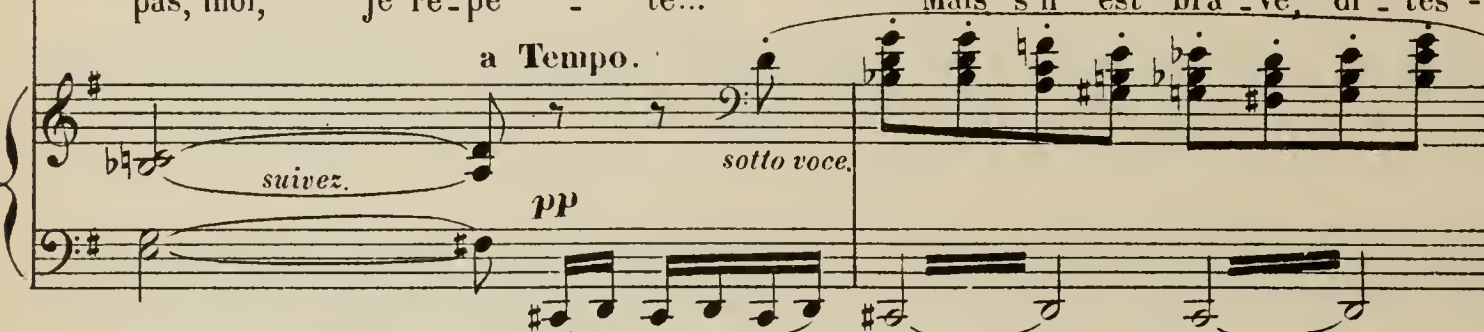
M. *-pée, En - fant s'a - mu - sant d'un a - tour -*
 H. *Un en -*

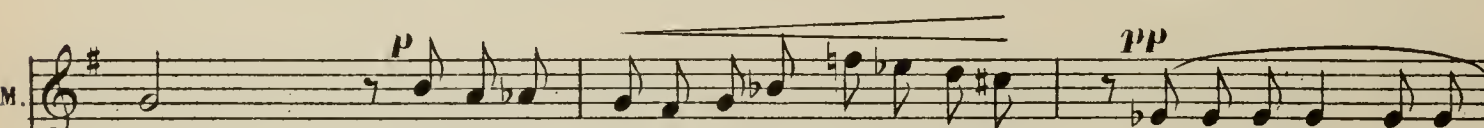
M. *rit. sf*  Je ne sais

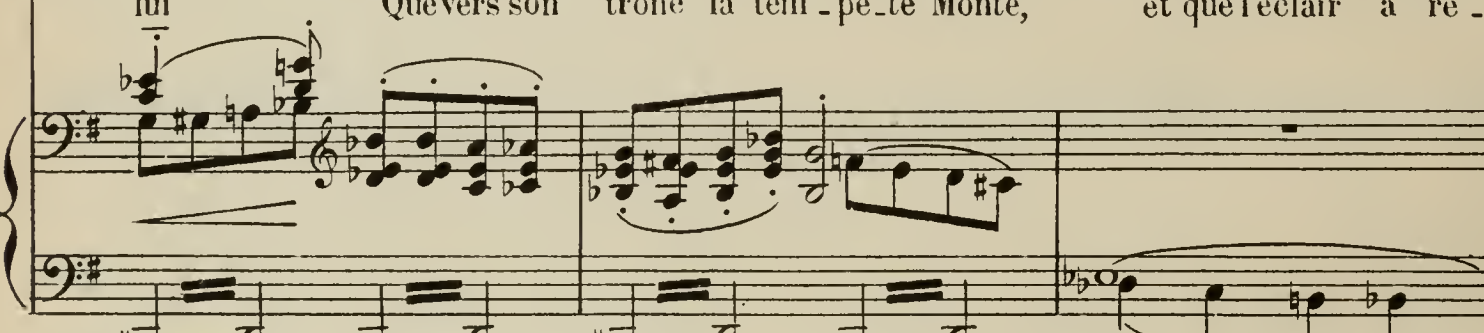
H. *sf*  - fant qui por - ta l'é - pée De Jarnac et de Mon - con - tour!


f  *suivez.*


M. *rit.* *a Tempo.* *p*  pas, moi, je ré - pè - te!.. Mais s'il est bra - ve, di - tes -

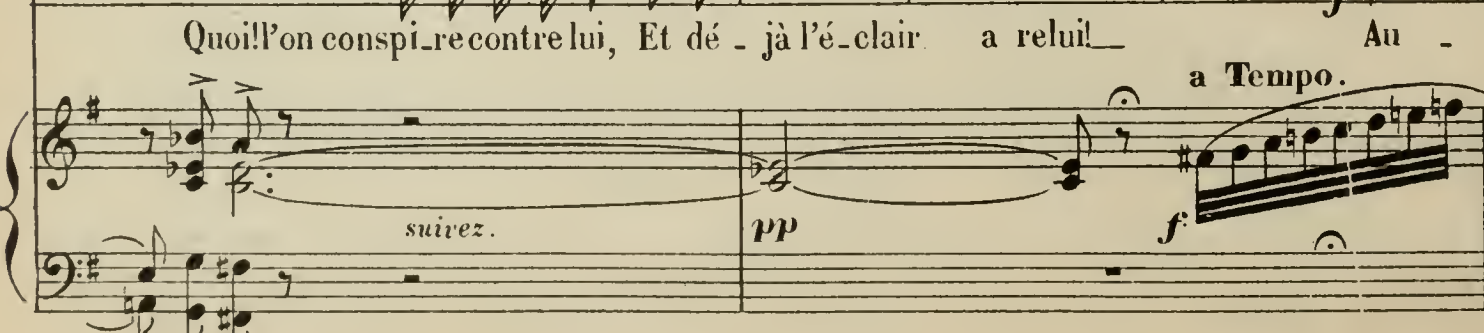
a Tempo. *sotto voce.* *pp*  *suivez.*

M. *p* *pp*  lui Quevers son trône la tem - pête Monte, et que l'éclair a re -

pp 

M. *sf*  lui!

HENRI. *f* *mf* (réfléchissant) *(à part)*  Quoi! l'on conspi - re contre lui, Et dé -jà l'é - clair a relui - Au -

a Tempo. *f*  *suivez.*

II. *Allegretto.* 3 (à MINKA)

fait! — mais ce-la me dis - pen - se... Le roi t'en

sf

3 3 3 3 3

MINKA. *Andantino. dolce.*

Mais s'il est u - ne récom -

rit. *tr.*

sau-ra gré, je pen - se —

Andantino.

suivez.

pp

M. *f* *riten.* *a Tempo.*

-pen - se, Pour Nan - gis — je la vou - drais! —

H.

riten. *a Tempo.* Pour lui

H. *rall.*

seul?.. — Et pour toi je pen - se! Je sau - rai près du

rall.

pp

MINKA. *a Tempo.*

Non! mon Nan_gis d'abord, le reste a -

roi plaider tes in_té - rêts.

a Tempo.

sf

Moderato.

mf *pp*

-près! Ah! Je l'ai - me de tou - te mon

mf *pp*

Ah! Tu l'ai - mes de tou - te ton

Moderato.

pp

accelerando. *Allegro.*

M. â - me, Tout en moi l'appel - le vainqueur; Es -

H. â - me, Pour toi rien ne vaut ton vainqueur; Oui dans l'es -

accelerando. *Allegro*

cresc. *f* *sf*

L'air de la femme enlevée

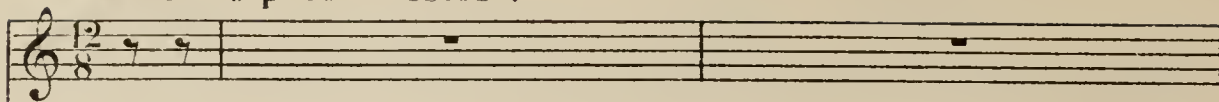
M.
_clave, il m'a traitée en fem - me. Ah! Oui, je l'ai - me, je l'ai - me de
H.
_clave il a vu la fem - me. El - le l'ai -
Con moto.
Piano:
f Ped. *f* Ped.
M.
tout mon cœur! — Je l'ai me, je l'ai me de tout mon cœur! Ah! — je
H.
_me, — El - le l'ai - me! — El - le l'ai -
ff
Piano:
ff
M.
l'ai -
H.
_me — el - le l'ai - me!
Piano:
sf *sf* *ff*
Piano:
sf *f* *sf*

FINAL

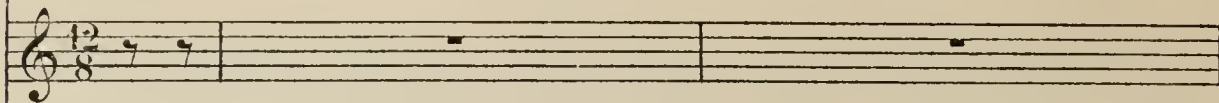
N^o 8.

Moderato poco maestoso.

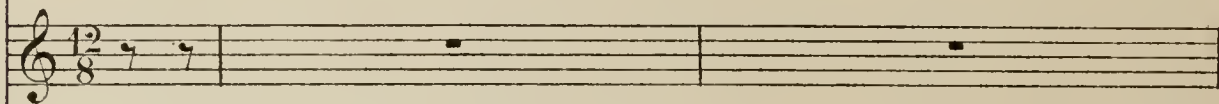
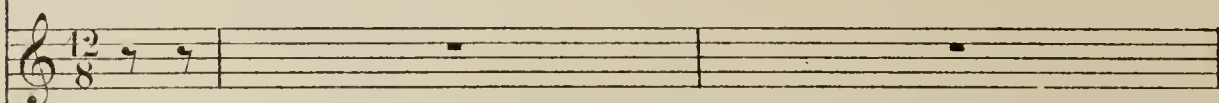
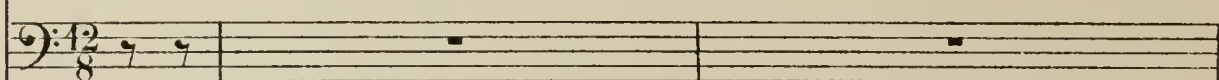
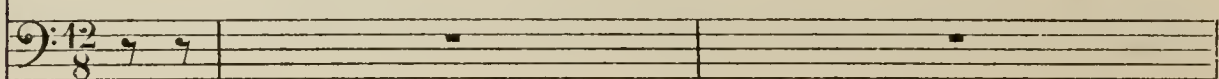
MINKA.



ALEXINA.

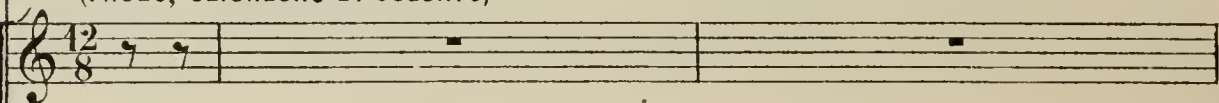


NANGIS.

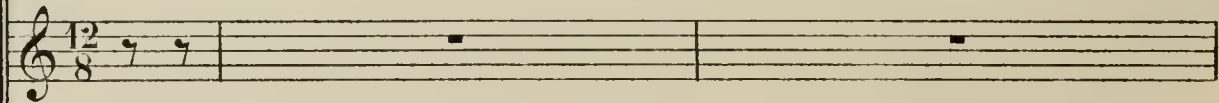
LIANCOURT.
D'ELBEUF.HENRI.
FRITELLI.VILLEQUIER.
CAYLUS.
MAUGIRON.

(PAGES, SEIGNEURS ET SOLDATS)

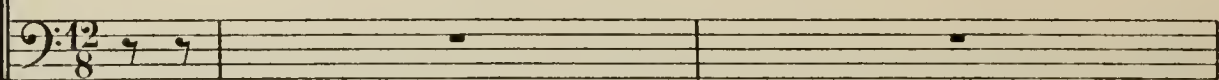
SOPRANI.



TÉNORS.



BASSES.



Moderato poco maestoso.

PIANO.



First system of piano accompaniment. Treble and bass staves. Treble staff features trills (tr) and triplets (3) with accents. Dynamics include *sf* (sforzando) and *pesante.* (heavy). Bass staff features a *ff* (fortissimo) dynamic and triplets.

Second system of piano accompaniment. Treble staff continues with trills and triplets. Dynamics include *sf* and *mezz. f* (mezzo-forte). Bass staff features triplets and sustained chords.

Third system of piano accompaniment. Treble staff features triplets and sustained chords. Dynamics include *sf*. Bass staff features sustained chords and triplets.

Fourth system of piano accompaniment. Treble staff features triplets and sustained chords. Dynamics include *sf* and *dim. poco a poco.* (diminuendo poco a poco). Bass staff features sustained chords and triplets.

Basses (SOLDATS) *marcato.*

La gar - de fi - dè - le Au Roi ne sait

Vocal line for Basses (SOLDATS) in 2/4 time. The piano accompaniment features triplets and sustained chords. Dynamics include *dim.*, *sf*, *p* (piano), and *sf*.

rien qu'obé-ir, La gar-de mo-dè-le, Qu'il ne verra ja-

Ténors. *mf* Le conseil. fi-dè-le A son Roi

(SEIGNEURS)

Basses. *mf* *marcato.* Le con-seil fi-dè-le A son Roi ne

Ténors. *mf* La gar-de fi-dè-le Au Roi ne

(SOLDATS)

-mais tra-hir. La gar-de fi-dè-le Au Roi ne sait

ne sait qu'obé-ir, Le con-seil mo-dè-le, Qu'il ne ver-ra ja-

sait qu'obé-ir, Le con-seil mo-dè-le, Qu'il ne verra ja-

sait rien qu'obé-ir, La garde mo-dè-le, Qu'il ne ver-ra ja-

rien qu'obé-ir, La gar-de mo-dè-le, Qu'il ne verra ja-

Sop. (PAGES) *mf*
 Votre cour fi - dè - le, Si - re, se

mf
 _mais tra - hir! Le conseil fi - dè - le A son Roi

(SEIGNEURS)

mf
 _mais tra - hir! Le con - seil fi - dè - le A son Roi ne

1^{re} Sop. *mf*
 La gar - de fi - dè - le A son Roi

(SOLDATS)

2^{de} Sop. *mf*
 La gar - de fi - dè - le A son Roi ne

mf
 _mais tra - hir! La gar - de fi - dè - le Au Roi ne

sf
 _mais tra - hir! La gar - de fi - dè - le Au Roi ne sait

dolce.

sf
hâte d'accourir, Elle fait — du zè - le, Pour vous dé - fendre et vous ser - vir!

f
ne sait qu'obé - ir, Le con - seil mo - dè - le, Qu'il ne ver - ra ja - mais tra - hir!

sait qu'obé - ir, Le con - seil mo - dè - le, Qu'il ne verra ja - mais tra - hir!

sf
ne sait qu'obé - ir, Elle fait du zè - le Pour le dé - fendre et le ser - vir!

sf
sait qu'obé - ir, Elle fait — du zè - le Pour le dé - fendre et le ser - vir!

sf
sait rien qu'obé - ir, La garde modè - le, Qu'il ne ver - ra ja - mais tra - hir!

rien qu'obé - ir, La gar - de mo - dè - le, Qu'il ne verra ja - mais tra - hir!

sf *p*

(PAGES)

f Vo_tre cour fi - dè - le, *mf* Si - re, se hâte d'accourir,

f Le con_seil fi - dè - le *mf* A son Roi ne sait qu'obé - ir,

(SEIGNEURS)

f Le con_seil fi - dè - le *mf* A son Roi ne sait qu'obé - ir,

ff *p*

p Et vient a - vec zè - le, *sf* Pour vous défendre et vous ser - vir!

p Et vient a - vec zè - le, *sf* Pour le défendre et le ser - vir!

p Et vient a - vec zè - le, *sf* Pour le défendre et le ser - vir!

ff La

ff La

(SOLDATS)

ff La

ff La

p *sf* *sf*

gar - de fi - dè - le, A son Roi ne

gar - de fi - dè - le, A son Roi ne

(SOLDATS)

gar - de fi - dè - le A son Roi ne

gar - de fi - dè - le A son Roi ne

ff

a Tempo.

sait qu'o - bé - ir! *trainez. pp*

sait qu'o - bé - ir! *trainez. pp*

sait qu'o - bé - ir! *trainez. pp*

sait qu'o - bé - ir! *trainez. pp*

a Tempo.

dim. pp

Et vient a - vec zè - le, Pour le dé - fen - dre et

Et vient a - vec zè - le, Pour le dé - fen - dre et

Et vient a - vec zè - le, Pour le défendre et

Et vient a - vec zè - le, Pour le défendre et

dolce.

(PAGES) *pp*

Et vient a - vec zè - le, Pour le dé -

(SEIGNEURS) *pp*

Et vient a - vec zè - le, Pour le dé -

Et vient a - vec zè - le,

le ser - vir. *pp* Et vient a - vec zè - le, Pour le dé -

le ser - vir. *pp* Et vient a - vec zè - le, Pour le dé -

le ser - vir. *pp* Et vient a - vec zè - le, Pour le dé -

le ser - vir. *pp* Et vient a - vec zè - le,

_fendre et le ser - vir! Pour le dé -
 _fendre et le ser - vir! Pour le dé -
 Pour le ser - vir! Pour le dé -
 _fendre et le ser - vir! Pour le dé -
 _fendre et le ser - vir! Pour le dé -
 _fendre et le ser - vir! Pour le dé -
 Pour le ser - vir! Pour le dé -
 _fendre et le ser - vir! Pour le dé -

sf *sf* *sf*

_ fen _ dre et _ le ser _ vir ! Pour _

sf *sf* *sf*

_ fen _ dre et _ le ser _ vir !

sf *sf* *sf*

_ fen _ dre et _ le ser _ vir !

_ fen _ dre et le ser _ vir ! Pour

_ fen _ dre et le ser _ vir ! Pour

_ fen _ dre et le ser _ vir ! Pour

ff

le dé - fen - dre, Pour le défendre et le ser -

Pour le dé - fendre, Pour le défendre et le ser -

Pour le dé - fendre, Pour le défendre et le ser -

le dé - fen - dre, Pour le défendre et le ser -

le dé - fen - dre, Pour le défendre et le ser -

le dé - fen - dre, Pour le défendre et le ser -

le dé - fen - dre, Pour le défendre et le ser -

sf sf sf ff

This musical score is for a voice and piano piece, page 111. It features six vocal staves and two piano staves. The vocal parts are arranged in three systems of two staves each. Each vocal staff begins with the lyrics "_ vir!". The piano accompaniment is divided into two systems. The first system consists of two staves with a forte (*ff*) dynamic marking. The second system also consists of two staves with a *sf* (sforzando) dynamic marking. The piano part in the second system concludes with a double bar line and a C-clef, indicating the end of the piece.

Moderato.

NANGIS (il entre tenant un rouleau de papier)

Mesuré.

HENRI.

Je vous apporte, Si - re,

Et Nangis?—

Soprani.

(PAGES, SEIGEURS ET SOLDATS)

Le voici!

Ténors.

Le voici!

Basses.

Le voici!

Moderato.*sf**fp**Mesuré.*

N.

Ce plan... et je suis tout surpris

D'avoir su le transcri - re,

*sf sf sf**p*

N.

Ne l'ayant pas compris.

(prenant le papier et avec une sévérité feinte)

HENRI.

sf

Ah! — Nangis! —

*pp**f**p**sf**sf**sf**sf*

II. *espress.*

Ah! Nan - gis! — S'il faut — te surpren - dre, C'est d'obli -

sf *cresc.* *sf*

Ped. ☆

NANGIS.

De moi, Si - re?

- ger mon cœur à se plaindre de toi ...

Où, monsieur!

sf *mf*

II. *f*

Et j'ai peine à compren - - - dre Que vous o -

sf *cresc. e poco acceler.* *sf*

NANGIS.

Je ne sais... (à part)

- siez pa - raî - tre de - vant moi? Moi non

f *sf* *p*

(à Nangis) *f*

H. plus. — Votre indi-gue con-dui - - te Aura pour

sf *sf* *sf* *sf*

NANGIS. *f*

Daignez me di-re...

H. suite un châ-timent! Assez! assez! —

sf *f* *sf* *f* *sf*

Più moderato. *f*

H. Dans son appartement, — Gardes, qu'on l'emprison - - ne!

Più moderato. *sf* *sf*

(à Nangis qui veut parler)

H. Vous parlerez en vain, Je le veux! — je le veux! — Je l'or-

(regardant les Seigneurs avec menace)

f *sf* *sf* *sf* *f* *f* *f* *f*

NANGIS.

p sf Ben mod^{to}*sf*

Qu'ai-je fait? —

Quel for-

LIANCOURT. *pp*

Qu'a-t-il fait?

Qu'a-t-il fait?

D'ELBEUF. *pp*

Qu'a-t-il fait?

Qu'a-t-il fait?

HENRI.

(à part) *p*

— donne!

Qu'a-t-il fait!

FRITELLI.

(à part) *p*

Qu'a-t-il fait?

VILLEQUIER.

pp

Qu'a-t-il fait?

Qu'a-t-il

GAYLUS.

pp

Qu'a-t-il fait?

Qu'a-t-il

Soprani. (PAGES, SEIGNEURS ET SOLDATS)

Unis.

pp

Qu'a - t-il fait? —

Ténors.

Unis.

pp

Qu'a - t-il fait? —

Basses.

Unis.

pp

Qu'a - t-il fait? —

Ben mod^{to}*p**mf**p**p*

N
_ fait _____ Ai - je pu commet - tre?

L
Quel forfait A - t-il

D'E
Quel forfait

H
En effet, Qu'a-t-il pu commettre?

F
Quel forfait A - t-il pu commettre?

V
fait? Quel forfait

C
fait? Quel forfait

Quel forfait A - t-il pu com

Quel forfait A - t-il pu com

Quel forfait A - t-il pu com

Quel forfait A - t-il pu com

N. *sf* Quel é - moi — — — *sf* Con - tre

L. pu commettre? Quel émoi

D'E. *sf* A - t-il pu commettre? Quel émoi

H. Quel émoi!

F. Quel émoi

V. *sf* A - t-il pu commettre? Quel é -

C. *sf* A - t-il pu commettre? Quel é -

- met - tre? Quel é - moi — — —

- met - tre? Quel é - moi — — —

- met - tre? Quel é - moi — — —

pp

N. *moi* Cour - rou - ça mon maî - tre?

L. C'est pour moi Qu'il dé -

D'E. C'est pour moi

H. Devant moi Qui lui parle en maître!

F. C'est pour moi Qu'il dé - plaise au maître!

V. *moi* C'est pour moi

C. *moi* C'est pour moi

C'est pour moi Qu'il déplai - se au

C'est pour moi Qu'il déplai - se au

C'est pour moi Qu'il déplai - se au

N. *pp* En prison, Sans raison!
 L. *pp* -plaise au maître! En prison, Sans raison!
 D.E. *pp* Qu'il dé-plaise au maître! En prison, Sans raison!
 H. *pp* En prison! Sans raison!
 F. *pp* En prison! Sans raison!
 V. *pp* Qu'il dé-plaise au maître! En prison! Sans raison!
 C. *pp* Qu'il de-plaise au maître! En prison! Sans raison!
 maî - tre! En prison! Sans raison!
 maî - tre! En prison! Sans raison!
 maî - tre! En prison! Sans raison!
 p *p*

cresc. *f* *pp*

N. Quand le roi comman - de, Il faut voir Son pouvoir

cresc. *f* *pp*

L. Quand le roi comman - de, Il faut voir Son pouvoir

cresc. *f* *pp*

D'E. Quand le roi comman - de, Il faut voir Son pouvoir

cresc. *f* *pp*

H. Je le lui comman - de; Je fais voir Mon pouvoir

cresc. *f* *pp*

F. Quand le roi comman - de, Il fait voir Son pouvoir

cresc. *f* *pp*

V. Quand le roi comman - de, Il fait voir Son pouvoir

cresc. *f* *pp*

C. Quand le roi comman - de, Il fait voir Son pouvoir

cresc. *f* *pp*

Quand le roi comman - de, Il fait voir Son pouvoir

cresc. *f* *pp*

Quand le roi comman - de, Il fait voir Son pouvoir

cresc. *f* *pp*

Quand le roi comman - de, Il fait voir Son pouvoir

cresc. *f* *p*

Quand le roi comman - de, Il fait voir Son pouvoir

cresc. *f* *pp*
 N Mais je me deman - de: Qu'ai - je fait? Qu'ai - je fait?
cresc. *f* *pp*
 L Mais on se deman - de Qu'a-t-il fait? Quel forfait?
cresc. *f* *pp*
 D.E. Mais on se deman - de: Qu'a-t-il fait? Quel forfait?
cresc. *f* *pp*
 II. Mais je me deman - de: Qu'a-t-il fait? Quel forfait?
cresc. *f* *pp*
 F. Mais on se deman - de: Qu'a-t-il fait? Quel forfait?
cresc. *f* *pp*
 V. Mais on se deman - de: Qu'a-t-il fait? Quel forfait?
cresc. *f* *pp*
 C. Mais on se deman - de: Qu'a-t-il fait? Quel forfait?
cresc. *f* *pp*
 Mais on se deman - de: Qu'a - t-il fait? Qu'a - t-il fait?
cresc. *f* *pp*
 Mais on se deman - de: Qu'a - t-il fait? Qu'a - t-il fait?
cresc. *f* *pp*
 Mais on se deman - de: Qu'a - t-il fait? Qu'a - t-il fait?
cresc. *f* *pp*
 Mais on se deman - de: Qu'a - t-il fait? Qu'a - t-il fait?

pp
L. Quel est donc son for - fait?

pp
D.E. Quel est donc son for - fait?

pp *pp*
V. Quel est donc son for - fait?

pp *pp*
C. Quel est donc son for - fait?

pp *pp*
Qu'a - t-il fait? Et quel est son for - fait?

pp *pp*
Qu'a - t-il fait? Et quel est son for - fait?

pp *pp*
Qu'a - t-il fait? Et quel est son for - fait?

sf *pp* *pp* *sf*

f HENRI. (à FRITELLI)

Faites publi-er par la vil - le, Que le roi va mettre en prison Le Comte de Nan -

mf

(FRITELLI en donne l'ordre à deux gardes)

H. *-gis, pour avoir.... i_nu_tí - le D'en di_re la raison!*

sf p sf

H. *senza rigore.*
Vous, messieurs du conseil, commencez la sé - an - ce! Ex - a_minez ce plan tout à loi -

p suivez. en mesure.

H. *- sir, Et sans vous presser de choi - sir; Allez. je vous re -*

sf sf sf mf

NANGIS.
Dai_gnez me di - re....

H. *(à NANGIS) f*
- joins Encore en ma présence! Assez!..

f f m.d.

N. *(à part)*

H. *f*

Et Minka qui m'at-

et vous, ex-écutant — Ma sentence à l'instant —

m.d.

N. *sf sf sf*

_tend.... J'irai, j'irai, Même en sautant par la fe-nê tre...

H. *f* *3*

Apprenez tous à me con-naî

pp

dim.

Poco mosso.

H. *pp*

_tre! —

Soprani. (PAGES, SEIGNEURS ET SOLDATS)

Qu'a - t-il fait? Quel for - fait

Ténors.

Qu'a - t-il fait? Quel for - fait

pp Basses.

Qu'a - t-il fait? Quel for - fait

(NANGIS, entouré des gardes, sort lentement par le fond. Peu à peu, SEIGNEURS et PAGES entrent à gauche. — La nuit vient)

pp

Poco mosso.

pp

A - t-il pu com - met - tre?

Quel é - moi C'est pour moi

Qu'il dé - plaise au maî - tre!

The musical score is written for a theatrical performance, featuring vocal and piano parts. The key signature is one sharp (F#), and the time signature is 7/8. The score is divided into two systems, each with four staves. The first system contains the first two lines of the vocal melody, and the second system contains the next two lines. The piano accompaniment is written in the bottom two staves of each system. The lyrics are in French and are repeated for each vocal line. The score includes dynamic markings such as *p* (piano), *f* (forte), and *cresc.* (crescendo). The first system ends with a double bar line, and the second system ends with a double bar line. The piano part features a prominent bass line with chords and a melodic line in the right hand.

En prison, Sans raison! Quand le roi comman - de,
 En prison, Sans raison! Quand le roi comman - de,
 En prison, Sans raison! Quand le roi comman - de,
 Il fait voir Son pouvoir, Mais on se de - man - de:
 Il fait voir Son pouvoir, Mais on se de - man - de:
 Il fait voir Son pouvoir, Mais on se de - man - de:

(1) Au théâtre on passe du signe Φ au signe Φ

pp Qu'a - t-il fait? Qu'a - t-il fait? Qu'a - t-il fait? Et quel est

pp Qu'a - t-il fait? Qu'a - t-il fait? Qu'a - t-il fait? Et quel est

pp Qu'a - t-il fait? Qu'a - t-il fait? Qu'a - t-il fait? Et quel est

sf *ppp* *f* *dim sempre.*

(Quand il ne reste plus en scène que FRITELLI,
HENRI ferme à clé la porte de gauche.)

son for - fait?

son for - fait?

son for - fait?

pp *pp* *pp*

HENRI.

f En ca - ge, mes geôliers! *Allegro.* Et mainte -

f *sf* *sf*

mf a Tempo. -nant. en - rou - te! C'est jus - te, il faut at -

FRITELLI.

Non pas en - cor!

sf *sf*

p rit. -tendre aus - si ta com - pli - ce. — Tu vas me présen -

sf *p* *Allegro.* *p*

pp suivez.

3 *3* - ter i - ci — Sous le nom de Nan - gis

FRITELLI *sf* *sf* *rit.* *sf*

Mon Dieu! mon Dieu! Comme il m'en cou -

rit. *p*

ALEXINA (entrant à droite, en grande toilette, enveloppée d'une mantille)

mf

Me voici!

HENRI (La reconnaissant à part)

p

-te!

a Tempo.

C'est

f *ff* *mf*
Ped

p

C'est lui!—

FRITELLI *ritenuto*.*sf*

el - le!

Pour un pauvre ma - ri ——— Voilà

p *fp* *ritenuto*.

All^o scherzando.*p*

Quel - le sur -

HENRI.

pp

Dou - ce surpri - se, Ma beauté de Ve - ni -

bien de l'en - nui!

All^o scherzando.*très léger.*

très léger.

A. *- pri - se! Mon Français de Ve - ni -*

H. *- se! Dou - ce sur - pri - se! Ma beau - té de Ve -*

F. *Tris - te sur - prise, Tris - te sur -*

A. *- se! Quel - le surpri - se!*

H. *- ni - se! Dou - ce surpri - se!*

F. *- pri - se! Leur ro - man de Ve - ni - se*

H. *Ins - tant ché - ri*

F. *Rend tout mar - ri L'in - for - tu - né ma - ri! Tris - te sur -*

très léger.

ALEXINA.

p sf Est-ce un pa - ri? — *sf* Il con - nait *p* mon ma -
sf De l'a - mour *sf* re - fleu - ri — De l'a - mour re - fleu -
 - pri - se!

pp — ri — Ce Fran -
pp — ri! Dou - ce sur -
pp sf Tris - te sur - pri - se! Leur ro - man de Ve - ni - se

pp — çais, Ce Français de Ve - ni -
 - pri - se, ma bel — le Ma bel - le — de Ve -
 Rend tout mar - ri — Rend tout mar - ri L'in - for - tu - né ma -

A. *pp* se! Ah Quelle sur -

H. *pp* ni - se! Dou - ce sur - pri - se! Douce sur -

F. *pp* ri! Tris - te sur - pri - se! Tris - te sur -

cresc. *sf* *pp*

Poco più mosso.

(à FRITELLI)

A. - pri - se! J'ai vu cet homme en I - ta - li - e,

H. - pri - se!

F. - pri - se!

Poco più mosso.

p *ppp* *pp*

A. Ja - dis, à Ve - ni - se, Un mo - ment *presque parlé et trainé* *sf*

F. *sf* Ah! vraiment! Ah! vrai -

sf *sf* *sf*

HENRI. (à FRITELLI)

C'est el - le, el - le que j'ai fait la fo -

_ment _

p *p*
Ped

li - e De quitter si peu ga - lamment!

sf *sf*
Ah! vraiment!.. Ah! vraiment!

sf
p

Fais-nous re - non - er con - nais - san - ce!..

sf
C'est

5

HENRI.

Qui conspire a - vec

(à ALEXINA)

par o - bé - is - san - ce! Le Comte de Nan - gis....

dolce.

sf

ALEXINA.

Un Français!...

sf

vous en dis - grâ - ce! Vraiment du

cresc.

sf

roi les or - dres sont trop fous; — Pour pouvoir m'en ven -

sf

sf

a Tempo.

rall.

- ger, Souffrez donc que j'em - brasse Un parti qu'on est fier — d'embrasser a - vec

a Tempo.

sf

pp

suivez.

A. *p*
Non — Non — pas de ga - lan - te - ri - e.

H.

vous! — *sf*

cresc.

A. *mf* *sf cresc.*
Doux propos seraient super - flus; — Je suis i - ci — dans ma pa -

p

A. *mf* *sf* *p*
- tri - e — Il s'a - git d'el - le — et rien de plus! Non, non, non, non, pas

f *dolce.*

Meno mosso.

A. *p*
de ga - lan - te - ri - e.

HENRI.

Bien! — Cons - pi - rons d'a -

pp *pp*

Meno mosso.

H. *bord... nous causerons a - près*

FRITELLI. *(à part)* *f*
Ah! d'avoir conspi - ré combien j'ai de re -

pp. *pp.*

Très modéré.

MINKA. *(On entend la voix de MINKA)*

Ah!

ALEXINA.

pp
Tiens! cette voix!

H. *Minka!...*

F. *- grets*

(Patrouille au dehors)

Veillons!

SOLDATS.

Veil -

Très modéré.

pp

M. *Ah!* *sf* *>* *viens!* *Ah!*

(coquetant avec ALEXINA)

H. Méchan - te qui me gronde...

F. *p* Chut! si-len-ce! u-ne ron-de!

Veil - lons, veil -

- lons! Veil - lons, veil -

sf

M. *3*

ALEXINA. *pp* (HENRI s'abrite entre ALEXINA et FRITELLI)

Nous cau-se-rons a-près!...

- lons! Veil - lons! Veil -

- lons! Veil - lons! Veil -

mf *mf*

pp *pp*

M. *sf* *3*
A - mour! Viens dans la plai - ne Tou - te - plei - ne De - fleurs

f *sf*
_ lons! _ veil - lons! _ Fai - sons bonne garde, Fai - sons bon - ne gar - de!

f *sf*
_ lons! _ veil - lons! _ Fai - sons bonne garde, Fai - sons bon - ne gar - de!

sf *sf*

M. De fleurs où le vent Par - fume en rêvant Son ____ ha - lei - ne!

sf *sf*
Sans bruit - nous veil - lons, La lune é - teint ses rayons! _

sf *sf*
Sans bruit - nous veil - lons, _ La lune é - teint ses rayons! _

p *pp* *3* *3*

M. *sf* Je t'ai - me - et - je veux *sf* Je veux - fleurir - *sf* sous - tes pas

sf Mais dans la nuit notre œil re - gar - de,

sf Mais dans la nuit notre œil re - gar - de,

Piano accompaniment for the first system.

M. *3* Ou fol - le, Je m'envo - le Vers le ciel que tu n'ou - vres - pas!

Que tout dor - me! nous veil - lons! Oui, nous veil - lons!

p Que tout dor - me! nous veil - lons! - Que tout dorme!

Piano accompaniment for the second system, including dynamic markings *sf*.

sf Ah! *sf* Ah! Je t'ai - - - me
f Oui! *f* oui! *pp* Que tout dor - me! nous veil...
 (presque parlé)
f Oui! *f* oui! *pp* Que tout dor - me! nous veil...
sf Ah! *sf* Ah! Ah! *tr*
f Oui! *f* oui! *pp* Que tout dor - me! Nous veil...
f Oui! *f* oui! *pp* Que tout dor - me! *sf* Nous veil...
fp Ah! *p* 3 *pp* 3

M. *sf* Ah! Ah!

ALEXINA. *mf* (à FRITELLI)
Faites-vous connaître

NANGIS. (apparaissant à droite) *mf* 6 1 3
Je suis en liberté! J'ai sauté par la fe -
sf (Il va échanger le mot d'ordre avec eux pendant qu'ALEXINA et HENRI coquette à gauche)

FRITELLI. *mf* Moi! Moi, Fritelli!

sf Holà! Qui vive? Qui?.. *p* Veil -
(Les soldats apercevant ALEXINA et FRITELLI)

sf Holà! Qui vive? Qui?.. *p* Veil -

f

M. *sf* 3 *sf* *sf* Viens dans la plai - ne Tou - te plei - ne De - fleurs,

N. *sf* nêtre!..
(Les soldats s'éloignent peu à peu)

sf - lons! *sf* veil - lons! *sf* Fai - sons bonne garde, faisons bonne gar - de!

sf - lons! *sf* veil - lons! *sf* Fai - sons bonne garde, faisons bonne gar - de!

sf *sf*

M. *De fleurs où le vent Par - fume en rêvant Son ha - lei - ne.*

Sf *Sf*
Sans *bruit, nous veil - lons La lune é - teint ses rayons!*

Sans *bruit, nous veil - lons La lune é - teint ses rayons!*

pp

M. *Je t'ai - me, Je t'ai - me! Ah!*

Mais dans la nuit notre œil re - gar - de! Que tout dor - me! nous veillons, oui,

Mais dans la nuit notre œil re - gar - de! Que tout dor - me! nous veillons,

pp *ppp* *Sf*

M. *Ah! traînez le son.*

Ah!

Sf *pp*
nous veil - lons! nous veil - lons, nous veil -

oui, que tout dor - me! nous veil -

ppp

perpendosi.

All° alla brève.

HENRI.

f

Et mainte - nant, com - men - çant nos ex -

ppp

- lons!

ppp

- lons!

All° alla brève.

f

- ploits, Nous al - lons conspi - rer Contre Henri de Va - lois! —

sf

ff

sf

sf

ff

ff

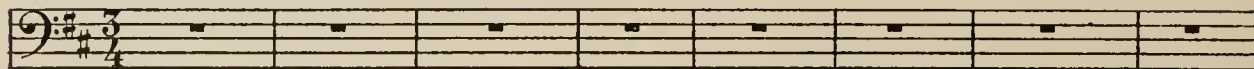
ACTE II.

Une salle de fête chez le grand palatin, Laski.

INTRODUCTION ET CHŒUR DANSE

N^o 9.All^o molto animato.

LASKI.

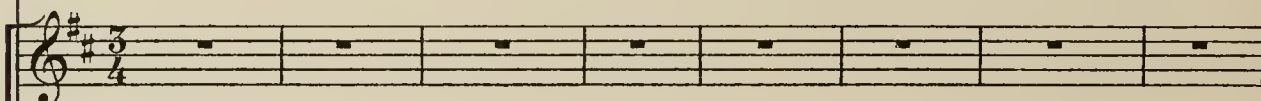


(CORYPHÉES)

SOPRANI.

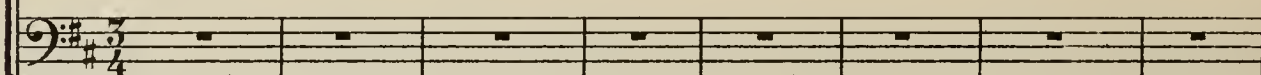


TÉNORS.



(SEIGNEURS)

BASSES.

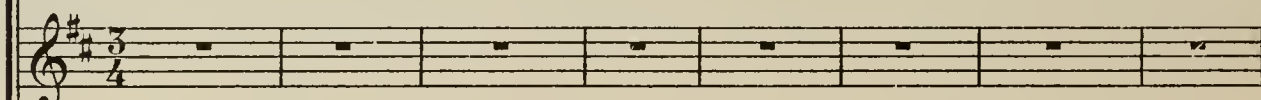


(CHŒUR)

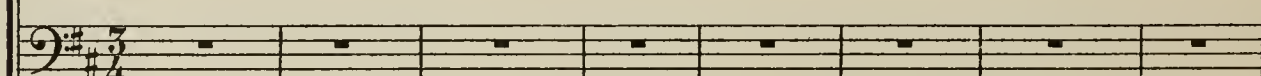
SOPRANI.



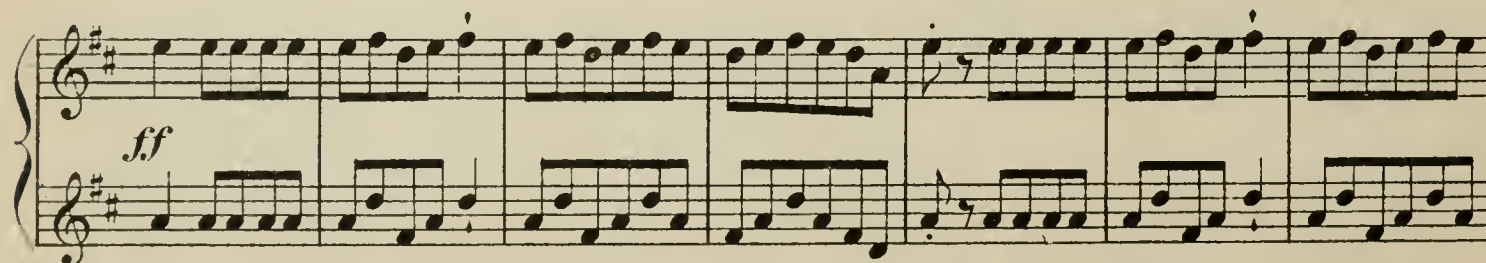
TÉNORS.



BASSES.

All^o molto animato.

PIANO.



This page of musical notation consists of six systems of staves, each containing a grand staff (treble and bass clefs). The music is written in a key with two sharps (F# and C#). The notation includes various dynamics such as *ff* (fortissimo), *f* (forte), *sf* (sforzando), and *fz* (forzando). There are also articulations like accents (>) and slurs. The first system starts with a *ff* dynamic. The second system starts with a *f* dynamic. The third system starts with a *f* dynamic. The fourth system starts with a *f* dynamic and includes a *sf* dynamic. The fifth system starts with a *sf* dynamic and includes a *ff* dynamic. The sixth system starts with a *sf* dynamic. The notation is dense, with many sixteenth and thirty-second notes, and some complex chordal structures.

8

Plus modéré, très rythmé et a Tempo rubato.

rit. **Meno mosso.** *a Tempo.*

Risoluto.

Pressez toujours.

First system of musical notation, featuring a grand staff with treble and bass clefs. The music is in G major (one sharp). The right hand plays a series of chords and arpeggios, while the left hand plays a simple bass line. A forte (*ff*) dynamic marking is present.

Second system of musical notation. The right hand features a triplet of eighth notes. Dynamics include *sf* (sforzando) and *ff* (fortissimo). The left hand continues with a bass line.

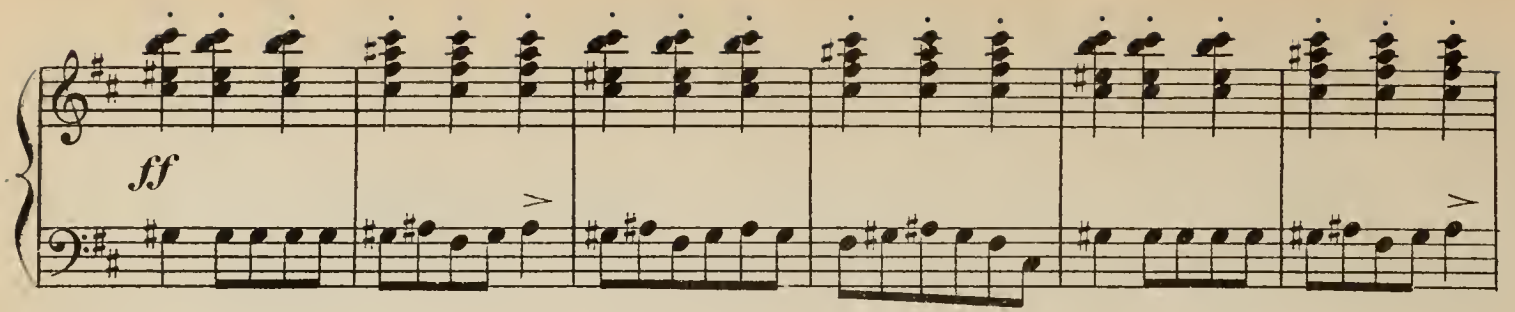
Third system of musical notation. It includes a *rit.* (ritardando) marking followed by a *a Tempo.* instruction. Dynamics include *sf* and *ff*. The left hand has a *f marcato.* (forte marcato) marking.

Fourth system of musical notation. It includes a *rit.* marking followed by a *a Tempo.* instruction. Dynamics include *sf* and *ff*. The left hand has a *f marcato.* marking.

Fifth system of musical notation. The right hand features a series of chords and arpeggios. Dynamics include *sf* (sforzando).

Sixth system of musical notation. The right hand features a series of chords and arpeggios. Dynamics include *ff* (fortissimo). The left hand has a *f marcato.* marking.

Ped.



1^o Sop. *ff* Ah! _____ Hurrah! _____

(CHOEUR) 2^o Sop. *ff* Ah! _____ Hurrah! _____

Ténors. *ff* Ah! _____ Hurrah! _____ *ff* Ah! _____ Hur.

Basses. *ff* Ah! _____ Hurrah! _____ *ff* Ah! _____ Hur.

ff 8-1 3 3 8-1 3 3 3 1 3 3

ff Ah! _____ Hurrah! _____ Ah! _____

ff Ah! _____ Hurrah! _____ Ah! _____

ff -rah! _____ Ah! _____

sf -rah! _____ Ah! _____ Hurrah! _____ hurrah! _____

8-1 3 3

ff

A musical score for a vocal and piano piece. The score is written in G major (one sharp) and 2/4 time. It consists of several systems of staves. The first system has four staves: three vocal staves and one piano accompaniment staff. The vocal staves have lyrics: "Ah! Ah!" on the first two staves, and "Ah! Hurrah! hurrah! Ah!" on the third staff. The piano accompaniment staff has a dynamic marking of *ff* and a *sf* marking. The second system has two staves: a vocal staff with the word "RIDEAU" and a piano accompaniment staff with a dynamic marking of *ff*. The third system has four staves: three vocal staves and one piano accompaniment staff. The vocal staves have a *ten.* marking. The piano accompaniment staff has a dynamic marking of *allargando.* and a tempo change marking of *allargando.* The score is published by E. F. & C. 1548.

ff Ah! Ah!

ff Ah! Ah!

ff Ah! Ah!

ff *sf* Ah! Hurrah! hurrah! Ah!

ff RIDEAU

ten.

ten.

ten.

ten.

allargando.

allargando.

Meno mosso 1^o Tempo.

sf Val - se en - dia - blé - e, Trans - por - te -

ff Val - se en - dia - blé - e, Trans - por - te -

ff Val - se en - dia - blé - e, Trans - por - te -

ff Val - se en - dia - blé - e, Trans - por - te -

Meno mosso 1^o Tempo.

ff

nous Dans l'en - vo - lé - e

nous Dans l'en - vo - lé - e

nous Dans l'en - vo - lé - e

nous Dans l'en - vo - lé - e

sf *ff*

ff

allargando. ***mf*** *a Tempo.* ***sf***

Des cieux jaloux! — Et — quand re —

mf ***sf***

Des cieux jaloux! — Et — quand re —

mf ***sf***

Des cieux jaloux! — Et — quand re —

mf ***sf***

Des cieux jaloux! — Et — quand re —

allargando. *a Tempo.* ***sf***

_ dou - ble Ton ryth - me ai - mé, — Ah! —

_ dou - ble Ton ryth - me ai - mé, — Ah! —

_ dou - ble Ton ryth - me ai - mé, — Ah! —

_ dou - ble Ton ryth - me ai - mé, — Ah! —

sf ***sf*** ***sf*** ***ff***

Più vivo.

First system of the musical score. It includes four vocal staves and a piano accompaniment. The vocal parts are in treble and bass clefs, with lyrics in French. The piano part is in treble and bass clefs, featuring chords and melodic lines. Dynamics include *sf* (sforzando) and *mf* (mezzo-forte).

Vocal parts (Treble and Bass):

Ah! ah! Le cœur se trou - ble,

Piano accompaniment:

ff Più vivo. *marcato*

Second system of the musical score. It continues the vocal and piano parts from the first system. The vocal parts have lyrics in French. The piano part continues with chords and melodic lines. Dynamics include *sf* (sforzando) and *ff* (fortissimo).

Vocal parts (Treble and Bass):

Presque pâ - mé! Ah! ah!

trou - ble, Presque pâ - mé! Ah!

Piano accompaniment:

ff

ff.

Val-sons! val-sons jusqu'à de-main! Ah! ah!

ff.

Val-sons! val-sons jusqu'à de-main! Ah! ah!

ff.

Val-sons! val-sons jusqu'à de-main! Hurrah! hurrah!

ff.

Val-sons! val-sons jusqu'à de-main! Hurrah! hurrah!

sf

sf

rit.

a Tempo.

ah! ah! Tout nous en-traî-ne! Ah!

ah! ah! Tout nous en-traî-ne! Ah!

hurrah! hurrah! hurrah! Tout nous en-traî-ne! Hurrah!

hurrah! hurrah! hurrah! Tout nous en-traî-ne! Hurrah!

rit.

a Tempo.

rit *a Tempo.*

ah! ah! ah! La danse est rei - ne!

ah! ah! ah! La danse est rei - ne!

hurrah! hurrah! hurrah! hurrah! La danse est rei - ne!

hurrah! hurrah! hurrah! hurrah! La danse est rei - ne! *a Tempo.*

rit. *ff*

f.

Dansons! Valsons! Dansons! Valsons! Dansons! Valsons!

f.

Dansons! Valsons! Dansons! Valsons! Dansons! Valsons!

f.

Dansons! Valsons! Dansons! Valsons! Dansons! Valsons!

f.

Dansons! Valsons! Dansons! Valsons! Dansons! Valsons!

ff

mf

Dansons! Valsons! Ah! ce soir, tout nous en traî - ne

mf

Dansons! Valsons! ce soir, tout nous en -

mf

Dansons! Valsons! Ah! ce soir, tout

mf

Dansons! Valsons! Ah! ce soir, tout

cresc. *f*

- Dans de gais tourbil - lons! Dans de gais tourbil -

cresc. *f*

- traî - ne Dans de gais tourbil - lons! Dans de gais tourbil -

cresc. *f*

nous en - traî - ne Dans de gais tourbil -

cresc. *f*

nous en - traî - ne Dans de gais tourbil -

sf _ lons! Ah! la dan - se est rei -

sf _ lons! Ah! la dan - se est rei -

sf _ lons! Ah! la dan - se est rei -

sf lons! Ah! la dan - se est rei -

sf 8

sf *sf* *sf* ne! Hur - rah! hur - rah! hur - rah!

sf *sf* *sf* ne! Hur - rah! hur - rah! hur - rah!

sf *sf* *sf* ne! Hur - rah! hur - rah! hur - rah!

sf *sf* *sf* ne! Hur - rah! hur - rah! hur - rah!

ff *p* *dim.*

LASKI (arrêtant quelques Seigneurs)

très affairé.

Pendant la dan - se, A - vec pru - den - ce, É - cou - tez

p (la danse continue)

La. moi! _____

4 Ténors.

*sf*UN GROUPE DE
SEIGNEURS POLONAIS.

4 Basses.

De la pru - den - ce! De la pru

De la pru - den - ce! De la pru - den - ce!

Sop.

Ah! _____

Tén.

Ah! _____ ce soir la dan - se est rei - ne!

Basses.

Ah! _____ ce soir la dan - se est rei - ne!.

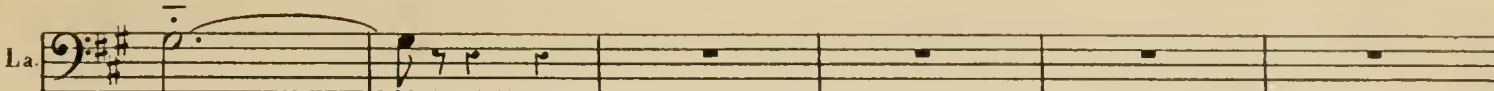
mf

sf

La. *sf*

Il faut s'en - ten - dre, Pour nous dé - fen - dre Contre le

p

La. 

Roi _____


Tén. *p* *cresc molto.* *pp*
 (SEIGNEURS) Pour nous dé - fendre contre le... Nous sommes tous — de

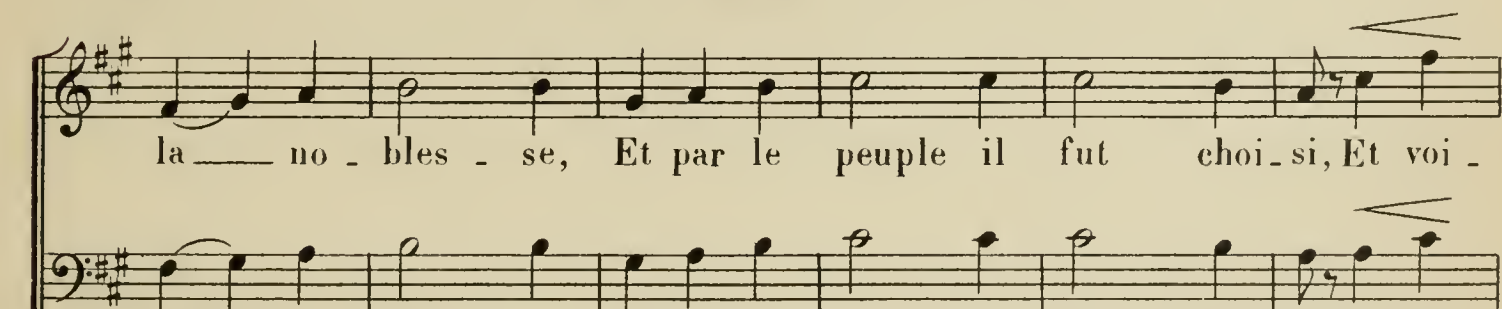
p Basses. *pp*
 Pour nous dé - fendre contre le Roi. Nous sommes tous — de

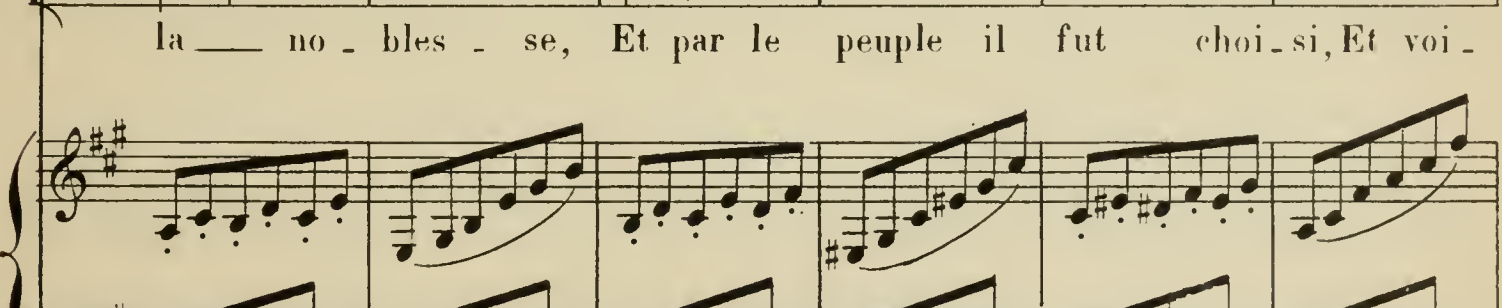
Sop.
 Ah — ce soir la dan - se est rei - ne!

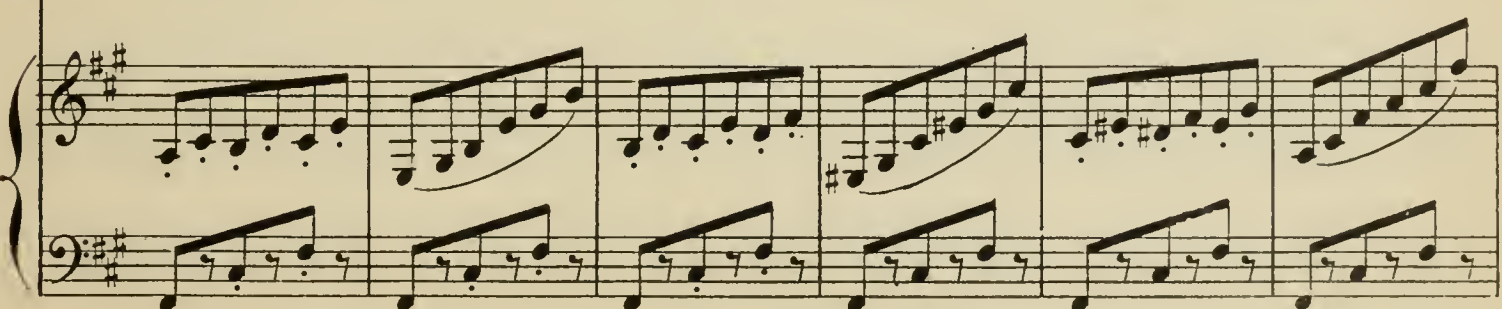
Tén. *p*
 Ah! _____

p Basses.
 Ah! _____


sf *sf* *p*


 la — no - bles - se, Et par le peuple il fut choi - si, Et voi -


 la — no - bles - se, Et par le peuple il fut choi - si, Et voi -



(quelques dames se sont approchées)

pp

-là — pour-quoi — ce roi — nous bles — se, Et ne doit pas ré —

-là — pour-quoi — ce roi — nous bles — se, Et ne doit pas ré —

- gner i — ci. (Ils dansent)

- gner i — ci.

ff *mf* *ff*

1^{re} Sop. *ff* Hurrah! —

2^{de} Sop. *ff* Hurrah! —

Tén. *ff* Hurrah! —

Basses. *ff* Hurrah! —

ff

This musical score is for a vocal quartet and piano accompaniment. It consists of two systems of staves. The first system includes four vocal staves (Soprano, Alto, Tenor 1, Tenor 2) and a grand staff for the piano. The vocal parts are in a key of two sharps (D major) and feature a melodic line with dotted rhythms and a final exclamation 'Hurrah!'. The piano accompaniment features a rhythmic pattern of eighth and sixteenth notes, with a crescendo leading to a fortissimo (sf) section. The second system continues the vocal and piano parts, with the piano accompaniment featuring a triplet of eighth notes and a fortissimo (sf) section. The score is written in a standard musical notation style with a key signature of two sharps and a common time signature.

sf Hurrah!

sf Hurrah!

sf Hurrah!

sf Hurrah!

sf *sf* *sf* *sf*

LASKI. (à d'autres seigneurs)

p

De la Du_ches_se

Ma chère niè_ce

*dim.**p*

La.

Qui doit ve_nir

Tén.

p

(8 AUTRES SEIGNEURS)

Basses.

Sa chère niè_ce Qui doit ve_

Sa chère niè_ce Qui doit ve_nir

1^{rs} et 2^{ds} Sop.*p*

Ah!

Tén.

p

Ah! ce soir la dan_se est rei_ne!

Basses.

p

Ah! ce soir la dan_se est rei_ne!

*sf**sf*

La.

Je vais ap_pren_dre

Comment s'y pren_dre

Pour en fi_

p

La. *nir*

Tén. *p* *pp*
 (SEIGNEURS) Comment s'y prendre Pour en fi- Nous sommes tous de

Basses. *p* *pp*
 Comment s'y prendre Pour en fi- nir Nous sommes tous de

Sop. *p*
 Ah — ce soir la dan- se est rei- ne!

Tén. *p*
 Ah!

Basses. *p*
 Ah!

p
sf *sf*

sf
 la — no- bles - se, Et par le peuple il fut choi- si. Et voi -

sf
 la — no- bles - se, Et par le peuple il fut choi- si. Et voi -

p

-là — pour-quoi, ce roi nous bles - se Et ne doit pas ré - guer i -

p

- ci. (Ils dansent)

- ci.

ff *mf* *ff*

Sop. *ff*

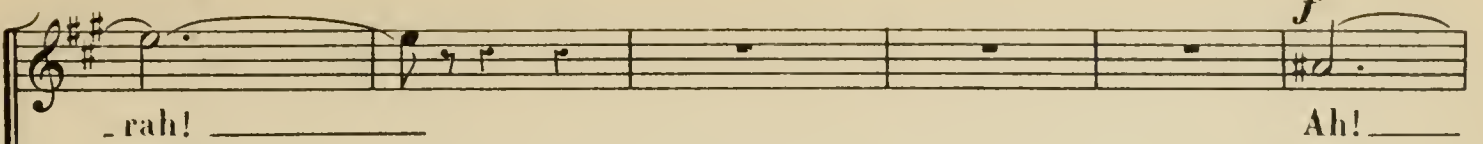
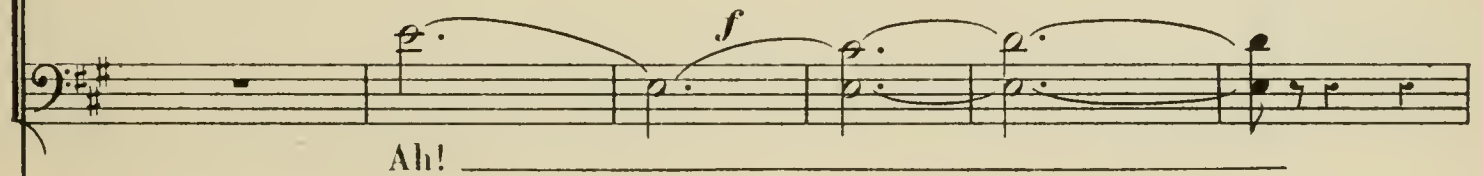
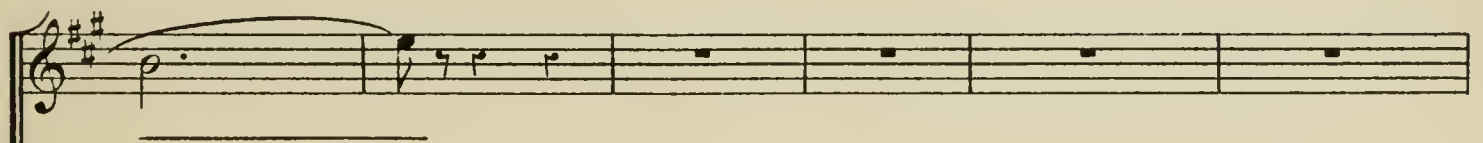
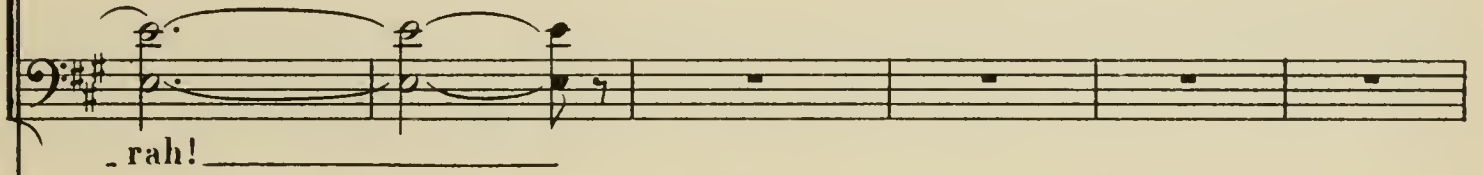
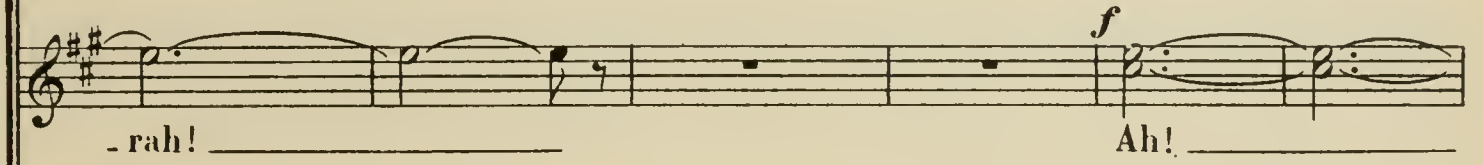
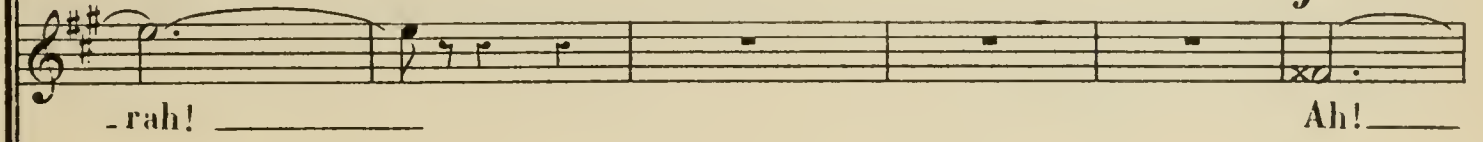
Hur - rah! _____ Hur -

Tén. *ff* *ff*

Hur - rah! _____ Hur - rah! _____ Hur -

Basses. *ff* *ff*

Hur - rah! _____ Hur -

1st Sop.2nd Sop.

1^{rs} Sop.

2^ds Sop.

1990 1991 1992 1993 1994 1995 1996 1997 1998 1999 2000 2001 2002 2003 2004 2005 2006 2007 2008 2009 2010 2011 2012 2013 2014 2015 2016 2017 2018 2019 2020 2021 2022 2023 2024 2025 2026 2027 2028 2029 2030 2031 2032 2033 2034 2035 2036 2037 2038 2039 2040 2041 2042 2043 2044 2045 2046 2047 2048 2049 2050 2051 2052 2053 2054 2055 2056 2057 2058 2059 2060 2061 2062 2063 2064 2065 2066 2067 2068 2069 2070 2071 2072 2073 2074 2075 2076 2077 2078 2079 2080 2081 2082 2083 2084 2085 2086 2087 2088 2089 2090 2091 2092 2093 2094 2095 2096 2097 2098 2099 2100 2101 2102 2103 2104 2105 2106 2107 2108 2109 2110 2111 2112 2113 2114 2115 2116 2117 2118 2119 2120 2121 2122 2123 2124 2125 2126 2127 2128 2129 2130 2131 2132 2133 2134 2135 2136 2137 2138 2139 2140 2141 2142 2143 2144 2145 2146 2147 2148 2149 2150 2151 2152 2153 2154 2155 2156 2157 2158 2159 2160 2161 2162 2163 2164 2165 2166 2167 2168 2169 2170 2171 2172 2173 2174 2175 2176 2177 2178 2179 2180 2181 2182 2183 2184 2185 2186 2187 2188 2189 2190 2191 2192 2193 2194 2195 2196 2197 2198 2199 2200 2201 2202 2203 2204 2205 2206 2207 2208 2209 2210 2211 2212 2213 2214 2215 2216 2217 2218 2219 2220 2221 2222 2223 2224 2225 2226 2227 2228 2229 2230 2231 2232 2233 2234 2235 2236 2237 2238 2239 2240 2241 2242 2243 2244 2245 2246 2247 2248 2249 2250 2251 2252 2253 2254 2255 2256 2257 2258 2259 2260 2261 2262 2263 2264 2265 2266 2267 2268 2269 2270 2271 2272 2273 2274 2275 2276 2277 2278 2279 2280 2281 2282 2283 2284 2285 2286 2287 2288 2289 2290 2291 2292 2293 2294 2295 2296 2297 2298 2299 2300 2301 2302 2303 2304 2305 2306 2307 2308 2309 2310 2311 2312 2313 2314 2315 2316 2317 2318 2319 2320 2321 2322 2323 2324 2325 2326 2327 2328 2329 2330 2331 2332 2333 2334 2335 2336 2337 2338 2339 2340 2341 2342 2343 2344 2345 2346 2347 2348 2349 2350 2351 2352 2353 2354 2355 2356 2357 2358 2359 2360 2361 2362 2363 2364 2365 2366 2367 2368 2369 2370 2371 2372 2373 2374 2375 2376 2377 2378 2379 2380 2381 2382 2383 2384 2385 2386 2387 2388 2389 2390 2391 2392 2393 2394 2395 2396 2397 2398 2399 2400 2401 2402 2403 2404 2405 2406 2407 2408 2409 2410 2411 2412 2413 2414 2415 2416 2417 2418 2419 2420 2421 2422 2423 2424 2425 2426 2427 2428 2429 2430 2431 2432 2433 2434 2435 2436 2437 2438 2439 2440 2441 2442 2443 2444 2445 2446 2447 2448 2449 2450 2451 2452 2453 2454 2455 2456 2457 2458 2459 2460 2461 2462 2463 2464 2465 2466 2467 2468 2469 2470 2471 2472 2473 2474 2475 2476 2477 2478 2479 2480 2481 2482 2483 2484 2485 2486 2487 2488 2489 2490 2491 2492 2493 2494 2495 2496 2497 2498 2499 2500 2501 2502 2503 2504 2505 2506 2507 2508 2509 2510 2511 2512 2513 2514 2515 2516 2517 2518 2519 2520 2521 2522 2523 2524 2525 2526 2527 2528 2529 2530 2531 2532 2533 2534 2535 2536 2537 2538 2539 2540 2541 2542 2543 2544 2545 2546 2547 2548 2549 2550 2551 2552 2553 2554 2555 2556 2557 2558 2559 2560 2561 2562 2563 2564 2565 2566 2567 2568 2569 2570 2571 2572 2573 2574 2575 2576 2577 2578 2579 2580 2581 2582 2583 2584 2585 2586 2587 2588 2589 2590 2591 2592 2593 2594 2595 2596 2597 2598 2599 2600 2601 2602 2603 2604 2605 2606 2607 2608 2609 2610 2611 2612 2613 2614 2615 2616 2617 2618 2619 2620 2621 2622 2623 2624 2625 2626 2627 2628 2629 2630 2631 2632 2633 2634 2635 2636 2637 2638 2639 2640 2641 2642 2643 2644 2645 2646 2647 2648 2649 2650 2651 2652 2653 2654 2655 2656 2657 2658 2659 2660 2661 2662 2663 2664 2665 2666 2667 2668 2669 2670 2671 2672 2673 2674 2675 2676 2677 2678 2679 2680 2681 2682 2683 2684 2685 2686 2687 2688 2689 2690 2691 2692 2693 2694 2695 2696 2697 2698 2699 2700 2701 2702 2703 2704 2705 2706 2707 2708 2709 2710 2711 2712 2713 2714 2715 2716 2717 2718 2719 2720 2721 2722 2723 2724 2725 2726 2727 2728 2729 2730 2731 2732 2733 2734 2735 2736 2737 2738 2739 2740 2741 2742 2743 2744 2745 2746 2747 2748 2749 2750 2751 2752 2753 2754 2755 2756 2757 2758 2759 2760 2761 2762 2763 2764 2765 2766 2767 2768 2769 2770 2771 2772 2773 2774 2775 2776 2777 2778 2779 2780 2781 2782 2783 2784 2785 2786 2787 2788 2789 2790 2791 2792 2793 2794 2795 2796 2797 2798 2799 2800 2801 2802 2803 2804 2805 2806 2807 2808

Mrs Sop.

2^e GROUPE)

9

E. F. & C. 1348.

Mais, cœurs in-fi - dèles, Leur

Mais, cœurs in-fi - dèles, Leur

-jours; A charmer et plai-re, Ils passent leurs jours! —

-jours; A charmer et plai-re, Ils passent leurs jours!

sf *dolce.*

vo - lage a-mour, Vrai feu d'éti - celles, Ne du-re qu'un jour.

vo - lage a-mour, Vrai feu d'éti - celles, Ne du-re qu'un jour.

Ah! com-bien les Fran-

Ah! com-bien les Fran-

sf Elles en sont ai - ses Comme d'un plai - sir!
sf Elles en sont ai - ses Comme d'un plai - sir!

- çaises En doivent souf - frir!
 - çaises En doivent souf - frir!

cresc. *sf* *dim.* *p*

(1^{er} GROUPE) *f* Sei - gneurs vo - tre fê - te est char - man - te,
f Sei - gneurs vo - tre fê - te est char - man - te,

mf *espress.* *sf*

LASKI. (aux Dames) Je par - ta - ge vo - tre plai -

4 Ténors. No - tre pro - jet va ré - us - sir.

sf

(aux hommes)
sérieux.

La. *f*

_sir — En - cor quelques ins - tants d'at - ten - te;

1^{rs} et 2^{ds} Sop. *f*

Quelle i - vres - se! quelle gai - té!

(aux Dames)

La. *sf*

Oui mes - da - mes, vi - ve la dan - se! A - mis! vi - ve la li - ber.

4 Basses.

A nous bien - tôt la dé - li - vran - ce!

La. *mf*

- té, — Mais de la pru - den - ce!

4 Ténors. *p*

(SEIGNEURS)

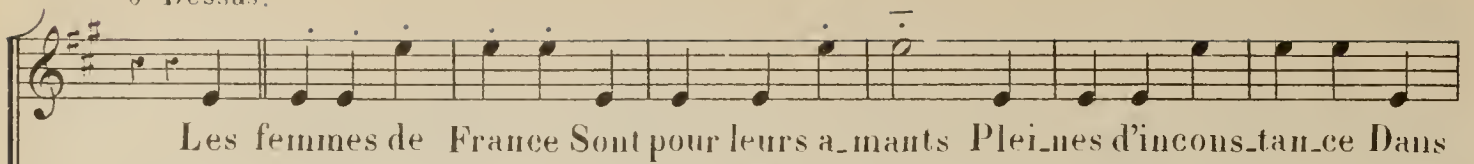
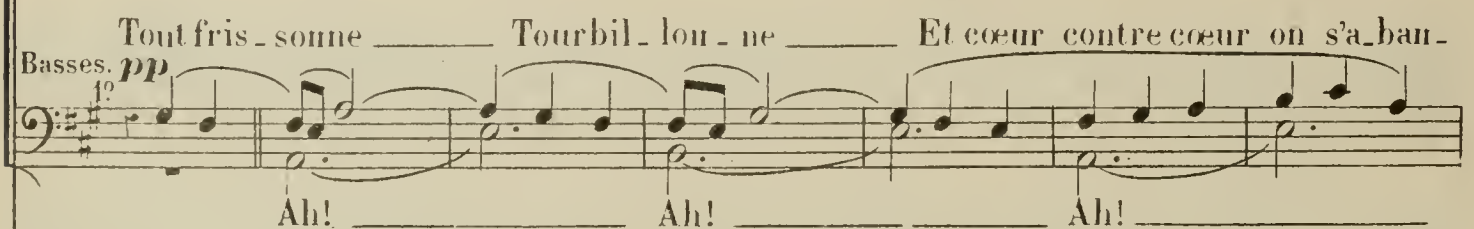
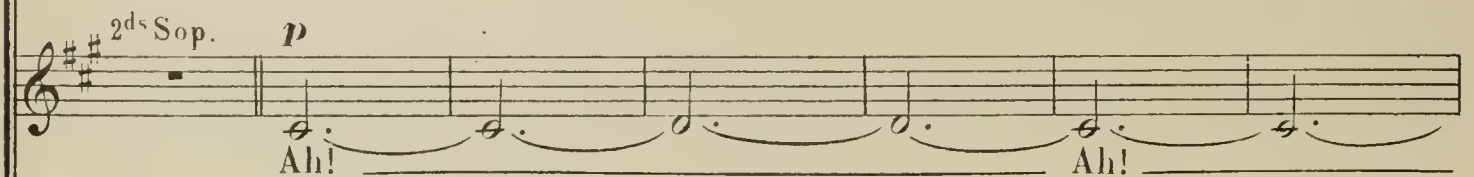
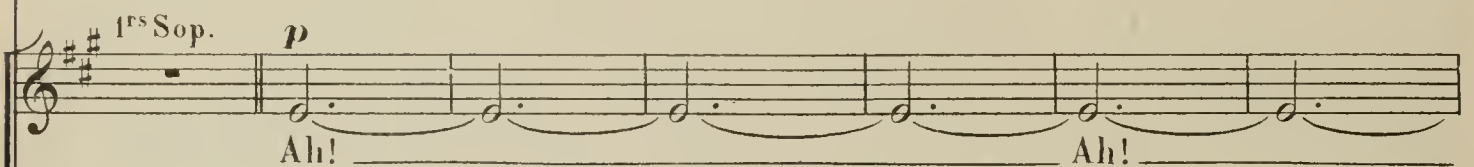
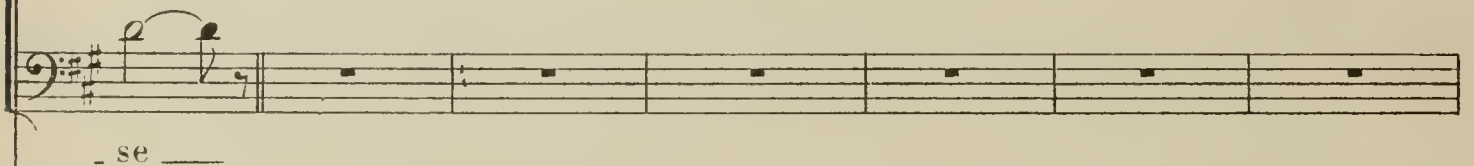
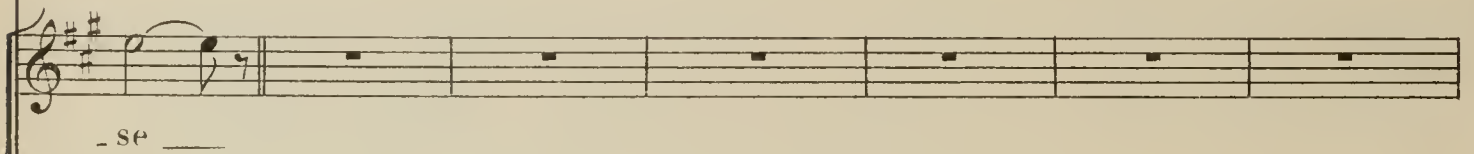
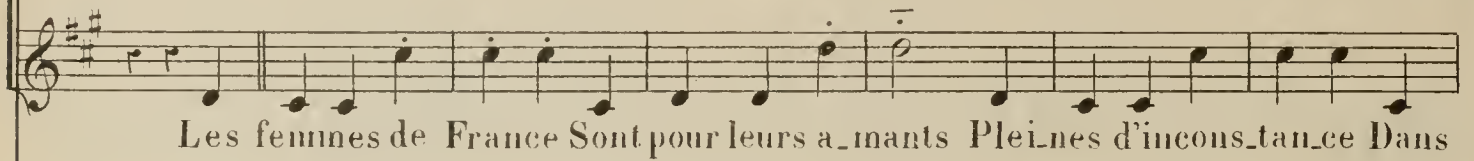
4 Basses. *p*

Oui de la pru - dence, Et re - prenons la dan -

sf

Oui de la pru - dence, Et re - prenons la dan -

6 Dessus.

(1^{er} GROUPE)

leurs doux ser - ments!

leurs doux ser - ments!

1^{re} Sop. *p*
Est - il préfé - ra - ble de s'aimer tou - jours, Ou

(2^e GROUPE)
2^{de} Sop. *p*
Est - il préfé - ra - ble de s'aimer tou - jours, Ou

On se li - vre — Pour mieux suivre Le rythme vain -

On se li - vre — Pour mieux suivre Le rythme vain -

- don - ne — On se li - vre — Pour mieux suivre Le rythme vain -

- don - ne

Ah! — On se li - vre — Pour mieux suivre Le rythme vain -

cresc poco a poco.

f
Faut-il qu'un seul maître Soit notre idé-

f
Faut-il qu'un seul maître Soit notre idé-

f
de n'être ai-mable Que pour quelques jours, Faut-il qu'un seul maître Soit notre idé-

f
de n'être ai-mable Que pour quelques jours, Faut-il qu'un seul maître Soit notre idé-

ff
-queur Qui nous en - i - vre. Cette i - vres - se ____ Nous ca - res - se ____

ff
-queur Qui nous en - i - vre. Cette i - vres - se ____ Nous ca - res - se ____

ff
-queur Qui nous en - i - vre. Cette i - vres - se ____ Nous ca - res - se ____

ff
-queur Qui nous en - i - vre. Cette i - vres - se ____ Nous ca - res - se ____

sf *sf* *ff*

al, Dût-il ne con-naître Ja-mais de ri-val? Ce sont là des thèses; Mieux

al, Dût-il ne con-naître Ja-mais de ri-val? Ce sont là des thèses; Mieux

al, Dût-il ne con-naître Ja-mais de ri-val? Ce sont là des thèses; Mieux

al, Dût-il ne con-naître Ja-mais de ri-val? Ce sont là des thèses; Mieux

On se sait heureux Plein de tendres - se On sou-pi - re, On dé -

On se sait heureux Plein de tendres - se On sou-pi - re, On dé -

On se sait heureux Plein de tendres - se On sou-pi - re, On dé -

On se sait heureux Plein de tendres - se On sou-pi - re, On dé -

vaut pour fi - nir, Com - me les Fran - çai-ses, Sui - vre son dé - sir.

vaut pour fi - nir, Com - me les Fran - çai-ses, Sui - vre son dé - sir.

vaut pour fi - nir, Com - me les Fran - çai-ses, Sui - vre son dé - sir.

vaut pour fi - nir, Com - me les Fran - çai-ses, Sui - vre son dé - sir.

- si - re, On ferme les yeux Et l'on dé - li - re!

- si - re, On ferme les yeux Et l'on dé - li - re!

- si - re, On ferme les yeux Et l'on dé - li - re!

- si - re, On ferme les yeux Et l'on dé - li - re!

sf

ff

sf

Les CORYPH. avec les Sop.

First system of the musical score. It includes four vocal staves (Soprano, Alto, Tenor, Bass) and a piano accompaniment. The vocal parts sing "Ah! Hur-rah!" in a call-and-response pattern. The piano accompaniment features a melody with triplets and a bass line with chords. Dynamics include *ff* (fortissimo).

Ah! Hur-rah! Ah! Hur-rah!

Ah! Hur-rah!

Ah! Hur-rah!

Second system of the musical score. It continues the vocal and piano parts from the first system. The vocal parts sing "Ah! Hurrah!" and "Hurrah! Hurrah! Hur-". The piano accompaniment continues with similar melodic and harmonic patterns. Dynamics include *ff* (fortissimo).

_rah! Ah!

_rah! Ah!

Ah!

Ah! Hurrah! Ah! Hurrah! Hur-

First system of the musical score. It includes four vocal staves and a piano accompaniment. The vocal parts are marked with *ff* and feature long, sustained notes with slurs. The piano accompaniment consists of two staves with rhythmic patterns. The lyrics "Ah!" and "rah!" are written below the vocal staves.

Second system of the musical score. It includes four vocal staves and a piano accompaniment. The vocal parts are marked with *ff* and feature long, sustained notes with slurs. The piano accompaniment consists of two staves with rhythmic patterns. The lyrics "Ah!" are written below the vocal staves. The tempo marking *Tempo 1º Più mod^{to}* appears at the end of the system. The piano accompaniment is marked *ff* and *allargando*.

ff Val - se en - dia - blé - e, Trans - por - te

ff Val - se en - dia - blé - e, Trans - por - te

ff Val - se en - dia - blé - e, Trans - por - te

ff Val - se en - dia - blé - e, Trans - por - te

ff

nous _____ Dans l'en - vo - lé - e _____

nous _____ Dans l'en - vo - lé - e _____

nous _____ Dans l'en - vo - lé - e _____

nous _____ Dans l'en - vo - lé - e _____

ff *sf* *rit.*

mf *a Tempo.*

Des cieux jaloux — Et — quand re .

Des cieux jaloux — Et — quand re .

Des cieux jaloux — Et — quand re .

Des cieux jaloux — Et — quand re .

a Tempo.

Vivo.

_dou - ble Ton ryth - me ai - mé — Ah! —

_dou - ble Ton ryth - me ai - mé — Ah! —

_dou - ble Ton ryth - me ai - mé — Ah! —

_dou - ble Ton ryth - me ai - mé — Ah! —

Vivo.

First system of the musical score. It includes four vocal staves (Soprano, Alto, Tenor, Bass) and a piano accompaniment. The lyrics are: "Ah! Ah! Le cœur se trou - ble". The piano part features a rhythmic pattern of eighth notes in the right hand and chords in the left hand. Dynamics include *sf* (sforzando) and *mf* (mezzo-forte).

sf Ah! *mf* Ah! Le cœur se trou - ble *sf*

mf Ah! Le cœur se

sf Ah! Le cœur se

ff

Second system of the musical score. It continues the vocal and piano parts. The lyrics are: "Pres-que pâ - mé Ah! Ah! trou - ble Pres-que pâ - mé. Ah!". The piano part continues with similar rhythmic patterns and includes a *ff* (fortissimo) dynamic marking. Dynamics include *sf* (sforzando).

sf Pres-que pâ - mé Ah! Ah! *sf*

sf Pres-que pâ - mé Ah! Ah! *sf*

trou - ble Pres-que pâ - mé. Ah! *sf*

trou - ble Pres-que pâ - mé. Ah! *sf*

ff

Val - sons, val - sons jus - qu'à de - main! Ah!

Val - sons, val - sons jus - qu'à de - main! Ah!

Val - sons, val - sons jus - qu'à de - main! Hurrah!

Val - sons, val - sons jus - qu'à de - main! Hurrah!

Ah! Ah! Ah! Tout nous en - traî - ne!

Ah! Ah! Ah! Tout nous en - traî - ne!

Hur - rah! Hur - rah! Hur - rah! Hurrah! Tout nous en - traî - ne!

Hur - rah! Hur - rah! Hur - rah! Hurrah! Tout nous en - traî - ne!

Ah! Ah! Ah! Ah! La danse est rei -
 Ah! Ah! Ah! Ah! La danse est rei -
 Hur-rah! Hur-rah! Hurrah! Hurrah! Hurrah! La danse est rei -
 Hur-rah! Hur-rah! Hurrah! Hurrah! Hurrah! La danse est rei -
 -ne Ah! Val - sons Tout nous en -
 -ne Ah! Val - sons Tout nous en -
 -ne Ah! Val - sons Tout nous en -
 -ne Ah! Val - sons Tout nous en -
 ff
 -ne Ah! Val - sons Tout nous en -

- traî - - - ne Tout nous - en - traî - - ne ce
 - traî - - - ne Tout nous en - traî - - ne ce
 - traî - - ne oui ce soir - la
 - traî - - ne oui ce soir - la

The first system consists of four staves. The top two are vocal staves in G major (one sharp). The third is a vocal staff in G major. The fourth is a piano accompaniment staff in G major, featuring a bass line with eighth-note patterns and a treble line with chords and arpeggios.

soir - la danse est rei - - ne La dan - se est
 soir la danse est rei - - ne La dan - se est
 danse est rei - - - ne La
 danse est rei - - - ne La

The second system continues the music from the first. It also consists of four staves. The vocal parts continue with the same lyrics. The piano accompaniment continues with similar patterns, including a *ff* (fortissimo) marking in the third measure of the piano part.

rei - - - ne *trrrr trrr* *ff*

rei - - - ne *trrrr trrr* *ff*

danse est rei - - - ne *trrrr trrr* *ff*

danse est rei - - - ne *trrrr trrr* *ff*

ff *ff*

The first system consists of four vocal staves and a piano accompaniment. The vocal parts are in treble clef with a key signature of one sharp (F#). The lyrics are 'rei - - - ne' followed by a trill 'trrrr trrr' and a fortissimo 'ff' dynamic. The piano accompaniment is in bass clef, featuring a steady eighth-note pattern in the left hand and chords in the right hand. The first three vocal staves have lyrics, while the fourth has 'danse est' before the trill.

trrr trrr trrr trrr trrr trrr trrr

trrr trrr trrr trrr trrr trrr trrr

trrr trrr trrr trrr trrr trrr trrr

trrr trrr trrr trrr trrr trrr trrr

The second system continues the vocal parts with trills and the piano accompaniment. The vocal staves are in treble clef with a key signature of one sharp. The piano accompaniment is in bass clef, featuring a steady eighth-note pattern in the left hand and chords in the right hand. The lyrics are 'trrr trrr trrr trrr trrr trrr trrr' repeated across all four vocal staves.

fff fff fff fff fff sf
fff fff fff fff fff sf
fff fff fff fff fff sf
fff fff fff fff fff sf

Ce soir tout nous en -

ff Ce soir tout nous en - traî - ne!

Ce soir tout nous en -

ff Ce soir tout nous en - traî - ne! Ce soir la danse est

sf

- traî - ne! Ce
 Ce soir la danse est rei - ne! Ce soir la danse est
 - traî - ne! Ce
 rei - ne! Ce soir tout nous en - traî - ne!
 soir la danse est rei -
 rei - ne! oui la danse est
 soir la danse est rei -
 Ce soir la danse est rei -

sf *ff* *ff*

8

ne!
rei ne!
ne!
ne!

8

sf

Più stretto. *ff*

Ah! Ah! Val

ff Ah! Ah! Val

ff Ah! Ah! Val

Più stretto. Ah! Ah! Val

sf *sf* *sf* *sf* *sf* *sf*

ff *ff*

_sons! Dan - sons! Ah! Ah!

The first system consists of four vocal staves (Soprano, Alto, Tenor, Bass) and a piano accompaniment. The lyrics are "_sons! Dan - sons! Ah! Ah!". The piano part features a melodic line in the right hand and a bass line in the left hand, with a forte (*ff*) dynamic marking.

Valsons jusqu'à demain! Val -

The second system consists of four vocal staves (Soprano, Alto, Tenor, Bass) and a piano accompaniment. The lyrics are "Valsons jusqu'à demain! Val -". The piano part features a melodic line in the right hand and a bass line in the left hand, with a forte (*ff*) dynamic marking.

Four vocal staves (Soprano, Alto, Tenor, Bass) and a piano accompaniment. The vocal parts are in G major and 2/4 time. The piano part features a rhythmic melody in the right hand and chords in the left hand. The lyrics are: *_sons! Dan - sons, val - sons! Dan -*. The dynamic marking *ff* (fortissimo) is present above the vocal staves.

Continuation of the musical score. The vocal parts continue with the lyrics: *_sons, val - sons! Hur - rah!*. The piano accompaniment continues with the same rhythmic pattern. The dynamic marking *ff* is present. The system concludes with a *Ped.* (Pedal) instruction.

ff Hur - rah!

ff Hur - rah!

ff Hur - rah!

Hur - rah!

ff

sf

sf

ff

sf

sf

ff

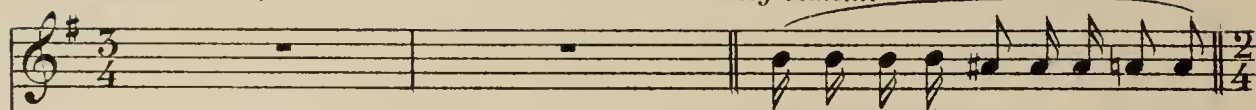
SCÈNE ET COUPLETS

N° 10.

Moderato.

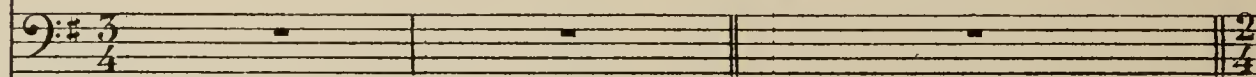
légèrement.

ALEXINA.

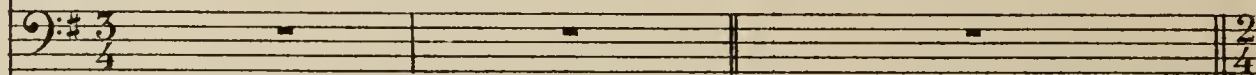


Rien n'est aussi près de la haine

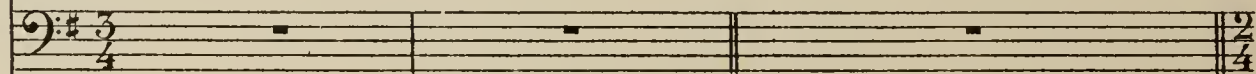
HENRI.



FRITELLI.



LASKI.



Moderato.

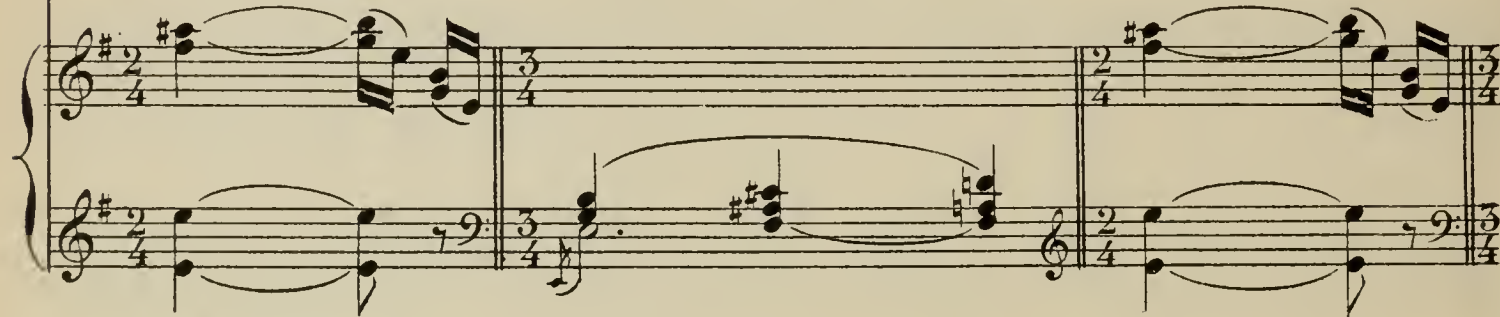
PIANO.



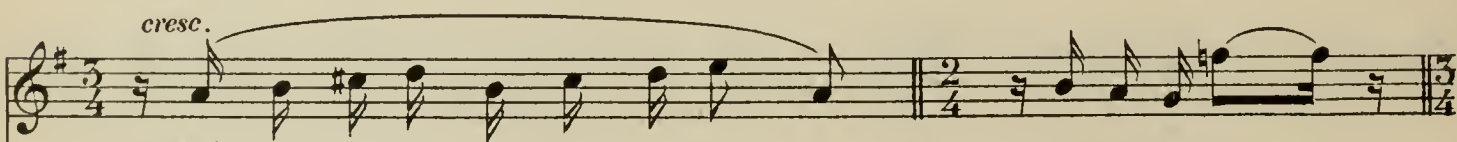
A.



Que l'amitié; — On est en joie, on est en peine, Tout par moitié; —



A.



Mais on se fâche, on fait pa-raî-tre De la pitié; —



All^{to}
HENRI.

A. *p rit.* D'autant moins qu'on eut pour le traître Plus d'amitié — Mada_me,

pp *rit.* *pp* *All^{to}* *sf* *sf*

H. c'est qu'entre amis, — Tout est per - mis, — Bien souvent, seigneur Las -

sf *sf* *p* *3* *sf*

H. - ki, cher Laski, Un em - ploi qui fut le nô - tre, Passe aux

3 *sf* *sf* *tr* *sf*

ALEXINA. *f* C'est

H. *rit.* *3* *sf* *sf* mains d'un au - tre, et cet au - tre.... C'est qui? c'est qui?

rit. *pp* *sfp* *sfp* *sf* *sf*

Allegro.

Andantino.

A. *qui?*

H. *p* *sf* *sf* *sf*

FRITELLI. *c'est qui? — C'est un a - mi, Un bon a - mi, Un*

c'est qui?

LASKI. *f*

c'est qui?

Allegro. Andantino.

f *p* *pp* *p*

H. *vieil a - mi, L'ami le plus in - ti - me; Quel méchant vous a fait victime? On cherche*

pp *pp* *Ped.*

H. *sf* *sf* *sf*

loin, c'est votre a - mi, Ce cher a - mi, Ce vieil a - mi, C'est votre a -

tr *sf* *p* *sf*

6

ALEXINA.

Oui l'a - mi -

H. - mi le plus in - ti - me! C'est

FRITELLI.

Oui l'a - mi - tié su -

LASKI.

Oui l'a - mi - tié su -

sf *sf* *sf* *sf* *pp sf*

A. - tié *pp* Ne fait rien à de - mi! —

H. votre a - mi le plus in - ti - me! — *sf* D'un ma -

F. - bli - me *pp* Ne fait rien à de - mi! —

L. - bli - me *pp* Ne fait rien à de - mi! —

8 *6* *6* *6* *6* *6* *6* *6* *p*

II. *ri, sei - gneur Las - ki, cher Laski, Un a - mant sé - duit la*

II. *fem - me, A qui ——— faut-il qu'il la ré - cla -*

ALEXINA. *f Allegro.*
A qui?

II. *sf* *sf*
_me? A qui? à qui?

FRITELLI. *f*
A qui?

LASKI. *f*
Allegro. A

p *Andantino.* *sf* *sf* *sf*

II. à qui? ——— A son a - mi, Son vieil a - mi, Son

I. qui?

p *Andantino.* *pp* *sf* *sf* *sf*

II. bon a - mi, L'ami le plus in - ti - me! En mé - na - ge, qu'on

Ped.

II. soit vic - time, On l'est tou - jours par un a - mi, Par

tr. *sf*

II. son a - mi, Son ex - cel - lent a - mi, Par son a -

sf *sf* *6* *sf*

[illegible]

SEXTUOR DES SERVES

et

CHANSON TZIGANE

N° 11.

Scherzando ed animato.

MINKA.

3 CORYPHÉES.

Soprani.

(1^{er} groupe)

3 CORYPHÉES.

Soprani.

(2^e groupe)

Scherzando ed animato.

PIANO.

The musical score is written for a sextet of servants (Sextuor des Serves) and piano. It consists of three systems of staves. The first system includes staves for Minka, two groups of three Coryphées (Soprani), and the Piano. The tempo and mood are marked 'Scherzando ed animato.' The key signature has two flats (B-flat and E-flat), and the time signature is 3/8. The piano part features a repeating rhythmic pattern of eighth notes with triplets, marked with 'sf' (sforzando) and 'p' (piano). The vocal parts have rests in the first system. The second and third systems show the piano accompaniment continuing with the same rhythmic pattern, while the vocal parts enter with a melodic line consisting of eighth notes and triplets, also marked with 'sf'.

mf

Mais quelle af - fai - re! Peux-tu donc fai - re? Qu'on la pré - fè - re A son de.

(2^e GROUPE)

mf

Mais quelle af - fai - re! Peux-tu donc fai - re? Qu'on la pré - fè - re A son de.

p staccato.

1^{er} G.

- voir? Que ces cor - beil - les De fleurs ver - meil - les Soient des mer - veil - les?

2^e G.

- voir? Que ces cor - beil - les De fleurs ver - meil - les Soient des mer - veil - les?

1^{er} G.

Par ton sa - voir! Soient des mer - veil - les Par ton sa - voir!

2^e G.

Par ton sa - voir! Soient des mer - veil - les Par ton sa - voir!

p *sf*

p *sf*

sf

Solo. p

1^{er} G. Min - ka son - ge à ses - a -

2^e G.

sempre p

2^{da} Solo.

- mours ...

Solo. p

De son front les roses sont blê - mes...

cresc. *r (à 3)* *sf*

done - tou - jours?.. Min - ka!.. Min - ka!...

sf

Combien tu l'ai - mes!

sf *sf* *p*

dolce.

Gardez - vous de me plaindre ain - si, J'ai pé - né - tré dans son

p

M. à - me ten - dre, Et le ciel m'a don - né d'en - ten - dre

p

sf

M. Ses a - veux, Car il m'ai - me aus - si... Dieu mer -

2^e GROUPE.

sf Vous vous ai - mez!

mf

M. - ci! *cresc.* Oui, Dieu mer - ci, mon ai - mé m'aime aus - si!

1^{er} et 2^e GROUPES. *f* Vous vous ai - mez!

2^{da} Ah! quelle af -

p

mf

dimin.

p *cresc.*

M.

1^{er} et 2^e G.

mf - fai - re!

mf Ah! quelle af - fai - re! Peut-il se fai - re Qu'il te pré - fe - re A tant de

pp

M.

f

cœurs? Quoi, nous, es - cla - ves, Dans les en - tra - ves, Un jour, des bra - ves,

p

De beaux vainqueurs, Charmants et bra - ves, Voudraient nos cœurs!

sf

sf

MINKA.

dolce.

Un sei-gneur! pou-

dolce.

-vais-je m'at-ten - dre A le trou-ver si doux, si ten - dre!..

De lui d'a - bord

sf

1er et 2e GROUPES

p

Pour un sei-gneur, qu'il est char-mant!

j'èus peur, vraiment, Et me re-fu - sais à l'en - ten - dre.

1er et 2e GROUPES. *sf*

Mais bien-

M. *sf*
 Bien sûr!... car, en moi, je lais-
 - tôt tu t'en hardis - sais!

cresc. *p*

M.
 -sais Chan - ter ce qui chante en lui - mê - me!... Je

2^e GROUPE. *sf*
p C'était l'a - mour! —

M.
 l'ai - me ainsi qu'il m'ai - me Et dans l'a - zur je m'élan -

sf 1^{er} GROUPE.
 C'était l'a - mour!

M. *-çais!*

f 1^{er} et 2^e GROUPES *cresc.*

Ah! les gen - tils sei - gneurs Fran - çais! Ah! les gen - tils sei -

M. *p tr.* *pp tr.* *tr.* *tr.* *tr.*

Ah! *pp*

- gneurs Fran - çais! Ah! quelle af - fai - re! Peut-il se fai - re

dim. *pp* *sf pp*

M. *cresc.* *tr.* *tr.* *tr.* *f*

cresc. *f*

Qu'il te pré - fè - re A tant de cœurs! Quoi! nous es - cla - ves!

M.

Dans les en - tra - ves, Un jour, des bra - ves, De beaux vainqueurs,

pp *sf*

Charmants et bra - ves, Prendraient nos cœurs!

sf *p* *legato.*

MINKA. *p*

Mais aus - si Plus de sou - ci! Tout près d'i -

M.

- ci, Je vais le voir, Pendant la fê - te.

sf *sf* *sf*

1^{er} et 2^e GROUPES.

p

Il ne peut pas Suivre tes pas.... Il est là - bas

p

f

Dans sa pri - son Et Min - ka perd la tête.

sf

MINKA. *f*

Non! — fausse re - trai - te, Nan - gis est libre en -

pp

sf

M. *f*

- cor! L'amour, rien ne l'ar - rê - te, S'il veut pren -

sf

m. d.

f

riten. Moderato molto.

M. *dre son es sor! —*

f *suivez.* *p* *sf* *dim.*

espressivo. rall.

M. *Il est un vieux chant de Bo-hé-me, — Par des Tziga-nes ap-por-*

p *suivez.*

Ped

più f sf

M. *-té, — Chant d'amour — chant de li-ber-*

sf *mf* *dim.* *sf*

dim. pp ppp

M. *-té, — Qui fait es-pé-rer quand on ai-me! —*

p *pp* *pp*

Allegro assai.

M. *f*
L'a - mour, —

M. *rit. f* *a Tempo.*
L'a - mour — *suivez.* L'a - mour —

M. *a Tempo.* *f e risoluto.* *leggero.*
L'a - mour est un Dieu Que rien n'em - pri -

M. *sf*
- son - ne, Et sans feu ni - lieu Il — ne craint per -

M. *sf*
 - son - ne! Il fuit les ré - seaux Tendus au bo -

M. *sf* *sf*
 - ca - ge! Ce roi des oi - seaux N'est ja - mais en

M. *sf*
 ca - ge. A tra - vers fi - lets et glus,

M.
 En vainqueur il pas - se — Et sou - dain l'on ne voit plus

M. *f*
 Qu'un vol dans l'es - pa - ce! C'est l'a - mour

Harpe.

M. *sf* *sf* *mf*
 qui pas - se, C'est l'a - mour qui pas - se, Par - cou - rant,

M. *f*
 Libre et grand Tout l'es - pa - ce. C'est l'a - mour

M. *sf* *p*
 qui pas - se, C'est l'a - mour qui pas - se, Ce voya - geur que rien ne

M. *pp* las - se, A lui tout l'es - pa - ce;

M. *f* C'est l'a - mour *sf* qui *f* pas - se.

M. *f* L'a - mour

M. *rit.* L'a - mour *a Tempo.* L'a - mour *mf* L'a -

sf *sf* *suivez.* *f* *p*

M. *Amour* est ce - lui *Que tout a pour maî - tre!*

p *sf*

M. *sf* *Quand son jour* a - lui, *Il faut s'y sou - met - tre!*

p *sf*

M. *sf* *As - tre ou feu - fol - let* — *En vain on l'é - vi - te,*

p *sf*

M. *sf* *Le cœur qui lui plait* — *S'embra - se bien vi - te!*

p *sf*

M. *p* Il le touche oh! rien qu'un peu, Un peu, puis il pas - se — Et voi - là le *sf*

M. *cresc.* cœur en feu, Al - té - ré d'es - pa - - - ce! *f*

Harpe.

M. *f* C'est l'a - mour *sf* qui pas - se, C'est l'a - mour *sf* qui pas - se,

M. *p* Par - courant Libre et grand Tout l'es - pa - - - ce.

M. *f* C'est l'a - mour qui pas - se, *sf* C'est l'a - mour qui pas - se, *sf*

M. *mf* Ce voya - geur que rien ne las - se; *pp* A

M. lui tout l'es - pa - - - - - ce, *f* C'est l'a -

M. - mour — qui — pas - - - - - se! *rit.* *p dim.*

1^o Tempo.

M. *p*

Où, c'est un vieux chant de Bo - hê - me — Par des Tziga - nes ap - pòr -

ppp

Ped

M. *f*

- té — Chant d'amour, — chant de li - ber -

dim.

M. *pp*

- té, — Qui fait es - pé - rer — quand on ai - - -

ppp

(voix de NANGIS du dehors)

NANGIS. *f*

- mel

All^o mod^{to}

pp

Huit

N. *- jours à Craco - vi - e, Ce ne fut pas long - temps - Mais*

pp

MINKA. *mf*

E - cou - tez

N. *dans ce peu d'ins - tants J'ai vu s'ouvrir ma*

M. *sf* *f*

c'est lui! Par - tez!

N. *vie A l'é - ter - nel prin - temps.*

Più vivo.

M. *ma joie est fol - le! Tout est bien pré - pa -*

Più vivo. *mf*

M. *sf*
 -ré, Ter-mi - né; Au-près de lui, moi je m'en - vo - le!
 1^{er} et 2^e GROUPES.
cresc. *f* En

f
 vain l'a - mour est ar - rê - té, Il sait tou - jours se mettre en
f

li - ber - té, Tou - jours, tou - jours Il sait se
sf *sf* *sf*

MINKA. *p* *tr* *tr* *tr* *f*
 Ah!
 mettre en li - ber - té, Ah!
sf *sf* *cresc.* *molto.*

appassionato.

p Ah! Ah!

pp C'est l'a-mour qui pas - se, C'est l'amour qui passe, Par - courant

pp C'est l'a-mour qui pas - se, C'est l'amour qui passe, C'est l'amour c'est l'a- *très léger.*

pp *sf* *sf* *sempre pp*

M.

Li-bre et grand Tout l'es - pa - - - - ce!

-mour, c'est l'amour, c'est l'a-mour, c'est l'amour, c'est l'a-mour, c'est l'amour, c'est l'a-

M. *f* Ah! Ah!

pp C'est l'a-mour qui pas-se, C'est l'a-mour qui pas-se.

pp -mour L'a-mour qui pas-se, C'est l'a-mour qui pas-se.

pp *sf* *sf*

M. Ah! Ah! Ah!

mf Ce voy-a-geur que rien ne las-se

mf Ce voy-a-geur que rien ne las-se

p *sf*

p

M.

C'est l'a - mour que rien ne las - se,

C'est l'a - mour que rien ne las - se,

pp

pp

cresc.

M.

C'est l'a - mour, l'a - mour qui pas - se.

cresc.

C'est l'a - mour, l'a - mour qui pas - se.

sf

cresc.

ff

stringendoff

M. *ff*

A lui tout l'es - pa - - - - - ce,

ff

A lui tout l'es - pa - - - - - ce,

ff

Ce voy - a - geur, ce voy - a - geur Que rien ne las - se, C'est la -

stringendo.

f

ff

C'est l'a - mour - - - - - qui pas - - - - - se! *sf*

ff

C'est l'a - mour - - - - - qui pas - - - - - se! *sf*

sf

- mour qui pas - se, A lui tout l'es - pa - - - - - ce, C'est l'a - mour! *sf*

8 - - - - -

ff

sf

sf *sec.*

sf

DUO - BARCAROLE

N^o 12.

Con moto.

ALEXINA.



HENRI.



Con moto.

PIANO.



marcato.

A. *Tous vos serments* *Fleurs de nos son - ges,*

p *cresc.*

A. *Sont des men - son - ges.* *Oui* *puisqu'à vous* *mes vœux, mes*

f

A. *son - ges Sont des jou - ets* *Je vous hais!* *je vous hais!* *je vous*

sf *sf* *sf*

A. *hais!* *je vous hais!* *Oui je vous hais!*

sf *sf* *f*

HENRI.

espress.

Me

sf *sf* *f* *dolce.*

p

H. *croy - ez vous ca - pa - - - - ble*

II. *De tromper, de men - tir? J'ai*

H. *l'air d'être un cou - pa - ble, Mais Je*

ALEXINA. *Non! — non! —*

II. *suis un mar - tyr! —*

A. *f* Vous n'êtes rien qu'un traître Vous l'avez

sempre dolce.

f

A. fait trop voir! Me quit-ter et ne plus pa-

cresc.

sf

A. -rai- tre, A-près m'a-voir, hé las! dit au re-

sf

sf

A. -voir!...

HENRI.

Je de-vais o-bé-ir!

pp

f

p *espress.* *sf*

H. Au - rais - je é - té ca - pa - ble, Vous si bel -

Même mouv!

ppp *ppp*

dimin. *pp*

H. - le, de vous tra - hir? Je ne fus pas cou - pa - ble... Je

presséz.

cresc. *mf* *f*

H. suis à vos ge - noux! Rap - pe - lez - vous! rap - pe - lons -

cresc *cresc. sempre.* *mf*

H. - nous!

sf *ppp*

PPP *And^{te} non Tanto.*

Rap - pe - lons - nous!

dim. perdendosi. *pp*

dolcissimo.

Quel soirs di - vins nous passions en rê - vant, Dans la gon - do - le!

sempre pp

ALEXINA. *dolcissimo.* *pp*

Quand vous é - tiez un a - moureux fer - vent De votre i - do - le.

HENRI. *mf* ALEXINA. *pp*

Je vous ai - mais et je chantais par - fois Sur ma man - do - re... Un

très-ralenti. *pp* *ritenuto.*

A. doux re _ frain ou je mè _ lais ma voix Et que j'a -

très-ralenti. suivez. *pp* *pressez.* *pp* *ritenuto.*

a Tempo. *pp*

A. _ do _ re!.. O Veni - se la blonde, Ciel pur, joyeux printemps!

HENRI. *pp*

O Veni - se la blonde, Ciel pur, joyeux printemps!

a Tempo. *pp*

A. Ô gondo - les sur l'on _ de, Beauxpa - ra _ dis flottants!

II. Ô gondo - les sur l'on _ de, Beauxpa - ra _ dis flottants!

A. *pp sf*
 Ô Ve_ni - se la blonde, Ciel pur, joyeux printemps!

II. *pp sf*
 Ô Ve_ni - se la blonde, Ciel pur, joyeux printemps!

pp
 Ped. *pp*
 Ped.

A. *pp sf*
 Ô gondo - lessur l'onde, Beauxpa - ra-dis flot-tants!

II. *pp sf*
 Ô gondo - lessur l'onde, Beauxpa - ra-dis flot-tants!

pp
 Ped. *pp*
 Ped.

Ralenti.
 A. *sf*
 Ah! ah! Mon cœur

II. *sf*
 Ah! ah! Oui mon cœur

Ralenti.
p
cresc. e allarg.

f *rit.* *poco mosso.*

A. *f* *rit.* *poco mosso.*

se rap_pel - le Ah! ah! ah! ah!

H. *f* *rit.* *poco mosso.*

se rap_pel - le Ah! ah! ah! ah!

mf

pp *rallent.* **Poco animato.**

A. *pp* *rallent.* **Poco animato.**

Nos doux serments d'a - mour!

H. *pp* *rallent.* **Poco animato.**

Nos doux serments d'a - mour!

pp *rallent.* *pressez.* *ppp*

pp

A. *pp*

Ah! taisez-vous... je veux par - tir! —

H. *f*

Mais le mar - tyr ce fut moi -

stringendo.

II. *sf* *cresc. poco a poco.* *sf*

mê - me! Quit - ter cel - le qu'on ai - me, Quel déses - poir! — quel tour -

ALEXINA.

II. Hélas! — si vous m'ai - miez!

cresc. poco a poco. *sf*

_ment! Je vous en fais ser - ment, Je vous ai -

allargando.

II. *f*

_mais, Et combien ten - dre - ment!

allarg. *ff*

II. *rit.* *smorz. poco a poco.* *ppp* *rit.*

Rap - pe - lez - vous! — rap - pe - lez -

f *sf* *ppp*

H. *pp* vous ! En vous quit -

H. tant, je vous baisais la main, L'â - me ra - vi - e.

ALEXINA. *pp* Et vous di - siez: mon amour à de - main, Et pour la

A. vi - e!

HENRI. *mf* Je vous par - lais en at - tes - tant les

Ralenti.

ALEXINA.

II. *ppp* Ralenti.

cieux, D'u - ne voix ten - dre! Mon cœur battait et je fer -

A. *pp*

_ mais _ les _ yeux _ Pour mieux en - ten - dre.

HENRI.

pp

Ah! _

rallent.

pressez.

rallent.

A. *a Tempo.*

p

ô Ve - ni - se la blonde, Ciel pur, joy - eux printemps!

II. *f*

ô Ve - ni - se la blonde, Ciel pur, joy - eux printemps!

A. *a Tempo.*

pp

pp

A. *ô gondo - les sur l'onde, Beaux pa - ra - dis flottants!*

H. *ô gondo - les sur l'onde, Beaux pa - ra - dis flottants!*

A. *ô Ve - ni - se la blonde, Ciel pur, joy - eux printemps!*

H. *ô Ve - ni - se la blonde, Ciel pur, joy - eux printemps!*

A. *ô gondo - les sur l'onde, Beaux pa - radis flottants! Ah! _____*

H. *ô gondo - les sur l'onde, Beaux pa - radis flottants! Ah! _____*

meno mosso. pp

A. *sf* *crese.* *f rit*
 ah! Mon cœur se rappelle

H. *sf* *crese.* *f*
 ah! Oui mon cœur se rappelle

crese. *f riten.*

A. *a Tempo. e smorz. poco a poco.* *pp* *rit.* *ppp*
 Ah! ah! ah! ah! Nos doux serments d'a

H. *pp* *ppp*
 Ah! ah! ah! ah! Nos doux serments d'a

a Tempo e smorz poco a poco. *ppp*

A. *pp*
 _mour, Nos doux

H. *pp*
 _mour, Nos doux

pp *sf* *a Tempo poco mosso.* *pp*
 pressez.

A. ser - - - ments, nos *pp*

H. ser - - - ments, nos *pp*

A. doux ser - - - ments *sf* *smorz. poco a poco.*

H. doux ser - - - ments *sf*

A. d'a - - - mour. *perdendosi.*

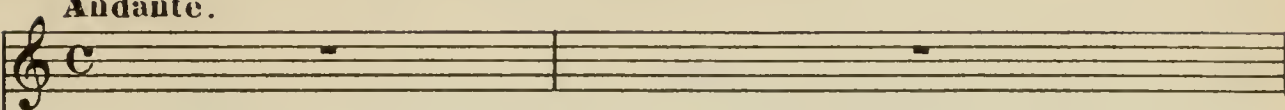
H. d'a - - - mour. *perdendosi.*

ENSEMBLE DE LA CONJURATION

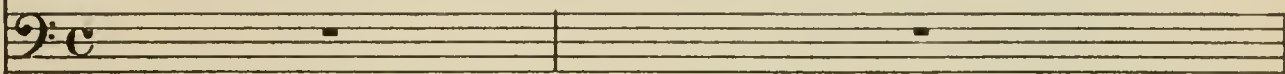
N° 13.

Andante.

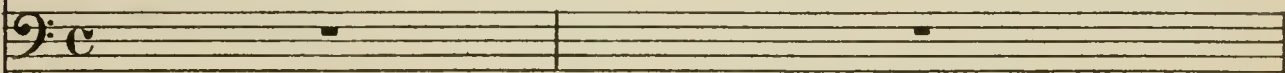
ALEXINA.



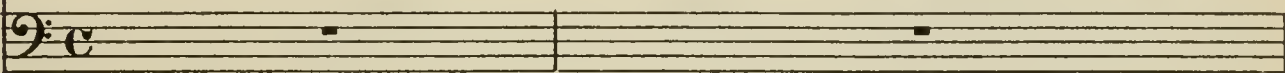
HENRI.



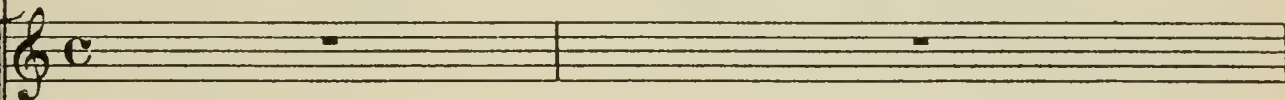
FRITELLI.



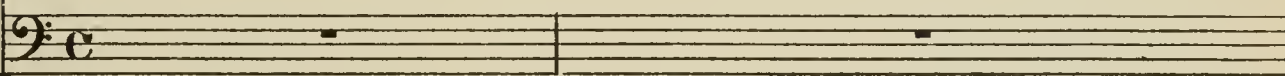
LASKI.



TÉNORS.

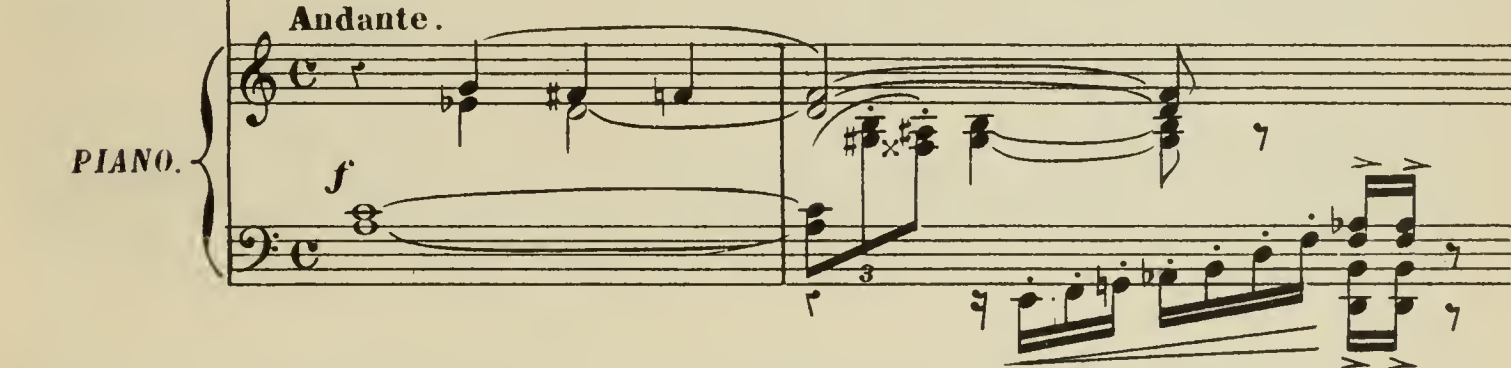


BASSES.



PIANO.

Andante.

f

ALEXINA. *f* **Récit.** *sf* *riten*

Messieurs! c'est un a _ mi respirant la vengeance Qu'on vous présente i _

sf *sf* *suivez.* *p*

Ben Moderato.

A. _ci!

HENRI. *p* (à FRITELLI)

C'est un a _ mi! _ merci! _

FRITELLI. (à LASKI) *p*

Où! J'en répons!..

LASKI. (à FRITELLI) *p*

Mais a-t-il i _ ci quelqu'intel_ligen _ ce?

Ben Moderato. *pp* *sf* *sf*

LASKI. *f*

Avant tout ——— qu'il s'enga - ge Comme nous par serment!

Ténors. *f*

(CONJURÉS) Comme nous par ser -

Basses. *f*

Comme nous par ser -

mf

ALEXINA (à HENRI)

Adieu le doux langa - ge!

HENRI *f*

Jesuis prêt!

FRITELLI. (à part) *f*

quoi vraiment!

_ ment Comme nous par ser - ment.

_ ment Comme nous par ser - ment.

f *mf* *p* *f*

A. *f* Il va prêter serment!

F. *sf* Il va prêter serment!

LASKI. *sf* Il doit prêter serment!

mf Il va prêter serment! *sf* Il doit prêter serment!

mf Il va prêter serment! *sf* Il doit prêter serment!

p

p

Mod^{to} assai.

f

p *pp*

ALEXINA. *f et largement.*

Par l'Évan-gile et no-tre Da-me,

mf

mf

A. *Sur votre honneur et sur votre â - me, Jurez-vous d'o - bé -*

A. *-ir à nos lois: Tout fai - re pour chasser Va - lois?*

HENRI. *Par l'Evangi - le et Notre Da - me Et sur le salut de mon*

H. *â - me, Je ju - re que mon seul ef - froi C'est qu'i - ci*

ALEXINA. *ff*
Par l'Évangile et No - tre -

H. l'on en fasse un roi! _____

FRITELLI. *ff*
Il a ju - ré par No - tre -

LASKI. *ff*
Par l'Évangile et No - tre -

Ténors. *ff*
Par l'Évangile et No - tre -

Basses. *ff*
Par l'Évangile et No - tre -

ff

A. - Da - me, Sur votre honneur et sur votre â - me,

F. - Da - me, Par l'E - van - gile et sur son â - me,

L. - Da - me, Sur votre honneur et sur votre â - me,

- Da - me, Sur votre honneur et sur votre â - me,

- Da - me, Sur votre honneur et sur votre â - me,

F. *D'em_pêcher le roi d'être roi! —*

L. *Vous ju_rez d'ob_ser_ver nos lois: Tout*

Vous ju_rez d'o_bé_ir à nos lois: Tout

Vous ju_rez d'o_bé_ir à nos lois: Tout

Se moque-t-il d'eux ou de moi? Se moque-t-il d'eux ou de

fai_re pour chasser Va - lois!

fai_re pour chasser Va - lois!

fai_re pour chasser Va - lois!

f

ALEXINA.

Par l'E - van - gile et No - tre Da - me

HENRI.

Par l'E - van - gi - le et No - tre Da - me

F.

moi?

L.

Par l'E - van - gi - le et No - tre Da - me

Par l'E - van - gi -

Par l'E - van - gi -

Et sur le sa - lut de votre â - me,

H.

Et sur le sa - lut de mon â - me,

F.

Il a ju - ré par No - tre Da - me,

L.

Et sur le sa - lut de votre â - me,

- le et No - tre Da - me,

- le et No - tre Da - me,

E. F. & C. 1348.

A. Il ju - re d'obser - ver nos lois: Tout fai - re

H. Je ju - re que mon seul ef - froi Est qu'i - ci

F. D'em - pê - cher le Roi d'ê - tre Roi! Se mo - que

L. Vous ju - rez d'ob - ser - ver nos lois: Tout fai - re

Vous ju - rez d'ob - ser - ver nos lois: Tout fai - re

Vous ju - rez d'ob - ser - ver nos lois: Tout fai - re

sf

A. pour chas - ser Va - lois!

H. l'on en fasse un roi!

F. t-il d'eux ou de moi?

L. pour chas - ser Va - lois!

pour chas - ser Va - lois!

pour chas - ser Va - lois!

sf *sf*

48
16

Même mouv!

ALEXINA.

p

En voi-ci l'es-pé-

HENRI.

mf

Mais vos plans de dé-li-vrance, Di-tes-les...

Même mouv!

*staccato.**p**sf**sf**sf**sf**f**sf**sf*

-ran-ce: Sur la rou-te de France Sont pour lui des re-lais!

Bons moyens! gardons-

*sf**sf*

Au sortir de la vil-le Sans peine on a pourvu: Un car-ros-se, pri-

les!

*sempre p**sf**sf**sf*

A. *son mobi - le L'emmè-ne-ra sans qu'il soit vu!*

II. *C'est fort bien! c'est parfait! Mais le*

II. *roi..., Vous de-vez le compren - dre, Pour le mettre en carosse il faut d'abord le*

ALEXINA. *f* *Le Duc s'en est chargé... Le mot d'ordre, à la*

II. *pren - dre!*

FRITELLI. (bondissant) *f* *Qui! Moi! Prendre ain-si le Roi!*

A. gar - de Tous les soirs il vous est remis, Le reste vous regar -

sempre p e staccato.

A. -de; Livrez le ty-ran aux a - mis, Ain-si que vous l'avez promis ...

HENRI. (à FRITELLI)

Quel dévoue-

H. -ment!

FRITELLI. (décontenancé)

(aux conjurés) *sf* (à part)

Non! Non! trahir mon maî - tre! C'est un bon prin - ce... Ils vont me compro-

(bas à FRITELLI) *f*

Im_bé-ci - le, Tais-toi!

f (aux conjurés)

_ met - tre!.. Me tai - re! Eh non, ma foi! Messieurs, é - coutez -

f

Mais tais toi donc!

f moi! De grâ - ce é - coutez - moi, Et prenez gar - de au__

Presto.

roi!

(aux conjurés) *f*

Ah! si le roi vous en - ten - dait, Son - gez -

sf sf sf sf

à sa co - lè - re, Et pour vous quel ef - froi! -

ff

Basses. *f*

Si toi tu veux lui plai - re, Nous sommes, nous, cons -

mf

FRITELLI. (suppliant) *sf*

Ah! de - ve - nez ses ser - vi - teurs. Pour vous

- pi - ra - teurs!

sf sf

F. *quell*e espé - ran - ce, Tous les droits, Et des croix!

Ténors. *mf* Le ren - vo - yer en

Basses. *mf* Le ren - vo - yer en

HENRI.

C'est très -

Fran - ce, Voi - là mon dé - sir bien fer - vent!

Fran - ce, Voi - là mon dé - sir bien fer - vent!

FRITELLI.

sf bien c'est très - bien, Mais — *sf* en l'en - le - vant, Ré - flé - chis -

p

F. *p*
 -sez que l'on s'ex - po - se, Pour quoi? Plus ça chan - ge sou - vent, Plus
 8-

F. *f*
 c'est la mê - me cho - se!
 Ténors.
 (Les conjurés un peu démontés)
 Basses.
 C'est vrai! plus ça chan - ge sou - vent, Plus
 C'est vrai! plus ça chan - ge sou - vent, Plus
p *f*

ALEXINA. *f*
 Mais non! Il a grand
 HENRI. *f*
 Mais non! Il a grand
ff
 F. *f*
 Ah! j'ai rai - son!
 LASKI. *f*
 Mais non! Il a grand

c'est la mê - me cho - se!
 c'est la mê - me cho - se!
f

sf

A. *sf*

H. *tort!* *sf* Mais *non!* mais

F. *tort!* *sf* Mais *non!* mais

L. oui, j'ai rai - son! *sf* Mais si, j'ai grand rai -

tort! Mais *non!* mais

Il a rai - son! Il a rai -

Il a rai - son! Il a rai -

8- *ff* *sf* *sf* *sf* *sf*

A. non, mais cent fois non! (à part désignant FRITELLI)

H. non, mais cent fois non! Ce pleutre si tran - si Suf - fit - il pour qu'i -

F. - son, j'ai grand rai - son!

L. non, mais cent fois non!

- son! Il a rai - son!

- son! Il a rai - son!

p *p*

H. *-ci* Un bon cons pi - ra - teur s'ef - fraie ain -

(désignant FRITELLI)
ALEXINA. *f* De peur cet homme est tout tran si, Mais quoi?

H. *-si?..*

A. S'il perd la tête, La perdrez vous aus - si? —

Ténors.
Que rien ne nous ar - rê - te! Et Va - lois su - bi -

Basses.
Que rien ne nous ar - rê - te! Et Va - lois su - bi -

HENRI.

Il le fe - ra si vos ex - ploits Sont

_ra nos lois!

_ra nos lois!

*mf**sf*

H.

prêts pour sa dé - rou - te; Marchons vers le suc - cès!

f

Et dès de - main en .

f

Et dès de - main en

*sf**mf*

ALEXINA.

C'est très - bien! al - lons

rou - te, Ce Va - lois et tous les Fran - çais!

rou - te, Ce Va - lois et tous les Fran - çais!

f

vi-te!

HENRI. *sf* *sf* *sf* *sf*

Oui ——— cueillons le fruit d'un com-plot Qu'il faut me-ner

vi - te; C'est aux premiers qui l'ont conduit Qu'un changement pro -

_fi - te! Ah! j'ai rai -

Tén. *f*

C'est aux premiers qui l'ont conduit Qu'un changement pro-fi - te!

(Décidés)

Basses. *f*

C'est aux premiers qui l'ont conduit Qu'un changement pro-fi - te!

ALEXINA. *f*
Il a cent fois rai - son!

II. *f*
- son! Si j'ai rai - son! (secouant un des conjurés)

FRITELLI. *f*
Mais non! Mais non, oi -

LASKI. *f*
Il a cent fois rai - son.

f
Il a rai - son!

f
Il a rai - son!

8. *f*
Il a rai - son!

ff
Mais non! mais non, mais cent fois non!

II. *ff*
Mais non! mais non, mais cent fois non!

F. *f*
- son! mais si! Je

La. *ff*
Mais non! mais non, mais cent fois non!

f
Il a rai - son, il a rai - son!

f
Il a rai - son, il a rai - son!

sf
ff
mf

A. *f* Mon

F. *f* vois sur vo - tre tête Pla - ner le châti - ment!

f Il a rai - son!

f Il a rai - son!

ff *mf*

A. ma - ri perd la tête, Pauvre tête vrai - ment!

HENRI.

f Il

f Il a rai - son!

f Il a rai - son!

ff *f*

H. faut que l'on dé - crê - te D'a - gir dans un mo - ment!

FRITELLI.

LASKI.

No -

Il a rai - son! no -

Il a rai - son! no -

ALEXINA *sf* Mais non! mais non! *sf* il a rai - son! *f* Plus

II. *sf* Mais non! mais non! *sf* non, j'ai rai - son! *f* Plus

F. a grand tort Il a le plus grand tort!

La. - tre for - tune est fai - te, Hâ - tons le dé - nouement! *f* Plus

- tre for - tune est fai - te, Hâ - tons le dé - nouement!

- tre for - tune est fai - te, Hâ - tons le dé - nouement! *mf* Il faut, a -

8

A. rien ne nous ar - rê - te,

H. rien ne nous ar - rê - te,

La. rien ne nous ar - rê - te,

mf Oui c'est cer -

- mis, que l'on dé - crête, Et prompte - ment, Le mou - ve - ment!

A. Mar - chons donc har - di - ment! _____

H. Mar - chons donc har - di - ment! _____

FRITELLI.

La. Mar - chons donc har - di - ment! _____

f - tain, c'est la for - tune, A - mis, hâ - tons le dé - noue - ment! Plus

f Plus

H. 

F. 

La. 

neez ses ser-vi-teurs! Pour vous quelle es-pé-ran-ce, Tous les droits aux



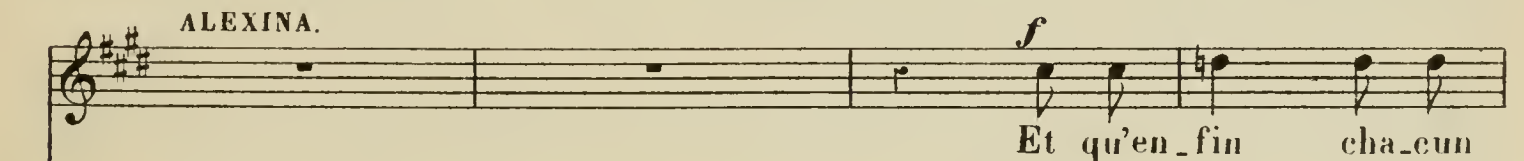
rien ne nous ar-rê-te,



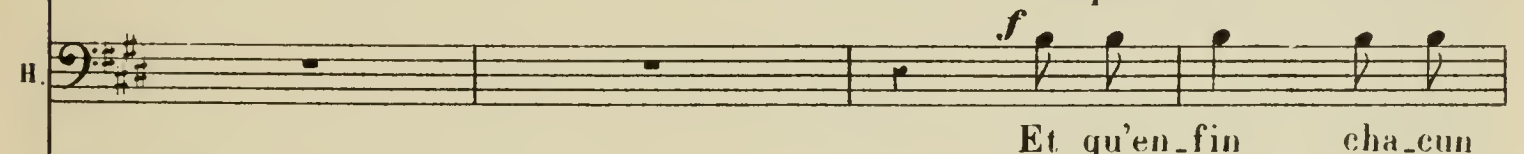
rien ne nous ar-rê-te,



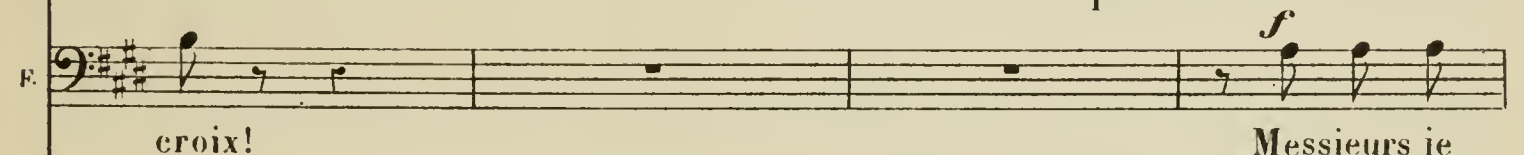
ALEXINA.



f Et qu'en-fin cha-cun

H. 

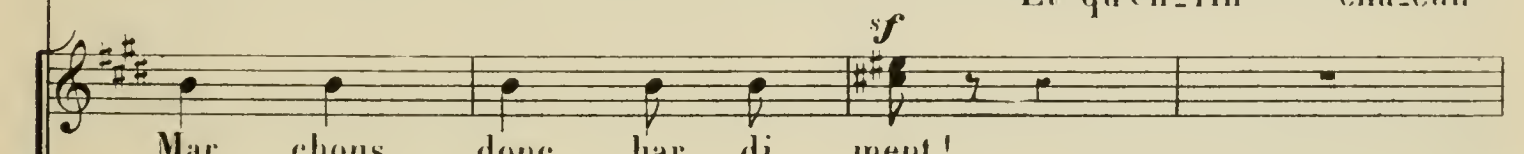
f Et qu'en-fin cha-cun

F. 

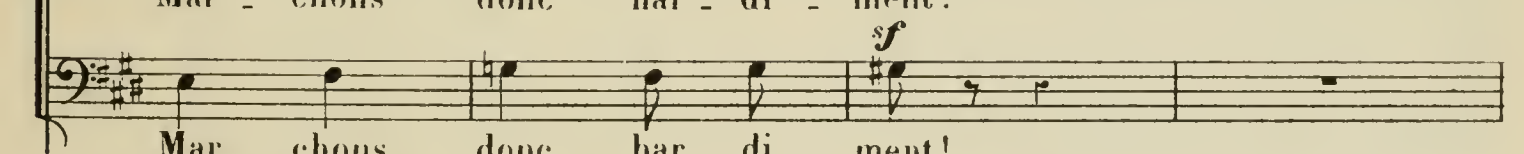
f croix! Messieurs je

La. 

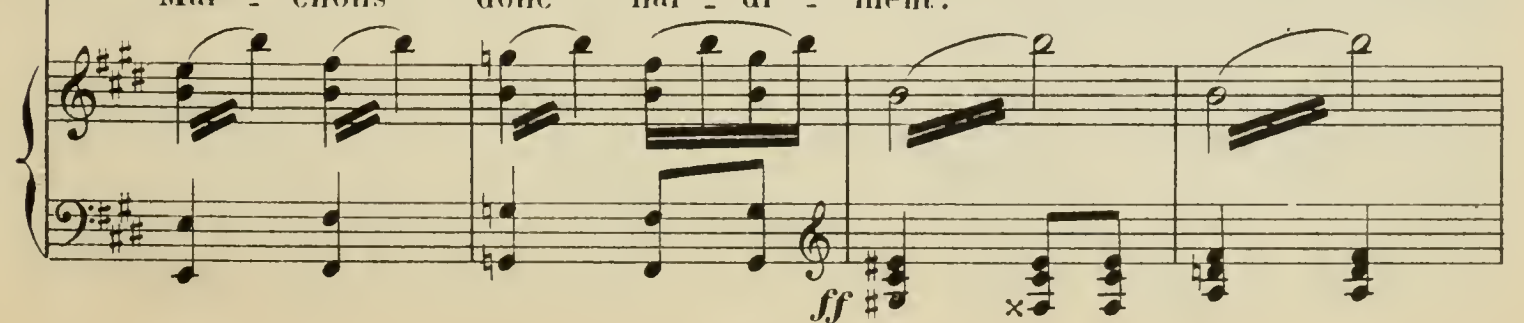
f Et qu'en-fin cha-cun



sf Mar-chons donc har-di-ment!



sf Mar-chons donc har-di-ment!



ff

A. prê - te le ser - ment.

H. prê - te le ser - ment.

F. *ff* Vois sur vo - tre tê - te. Pla - ner le châ - ti - ment

La. prê - te le ser - ment.

f Et qu'en - fin cha - cun

f Et qu'en - fin cha - cun

sf *ff*

A. *f* Oui re - pre -

H. *f* Oui re - pre -

F. *ff* Je vois pla -

La. *f* Oui re - pre

prê - te le ser - ment, Le ser - ment!

prê - te le ser - ment, Le ser - ment!

A. *f* Le ser - ment

H. nous Le ser - ment, le ser - ment, le ser -

F. - ner Sur vo - tre tête Le châ - ti -

La nous Le ser - ment le ser - ment le ser -

Le ser - ment, le ser -

Le ser - ment, le ser -

1° Tempo moderato. ($\text{♩} = \text{♩} \cdot \text{♩}$) *ff*

A. Par Notre -

H. - ment Par l'Évangi - le et No - tre -

F. - ment Il a ju - re par No - tre -

La - ment Par l'Évangi - le et No - tre -

- ment Par l'Évangi - le et No - tre -

- ment Par l'Évangi - le et No - tre -

ff

A. Da - me, Et sur le sa-lut de votre

H. Da - me, Sur mon honneur et sur mon

F. Da - me, Par l'É-van-gi-le et sur son

La. Da - me, Sur notre honneur et sur notre

Da - me, Sur notre honneur et sur notre

Da - me, Sur notre honneur et sur notre

A. à - me, Vous ju-rez d'o - bé - *sf*

H. à - me, Je ju - re

F. à - me, D'empêcher le roi

La. à - me, Nous ju - rons d'ob - ser -

à - me, Nous jurons d'o - bé -

à - me, Nous jurons d'o - bé -

ff

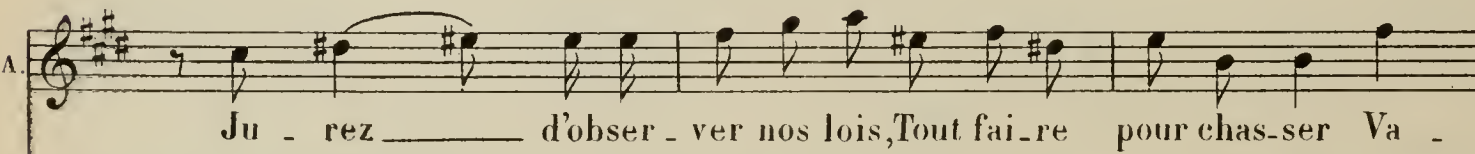
A.  _neur Et sur vo - tre â - me,

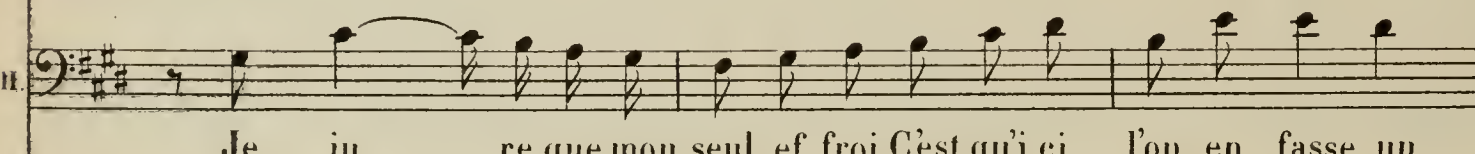
H.  Et sur le sa - lut de mon â - me,

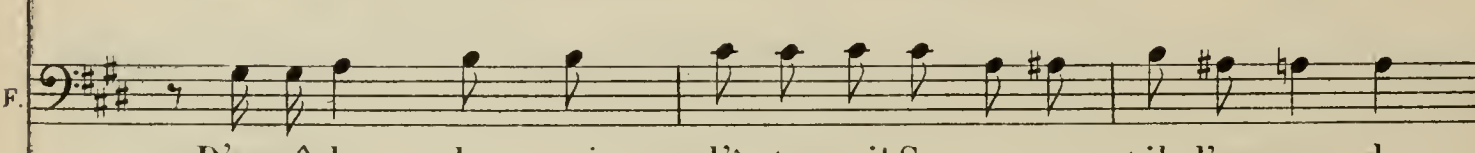
F.  Et sur le sa - lut de son â - me,

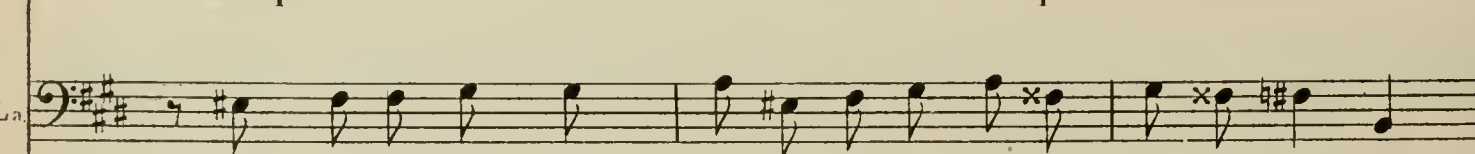
La.  Et _____ sur le sa - lut de son â - me,

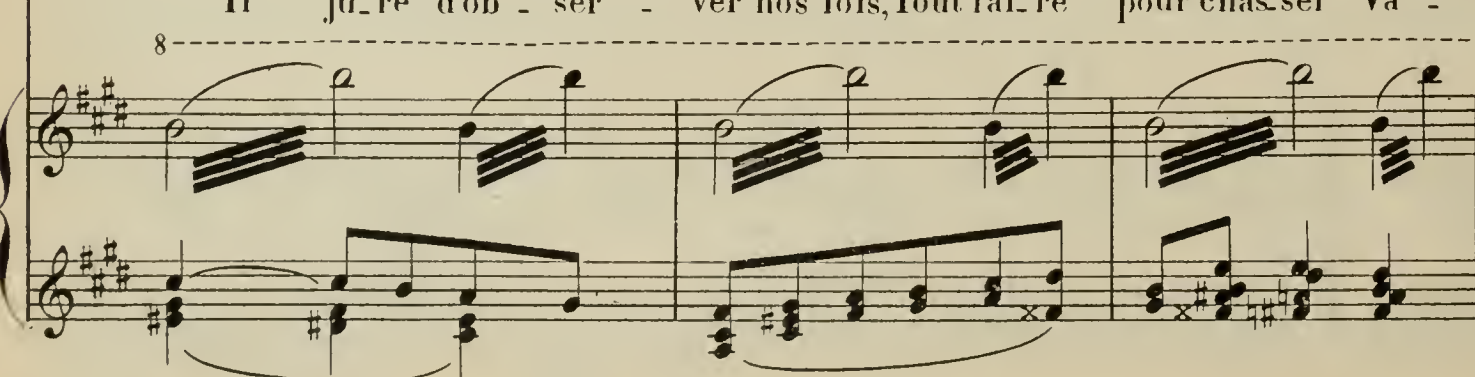
8 

A.  Ju - rez _____ d'obser - ver nos lois, Tout fai - re pour chas - ser Va -

H.  Je ju - re que mon seul ef - froi, C'est qu'ici l'on en fasse un

F.  D'empêcher le roi d'ê - tre roi! Se mo - que - t'il d'eux ou de

La.  Il ju - re d'ob - ser - ver nos lois, Tout fai - re pour chas - ser Va -

8 

A. *- lois!*

II. *roi!*

F. *moi?*

La *- lois!*

Tén. *ff* Par l'Évan-gi - le

Basses *ff* Par l'Évan-gi - le

8---1 *m.d.* *ff* *sf*

et Notre-Da - me, Et sur le sa-lut de notre

et Notre-Da - me, Et sur le sa-lut de notre

sf

ALEXINA.

HENRI.

FRITELLI.

LASKI.

ff

ff

ff

ff

f

३

ff

Jc

8-
12

ff

A

H.

F

La

— vernos lois: Tout fai — re pour chasser Va — lois!

seul effroi Est q'ui - ci l'on en fasse un roi !

- cher le roi d'être roi, Se moque t-il d'eux où de moi?

— ver nos lois: Tout fai — re pour chasser Va — lois!

-ver nos lois: Tout fai - re pour chasser Va - lois!

-ver nos lois; Tout fai - re pour chasser Va - lois!

E. F. & C. 1348.

A. *ff* *sf* Pour chasser Va lois!
 H. *ff* *sf* Qu'on en fasse un roi!
 F. *ff* *sf* Deux ou de moi?
 La. *ff* *sf* Pour chasser Va lois!
 Pour chasser Va lois!
 Pour chasser Va lois!
 Pour chasser Va lois!

A. *ff* *tr.* *sf*
 H. *ff*
 F. *ff*
 La. *ff*
 Ped >

MORCEAU D'ENSEMBLE

et

CHANSON FRANÇAISE

N^o 14.

Lent.

très expressif et libre de mesure.

MINKA.

Ah! viens!_____

ALEXINA.

NANGIS.

HENRI.

FRITELLI.

LASKI.

SOPRANOS.

TÉNORS.

BASSES .

PIANO.

Lent.

pp

ppp

M.

Min_ka fi _ dè _ le _____ Tiendra son doux serment. _____

M. *dolce.*
 Voi _ ci l'instant char _ mant ——— D'être heureux

M. *dimin.* *p* *pp*
 — au _ près — d'el — — — — —

M. — le!

M. Viens donc ——— l'apprivoi _ ser Aux a _ mou-reu _ ses

M. *fiè - vres OÙ son cœur va pui - ser. Viens!*

Poco animato ed appassionato.

M. *viens! viens! NANGIS.*

f *A ta flam - me,*

cresc.

N. *bai - ser, Vont s'em - braer nos*

MINKA.

f *A ta flamme, bai -*

N. *lè - vres. A ta flam - me, à ta*

M. *rall. f* *suivez.*
 _ser, Vont s'em_bra_ser nos lè - - - - -

N. *f*
 flamme, baiser, Vont s'embraser nos lè - - - - -

M. *All^o moderato. sf (radieuse)*
 _vres! *mf* Cher a_mour!

N. *f*
 _vres! *mf* Ah! Min_ka! dans tes bras me voi -

All^o moderato.

(Les conjurés paraissent peu à peu — Henri se dissimule) (apercevant les conjurés)

M. *f*
 Ah! —

N. *mf* *f* *sf* *sf* *sf*
 _ci! — Quel rê_ve! mer_ci! — Qu'est ce _ci? —

LASKI.

ff Il est

Sop. (travestis) *2^{ds}* *ff* Il est pris! — Il est

Tén. *mf* Il est pris! — *ff* Il est

Basses. *mf* Il est pris! — *ff* Il est

Bien rythmé.

sf pris, la chose est fai - te, Il est pris, la chose est fai - te.

sf pris, la chose est fai - te, Il est pris, la chose est fai - te.

sf pris, la chose est fai - te, Il est pris, la chose est fai - te.

sf pris, la chose est fai - te, Il est pris, la chose est fai - te.

ff Bien rythmé.

L. *No - tre vic - toire est par - fai - te. Il est*
No - tre vic - toire est par - fai - te. Il est
No - tre vic - toire est par - fai - te. Il est
No - tre vic - toire est par - fai - te.

L. *pris et dès de - main, Cette al - tes - se trop al - tiè - re,*
pris et dès de - main, Cette al - tes - se trop al - tiè - re,
pris et dès de - main, Cette al - tes - se trop al - tiè - re,
Il est pris et dès demain, Cette altes - se trop al - tiè - re,

f Nous allons de la fron_tière Lui rap_pren_dre le che_min.
f Nous allons de la fron_tière Lui rap_pren_dre le che_min.
f Nous allons de la fron_tière Lui rap_pren_dre le che_min.
f Nous allons de la fron_tière Lui rap_pren_dre le che_min.

f *sf* *ff* *p*

MINSKA. (navrée)

mf Il est pris _____ grâce à moi! _____

LASKI. (à Henri)

sf A vous _____ la réus -

ALEXINA.

f Oui, Min_ka, je te féli_ci_te, Car sans toi Nous n'avions pas le_roi...

f _si_te.

MINKA (stupéfaite)

Le roi?
FRITELLI.

(à part)

(apercevant Nangis suivi de Minka)
(à part)

Quel roi?

Nan - gis!

NANGIS (s'avancant furieux sans voir Henri)

Quelle est — cet - te plai - san - te - ri - e?

N. Que me voulez - vous, je vous pri - e? A sa voix je me suis ren -

MINKA. (douloureusement)

Hé - las! — c'est moi qui l'ai tra - hi... C'est

(à Laski) *mf*

_du!

Est - il donc dé - fen - du

M. moi — qui l'ai per — du — Je trem — ble!..

N. de cour — ti — ser, d'ai — mer... Mais, s'il ne
LASKI. (raillant) *sf*

Mon es — cla — ve!..

cresc.

N. *rall. poco a poco.* vous plait point, Mon — sieur, de nous trou — ver en — semble, Vive Dieu! dague au

f *rall. poco a poco.*

ALEXINA. *sf rit. poco.* Nan — gis! — *a Tempo.* Nan — gis! —

N. poing, Je suis — le comte de Nan — gis! —

a Tempo.
suivez. f rit. poco. suivez p

A. *p* Vous n'êtes pas Nan - gis! Vous n'êtes pas Nan - gis!

NANGIS. *f* Hein? quoi? que dites-vous?

Sop.

Ten.

Basses.

dim. *p* Vous n'êtes

N. *f* Qu'est ce-la, je vous

LASKI. (à Nangis) *f* Vous n'êtes

f Vous n'êtes pas Nan - gis! *p*

mf Vous n'êtes pas Nangis! *sf* Vous n'êtes pas Nan - gis! *p*

sf pas Nangis! *f* Vous n'êtes pas Nan - gis! *p*

mf *f* *p*

MINKA, (à part)

Ce n'est donc pas Nangis ?

Ce n'est donc pas Nangis ?

ALEXINA

Vous n'êtes pas Nan - gis !

Vous n'êtes pas Nan - gis !

N.

pri - e ?

Allons donc !

que di - tes - vous ?

HENRI.

Pau - vre Nan - gis !

Pau - vre Nan - gis !

FRITELLI.

Pau - vre Nan - gis !

Pau - vre Nan - gis !

I.

pas Nan - gis ! Vous n'êtes pas Nan - gis !

Non

non

non

non

Non

non

non

non

Non

non

non

Vous n'êtes

A. *ff* Vous n'êtes pas Nan - gis! *sf*

L. *ff* Vous n'êtes pas Nan - gis! *sf* *pp*

Vous n'êtes pas Nan - gis! La *pp*

Vous n'êtes pas Nan - gis! La *pp*

Vous n'êtes pas Nangis! Vous n'êtes pas Nan - gis! La *pp*

pas Nangis! Vous n'êtes pas Nangis! Vous n'êtes pas Nan - gis! La *pp*

8- *3* *pp*

(démasquant Henri)

A. *sf* Nan -

L. ruse est sub - ti - le, Mais vraiment, i - ci, Elle est i - nu - ti - le...

ruse est sub - ti - le, Mais vraiment, i - ci, Elle est i - nu - ti - le...

ruse est sub - ti - le, Mais vraiment, i - ci, Elle est i - nu - ti - le...

ruse est sub - ti - le, Mais vraiment, i - ci, Elle est i - nu - ti - le...

8- *3*

A. *-gis le voi-ci!*
 NANGIS. (courant à Henri, furieux) (reconnaissant le Roi)
 Nangis!.. mais...

N. *c'est... C'est moi! La ruse est sub-ti-le, De*
 HENRI. *p*
f *pp* *sf* *pp*

NANGIS. *p* (surpris) *Jesuis le*
 II. *passer pour moi, Mais, ruse inu-ti-le, C'est moi, Nangis C'est vous le roi!_*
 FRITELLI. *p*
 II

MINKA.

Hé - las! cé - tait le roi! Hé - las!

ALEXINA.

C'est vous le roi! C'est

N.

roi! Je suis le roi!

E.

est le roi! Il est le roi!

LASKI.

C'est vous le roi! C'est vous le

Sop.

C'est vous le roi!

Ten.

C'est vous le roi!

Basses.

C'est vous le roi!

tr. *ff* *dim.* *p* *tr.* *ff*

M. *c'é - tait le roi!*

A. *vous le roi!*

(Il se retourne de droite, et de gauche, et derrière lui, on le salue des trois côtés)

N.

L. *roi!*

ff *C'est vous le roi!*

ff *C'est vous le roi!*

ff *C'est vous le roi!*

ff *C'est vous le roi!*

ff *Si - re!*

ff *Si - re!*

ff *Si - re!*

ff *Si - re!*

ff *Si - re!*

ff *Si - re!*

HENRI.

(bas à Nangis)

Ton roi l'or_donne, Prends sa

Si _ _ re!

Si _ _ re!

Si _ _ re!

pla_ce Que pour un instant il te donne.

Si _ _ re!

Si _ _ re!

Si _ _ re!

Si - re! Si - re!

ff *ff* *ff* *sf* *sf* *sf*

re! re! re!

sf *sf* *sf* *sf* *sf* *sf*

NANGIS. (gaiement) 2 2

Eh! bien! ma foi!

ff *sf* *sf* *sf* *sf* *sf*

All^o mod^{to}

rit.

Soyons le roi

All^o mod^{to}

ff

(gaiement)

Je suis le

sf

mf

roi, je suis le roi, — Mon règne est ou - vert! qu'il com men - ce! Mais

sf

sf

pour ré - gner, faut il l'ef - froy, — Non, non, j'ai - me mieux la clé - men - ce. Nan -

sf

sf

N. *sf*
 -gis, toi mon meilleur a - mi — Je t'ai puni, j'en ai gé - mi — Par -

N. *sf* *sf*
 -don, Nangis par - don, Car je te nom - me Grandmaitre et pre - mier gen - til -

N. *mf*
 hom - me! Je

Sop. *p*
 Grand maitre et pre - mier gen - til - hom - me.

Ten. *p*
 Grand maitre et pre - mier gen - til - hom - me.

Basses. *p*
 Grand maitre et pre - mier gen - til - hom - me.

p *p*
 Musical score for the piano accompaniment of the fourth system, featuring a piano (p) dynamic marking.

staccato.

N. suis le roi, je suis le roi; Tout pour Nan -

N. - gis, Voi - là ma loi; Tout pour Nan - gis, voi - là ma

N. loi! Je suis le roi; Tout pour Nangis, voi -

HENRI. (à part)

Il - est le roi, Mais il se - moque un peu de moi!

FRITELLI. (à part)

très rythmé.

Sop. f Voi - là le roi Qui nous fe - rait subir sa loi! Voi -

Ten. f Voi - là le roi Qui nous fe - rait subir sa loi! Voi -

Basses. f Voi - là le roi Qui nous fe - rait subir sa loi! Voi -

f

N.
là ma loi; Tout pour Nangis, voi - là ma loi!

H.
Il est le roi! Mais il se moque un peu de moi!—

F.
roi, Il est le roi, Je me de - mande en - cor pour quoi!—

— là le roi Qui nous fe - rait su - bir sa loi!—

— là le roi Qui nous fe - rait su - bir sa loi!—

— là le roi Qui nous fe - rait su - bir sa loi!—

ff

f

NANGIS *mf*
Je suis le roi le roi ga - lant—
8—

p

N. Veut-on me chas-ser, Que m'im-por-te? Je ne perds

N. rien en m'en al-lant: (montrant MINKA) Son cœur m'est res-té, je l'em-

8-

N. -por-te. Ô toi Minka, mon cher a-mour, Si

p

N. je ne dois ré-gner qu'un jour, De ma splendeur d'un

sf

N. *sf*
 jour je te fleu - ron - ne; Ô ma reine à toi ma cou -

N. *mf*
 - ron - ne! Je

mf
 Il lui don - ne - rait la cou - ron - ne!

mf
 Il lui don - ne - rait la cou - ron - ne!

mf
 Il lui don - ne - rait la cou - ron - ne!

N. suis le roi, je suis le roi, Tout pour Min - ka! voi -

HENRI. (à part)
 Il est le - roi, Mais il se moque un peu de

p *sf*

N. *là* ma loi, Tout pour Min - ka, voi - là ma

H. moi; Mais il se moque un peu de

FRITELLI. (à part)

Il — est le roi, Je me de - mande en - cor pour -

N. *f* loi. Je suis le roi, Je suis le roi; Tout pour Min - ka, voi -

H. *f* moi! Il — est le roi, mais il se - moque un peu de moi,

F. - quoi! Il est le

ff Voi - là le roi Qui nous fe - rait subir sa loi! Voi -

ff Voi - là le roi Qui nous fe - rait subir sa loi! Voi -

ff Voi - là le roi Qui nous fe - rait subir sa loi! Voi -

N. *l*à ma loi, Tout pour Minka, voi *l*à ma loi.

H. *f* Il est le roi, Mais il se moque un peu de moi.

F. roi Il est le roi, Je me de *l* mande en *l* cor pour *l* quoi.

*l*à le roi qui nous fe *l* rait su *l* bir sa loi!

*l*à le roi qui nous fe *l* rait su *l* bir sa loi!

*l*à le roi qui nous fe *l* rait su *l* bir sa loi!

8 *ff*

f 3 3 *f* 3 3 *f* 3 3

FINAL

N° 15.

All° risoluto molto.

MINKA.

ALEXINA.

HENRI.

FRITELLI.

LASKI.

SOPRANO.

SEIGNEURS.

TÉNORS.

CONJURÉS.

BASSES.

Avant une heu . re,

All° risoluto molto.

PIANO.

L.

Il faut qu'il meu - re, Ar - rêt vo-té

A l'unanimi-té.

f *sf* *sf*

L. Avant une heu - re, Il faut qu'il meu - re, Ar - rêt voté_____

Ten. *f* *sf* *sf*

Avant une heu - re, Il faut qu'il meu - re, Ar - rêt voté_____

CONJURÉS

Basses. *f* *sf* *sf*

Avant une hen - re, Il faut qu'il meu - re, Ar - rêt voté_____

ALEXINA. *f*

C'est affreux pour notre cause!

f

A l'una_nimi_té. Ar - rêt vo - té

f

A l'una_nimi_té. Ar - rêt vo - té

f

A l'una_nimi_té. Ar - rêt vo - té

ff *mf* *f*

HENRI.

f A sa mort, moi, je m'oppo-se!

ff Ar - rêt vo -

f A l'una - ni - mi - té!

f A l'una - ni - mi - té! *ff* Ar - rêt vo -

mf

f *ff*

FRITELLI.

mf Pour

ff - té A l'una - ni - mi - té.

ff Ar - rêt vo - té A l'una - ni - mi - té.

ff - té A l'una - ni - mi - té.

8- *ff* *p*

HENRI.

(bas à Fritelli.)

Je

mon sa - lut, comme eux, à re - gret j'ai vo - té

pp

n'at - tendais pas moins de ta fi - dé - li - té.

f

(haut, aux conjurés)

Soit! si tel est, messieurs!

votre a - vis.... que j'es - ti - me!

sf

H. *sf*
Mais — il ne faudrait pas vous tromper de vic — ti —

sf *f*

H. *f*
_ me. Vous vou — liez dé — trô —

mf > p

H. *sf*
_ ner le roi, — Nul n'y tient plus —

sf

H. *sf*
que moi, je croi; — Mais puisque la mort le me —

f

H. *na - ce, Je ne veux pas qu'un autre au moins prenne sa*

cresc.

H. *pla - ce! Si vous devez frappez le roi. Frap-*

LASKI. (à part)

(se découvrant.) Il se dit le Roi?

sf -pez, voi-ci le Roi. Cer - tes je suis le Roi, Le

Ten. *mf* (étonnés) Vous ê - tes le Roi?

LES CONJURÉS Basses. *mf*

Il se dit le Roi?

p *f*

ALEXINA. (aux conjurés)

Lui le roi mais c'est faux! il ment!

roi c'est moi!

A. Il parle ain - si, messieurs par dé - vouement

A. De son maître en prenant la pla - ce, Il veut sau -

A. - ver le roi du coup qui le me - na - ce! D'une erreur n'ayez

p

sf

f

sf

A. *pas l'effroi, Non! non! Ce n'est pas le roi!*
HENRI.

LASKI. *Mais*
Il n'est pas le roi!
Il n'est pas le roi!
Il n'est pas le roi!

Ten.

Basses.

f *ff*

A. *Non! non! Vous n'êtes pas le*
H. *si, le roi c'est moi! Mais si, le roi c'est moi!*
FRITELLI.

L. *Mon dieu! quel dé-sar-roi!*
Non! non vous n'êtes pas le roi!
Vous n'êtes pas le roi! Vous n'êtes pas le
Vous n'êtes pas le roi! Vous n'êtes pas le

A. *roi!*

(à Fritelli.)
(frappé d'une idée)

H. *Fri - tel - li, tu me con -*

roi!

roi!

mf

H. *_nais, toi! Dis - leur donc que je suis le -*

roi!

FRITELLI (à part)

sf

Il m'a com - man - dé le si - len - ce, Si non la corde, et je ba -

p

sf

ALEXINA. *f*

Eh bien! (furieux) *ff*

H. *f*

Eh bien! *sf* (résolument)

F. Je ne suis pas le

_ lan _ ce! Vous n'êtes pas le roi!

LASKI. *mf*

Ten. *mf* *f*

Eh bien! Eh bien!

Basses. *mf* *f*

Eh bien! Eh bien!

f

A. *f*

Mais non! vous n'êtes pas le

H. *f*

roi? Je vous le dis! le roi c'est moi!

L. *f*

Il en con - vient!

ff

Il en con - vient!

ff

Il en con - vient!

f

A. *roi! non!*

L. *non! Le roi s'est dénoncé lui - mê - me; Il est* (montrant l'oratoire)

roi

roi

p

3 3 3 3

là ——— c'est bien cer_tain, Et voi - ci l'instant su -

cresc. poco a poco.

3 3 3 3

L. *- prê - - me De fi - xer son des -*

f

f' cresc. molto.

3 3 3 3

tin!
8-

f *3* *sf*

Avant une heu - re, Il faut qu'il meu - re, Ar -

f *mf* *sf* *mf* *3*

rêt voté — A l'una_ni_mi_té. Avant une heu - re,

Ten. *f* *3*

Avant une heu - re,

Basses. *f* *3*

Avant une heu - re,

sf *sf* *f* *sf*

Il faut qu'il meu - re, Ar - rêt voté — A l'una_ni_mi_té.

3 *sf*

Il faut qu'il meu - re, Ar - rêt voté — A l'una_ni_mi_té.

3 *sf*

Il faut qu'il meu - re, Ar - rêt voté — A l'una_ni_mi_té.

f *sf*

Nangis, je dois pour ta vie ... Vain dévouement, folle envie !

Ar - rêt vo - té

Ar - rêt vo - té

mf *f* *mf*

ff *ff*

Ar - rêt vo - té Ar - rêt vo -

Ar - rêt vo - té Ar - rêt vo - té

ff *ff* *ff*

té A lu-na-ni-mi-té.

A lu-na-ni-mi-té.

ff

Piano introduction with rapid sixteenth-note passages in both hands, featuring triplets and a final long note.

Récit moderato.

LASKI.

Mesuré

Et maintenant — que chacun si - gne Son vote — et sans effroi;

Récit moderato.**Meno mosso.**

Puis, que le sort dési - gne Qui va frapper le roi!

Ten. CONJURÉS.

Basses.

Oui, que le sort dé-ci-de Qui va frap - per le roi! (ils s'apprêtent à signer)

Oui, que le sort dé-ci-de Qui va frap - per le roi!

Basses *p* (à part)

Mais, frapper un roi! C'est chose gra - ve, chose très grave; Et quoi.

Ten. 1^r GROUPE.*p* (à part)

Mais frap - per un roi! C'est cho - se gra - ve!

Basses.

que fort bra - ve, Je sens quel - qu'ef - froi!

Et quoi - que fort bra - ve, Je sens quelqu'ef - froi!—

(se frappant le front et montrant du doigt Henri)

Ma foi, je dé - si - gne, Pour fuir tout é -

(se frappant le front et montrant du doigt Henri)

Ma foi, je dé - si - gne, Pour fuir tout é - moi,

moi, Cet an - tre plus digne, Et plus sûr que

ALEXINA (à part)

Quoi frap - per un roi? Le risque est gra - ve,
Cet an - tre plus sûr, plus di - - - - - gue que moi!

moi!

Basses, 2^e GROUPE.

Mais frap - per le roi, C'est cho - se gra - ve

A. Aus - si le plus bra - ve Sent - il quelqu'ef - froi!
Et quoi - que fort bra - - ve, Je sens quelqu'ef - froi! Ma

A. Nul ne s'y résigne Sans pâ - lir; en moi, Mon â - me s'indi - gne, Tremblante d'é -
Ten. 2^e GROUPE. (à part)

(se frappant le front et désignant Henri)
frapper le
foi, je désigne, Pour fuir tout émoi, Cet autre plus di - - - - - gue Et plus sûr que

A. *moi!*

roi, C'est cho - se gra - ve, *sf* Et quoi - que fort bra - ve, J'en

moi!
Basses. 3^e GROUPE.

Mais frap - per un roi

ai quelqu'ef - froi! J'en ai quelqu'ef - froi!

Ah! que c'est gra - ve! Que c'est donc gra - ve!

FRITELLI (à part)

Oui! frap - per le roi, C'est cho - se très gra - ve.

Ma foi je dé - si - gne Un au - tre que moi!

Et quoi - que très bra - ve, J'en ai quelqu'ef -

F. Nè - tant pas très bra - ve, Je suis plein d'ef - froi!

Cet au - tre plus di - gne, Et plus sûr que moi!

(se frappant le front et désignant Henri)

Frap - per un

-froi! Ma foi, je dé - si - gne Cet au - tre plus di - gne

tr

F. Il faut que je si - gne; Pourtant quel é - moi! Al -

Frap - per un

Frap - per un roi, C'est cho - se gra -

roi, C'est cho - se gra - ve

_lons, soy _ ons di _ _ _ gne, Je n'è _ cris rien.
 roi, c'est cho _ se gra _ _ ve, Et quoi _ que fort bra _ _ ve
 Frap - per un roi, C'est cho _ se
 _ ve

HENRI (à part)

Quel ins _ tant d'é _ moi! Pour Nan _ gis c'est gra _ _ ve;
 moi!
 J'en ai quelqu'ef _ froi!
 gra _ _ ve

1^{re} 2^e et 3^e GROUPE.


Ah! que c'est gra _ _ _ ve! Frap -
 f f

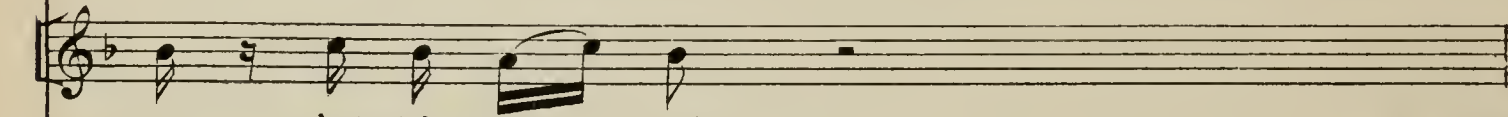
H. 
 Lui, si bon, si bra - ve, Il mour - rait pour moi!

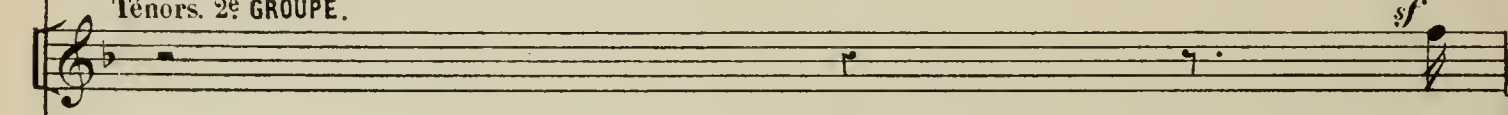
Ténors. 1^{er} GROUPE.  *f*
 Frap -

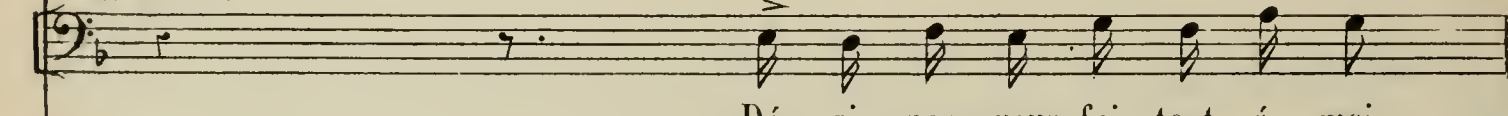
 *f*
 -per un roi! Frapper un roi!

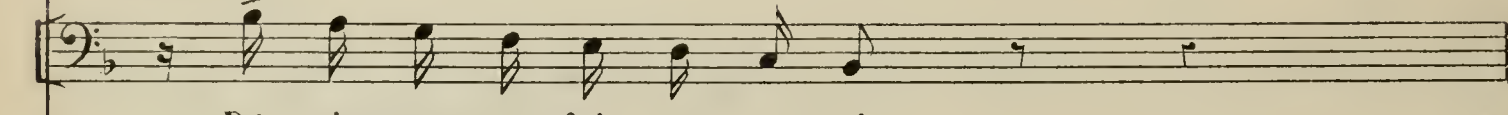


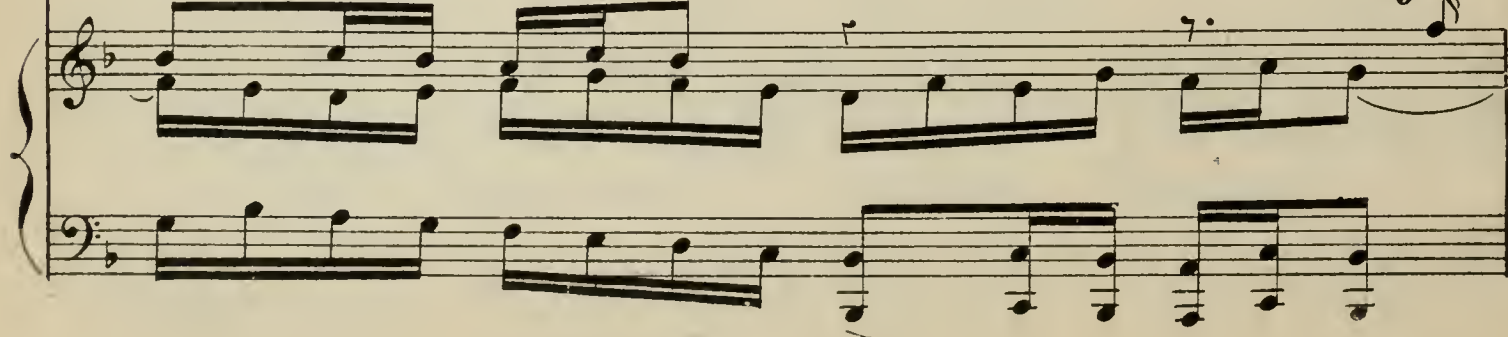
H. 
 Que le sort dé - si - gue L'as - sas - sin du roi;


 -per c'est très gra - ve!

Ténors. 2^e GROUPE.  *f*
 Frap -

1^{er} GROUPE. 
 Dé - si - gnons, pour fuir tout é - moi,

2^e et 3^e GROUPE. 
 Dé - si - gnons, pour fuir tout é - moi,



II. Nan - gis, sur un si - gne, je suis près de toi!..

-per c'est tres gra - ve!

sf Cet au - tre plus di - gne que moi!

f Cet au - tre plus di - gne que moi!

sf

f Ma foi, je dé - si - gne, Pour fuir tout é - moi,

f Ma foi, je dé - si - gne, Pour fuir tout é - moi,

LES 3 GROUPES.
Ma foi, je dé - si - gne, Pour fuir tout é -

f

Ma foi je dé - si - gne cet au - tre plus digne et plus sûr que
 Ma foi je dé - si - gne cet au - tre plus digne et plus sûr que
 moi Je dé - si - gne cet au - tre plus digne et plus sûr que

FRITELLI. (donnant son bulletin)

f Voi - ci mon nom! *(à part)* J'ai fait en sor - te De n'a -
 moi!
 moi!
 moi!
 Hautb.
p Bns
f (haut)
 F. - voir pas peur qu'il sor - te... Je n'ai rien mis! Voi - ci mon .

F. *nom!*

Ténors. *f* *p* (à part)

Voi - ci mon nom! Je n'ai pas peur qu'il sor - te!

Basses. *f* *p*

Voi - ci mon nom! Je n'ai pas peur qu'il sor - te!

LASKI. *f*

Fort

f (tendant leurs bulletins)

J'ai mis le sien! Voi - ci mon nom!

J'ai mis le sien! Voi - ci mon nom!

HENRI. *sf*

Trop bon!

(à HENRI)

bien! J'ai mis le vôtre aussi.

mf

LASKI. (à ALEXINA lui tendant le coffret où sont les noms)

Par ta main ô ma

niè - ce, Que ce - lui - là soit choi - si Qui doit frap -

ALEXINA. (hésitant)
Vous vou - lez!

-per

Ténors.
Al - lons! Du - ches - se!

Basses.
Al - lons! Du - ches - se!

Il le faut! il le faut!

Il le faut! il le faut!

ALEXINA. *mf*
Le voici! Nangis!—

Lisez! Li-sez!

Lisez! Li-sez!

f *sf* *p*

HENRI. *(à part gaiement)*
Qui, moi? Lesortm'impose un étran-ge pro

C'est vous!

pp un peu rall.
Vous mē - me!

pp
Vous mē - me!

pp

HENRI. (à LASKI) *f* (à part)

_blè _ me ... Non pas! Je le tiendrai; Nangis, nous pourrons nous en _

LASKI.

Vous hésitez? Vous avez fait serment!..

Très ralenti.

p *molto sostenuto.*

H. _ten _ dre.

L. *espressivo.* En _ trez dans l'o _ ra _ toire et frap _ pez sans at _

H. (à part) *3* *riten.* *Allegro. f*

Tous deux, s'il faut mourir, nous mourrons brave _ ment! Allons!

L. _ten _ dre!

ppp *suivez.* *Allegro.* *cresc. molto.*

(Il se dirige vers la porte de l'oratoire qui s'ouvre. MINKA paraît)

MINKA.

f 3
Il est par-

Meno mosso.

M. *f*
-ti! C'est

LASKI. (furieux)

f 3
C'est toi! c'est toi qui nous trahis!..

Ténors.

(CONJURÉS)

Minka!

Basses.

Minka!

M. *f*
moi, oui! J'ai sauvé le roi!

(furieux)

ff

a Tempo. Ah! ——— tu mourras! ———

M. *f*
 Mai - tre! — prenez ma vi - e, Mourir pour lui, c'est le

L.

p

M. ciel que j'en vi - e! Je l'ai fait partir sans re - mords, Pu - nissez

sf

M. donc — mon strata - gè - me; Pour moi que m'impor - te la

pp

sf

M. mort? — Si j'ai sau - vé — celui que j'ai — me! Pour

cresc.

sf

cresc.

M. *p riten molto.*
 moi que m'impor - te la mort si j'ai sauvé ce - lui que j'ai -
allargando *dimin.* *p* *pp* *riten molto.*

Molto vivo.
 MINKA.

me!

HENRI. (à MINKA)

Arrê - tez!

LASKI. (à MINKA) *f* *sf*

Molto vivo.

Mi-sé - ra - ble!

mais nous som - mes per -

mf staccato.

f

L. *f*

- dus! — Les Français a - vant peu Vont être i - ci ren -

f

HENRI.

N'at - ten - dez pas qu'ils vien - nent; Fuy - ez

- dus.

Ten.

Oui!

Basses.

Oui!

p *sf* *sf*

vi - te! je le tien - drai —

Quant au ser - ment! Le

MINKA.

Juste ciel!

HENRI. *f* (à ALEXINA) *sf*

roi, je le sup - pri - me - rai Nous, partons!

p *v*

cresc. molto.

(Les invités accourant entourent LASKI et les conjurés)

II.

Bon! je t'in - vi - te

FRITELLI.

Sans moi!

cresc. molto

Sop.

ff

Qu'est-ce donc? Et pourquoi tant d'ef -

Tén.

ff

Qu'est-ce donc? Et pourquoi tant d'ef -

Basses.

ff

Qu'est-ce donc? Et pourquoi tant d'ef -

ff

_froi? Qu'est - ce donc? Et pourquoi tant d'ef -

_froi? Et pour - quoi cet ef -

_froi? Et pour - quoi cet ef -

HENRI. *f* Les Fran_çais sa_vent tout Par_tez!

LASKI. *f* Les Fran_çais sa_vent tout

_froi? O ciel! _____

_froi? O ciel! _____

_froi? O ciel! _____

sf *>* *sf*

II. *sf* vi_te! Quant à moi _____ je l'ai ju_ré _____

sf *>*

MINKA. *sf* Ce_lui que j'ai _____ me

ff Jusqu'au bout des cho_ses j'i_rai, — je l'ai ju_ré!

> *>* *>* *>* *>* *>* *>* *>*

M. *sf* Ce - lui que j'ai - - - me

H. *f* Oui, de Va - lois et de sa ra - - - ce

M. Est tou-jours en dan-ger!.. Dieu! lais - sez -

H. Au - jourd'hui je vous dé - bar - ras - - - se! Je tien -

M. *Moderato.* moi le sau - ver!.. —

H. *ff* - drai le pac - te ju - ré... *Sur l'évangile et Notre-Moderato.*

suivez. p

II. *sf*
Da - me, Sur mon honneur et sur mon â - me, J'ai juré d'obser-

II. _ver vos lois: — Tout faire pour chasser Va - lois! —

MINKA. *sf* *espressivo.*
A toi, à toi, mon â - - - me

ALEXINA.
Par l'é - van - gi - le et No - tre - Da - me,

II. Par l'é - van - gi - le et No - tre - Da - me,

FRITELLI.
Il a ju - ré par No - tre - Da - me, Par l'é - van - gile et sur son â - me,

LASKI.
Il a ju - ré Par l'évan -

3 3 3 3

M. *A* ——— toi! ———

A. Sur votre honneur et sur votre â — me, Vous ju — rez d'é — loi —

H. Et sur le sa — lut de mon â — me, Je ju — re d'éloi —

F. D'empêcher le roi d'être roi ——— Se mo — que — t-il d'eux ou de

L. — gi — le et No — tre — Da — me Il a ju — ré d'é — loigner Va —

cresc.

M. ——— A toi, mon â — me! ———

A. — guer Valois Du trône de nos an — ciens rois. ———

H. — guer Valois Du trône de vos an — ciens rois. ———

F. moi? Se mo — que — t-il d'eux ou de moi? ———

L. — lois ——— Du trône de nos an ciens rois. ———

ff

ff

Par l'é_vangi - le et No - tre - Da - me,

Tén.

ff

Par l'é_vangi - le et No - tre - Da - me,

Basses.

ff Par l'é_vangi - le et No - tre - Da - me,

Ped

Ped

Ped

Ped

Ped

Ped

Sur votre honneur et sur votre â - me,

Sur votre honneur et sur votre â - me,

Sur votre honneur et sur votre â - me,

Ped

Ped

Tout

Vous ju - rez d'ob - ser - ver nos - lois: Tout

Vous ju - rez d'ob - ser - ver nos - lois: Tout

Vous ju - rez d'ob - ser - ver nos lois: Tout

faire pour chasser Va - lois !

faire pour chasser Va - lois !

faire pour chasser Va - lois !

MINKA.

ALEXINA.

HENRI.

FRITELLI.

LASKI.

Moi, le de -

Il a ju - ré par No - tre -

Oui j'ai ju - ré par No - tre -

Il a ju - ré par Notre - Da - me, Il a juré

Par l'é - van - gi - le Et Notre - Da - me

Par l'é - van - gi - le Et Notre - Da - me

Par l'é - van - gi - le Et Notre - Da - me

M. *- voir* *Qui me ré -*

A. *Da - me Et sur son â - me,*

H. *Da - - - me De chas - ser Va -*

F. *D'empêcher le roi d'être roi! D'empêcher le roi! d'être roi!*

L. *Et - - - sur le sa_lut de son â - - - me,*

Et sur le sa_lut de son â - - - me,

Et sur le sa_lut de son â - - - me,

Et sur le sa_lut de son â - - - me,

8 - - - - -

2. *Et sur le sa_lut de son â - - - me,*

M. *ff*
_ cla _ me, C'est d'em _ pê _ cher _ de _ sor _ mais l'in _ fâ _ me

A.
d'é _ loi _ gner Va _ lois Du trô _ ne

H.
_ lois Du trô _ ne de vos an _ ciens

F.
Se moque-t-il d'eux ou de moi? Se moque-t-il, Se moque-t-il d'eux ou de

L.
D'éloigner Va _ lois Du trô _ ne de nos an _ ciens

ff
Il ju _ re d'obser _ ver nos lois: Tout fai _ re

ff
Il ju _ re d'obser _ ver nos lois: Tout fai _ re

ff
Il ju _ re d'obser _ ver nos lois: Tout fai _ re

8

M. De - frap - per Va - lois! _____

A. de nos an - ciens rois _____

II. rois _____

F. moi? _____

L. rois. _____

pour chas - ser Va - lois: _____

pour chas - ser Va - lois: _____

pour chas - ser Va - lois: _____

Ped

fff

Ped

☆

M. *ff* De frapper Va - lois!

A. *ff* De chasser Va - lois!

H. *ff* De chasser Va - lois!

F. *ff* De chasser Va - lois!

L. *ff* De chasser Va - lois!

ff De chasser Va - lois!

ff De chasser Va - lois!

ff De chasser Va - lois!

ff De chasser Va - lois!

8 *ff*

9 *ff* *tr*

ff Ped

ENTR' ACTE

Andantino.

PIANO. *pp*

p

Ped. ☆

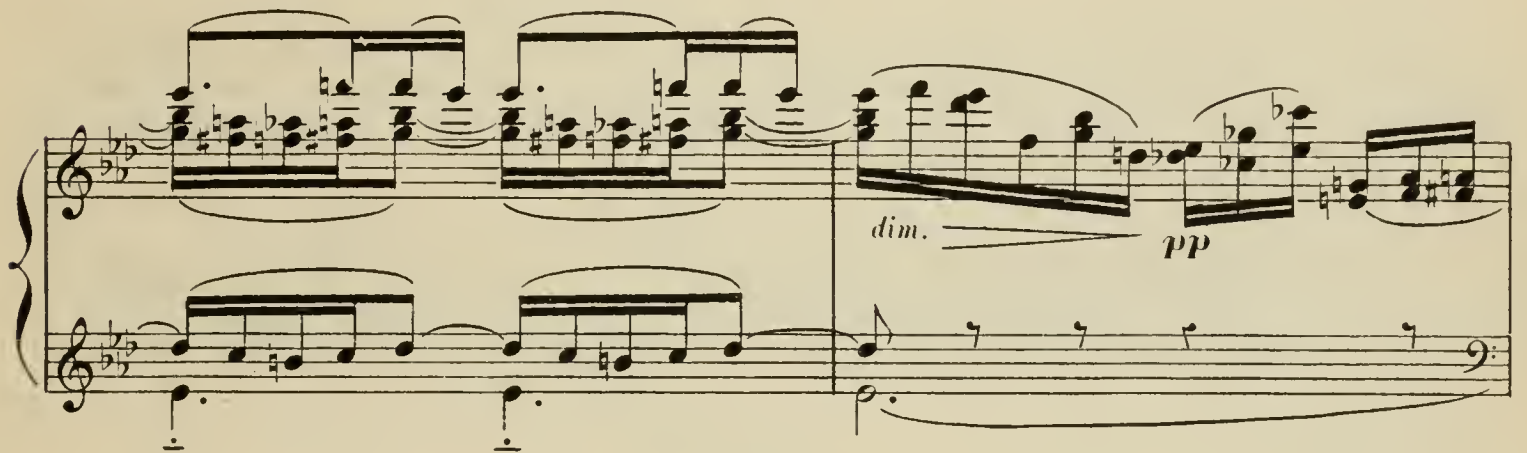
Ped. ☆

pp *sf*

mf



First system of musical notation. Treble and bass staves. Treble staff has a *sf* dynamic marking. Bass staff has a *f* dynamic marking. The system concludes with a double bar line.



Second system of musical notation. Treble and bass staves. Treble staff has a *dim.* dynamic marking. Bass staff has a *pp* dynamic marking. The system concludes with a double bar line.



Third system of musical notation. Treble and bass staves. Treble staff has an *p* dynamic marking. The system concludes with a double bar line.



Fourth system of musical notation. Treble and bass staves. Treble staff has a *sostenuto.* dynamic marking. Bass staff has a *sf* dynamic marking. The system concludes with a double bar line.



Fifth system of musical notation. Treble and bass staves. Treble staff has a *3* (triple) marking. Bass staff has a *3* (triple) marking. The system concludes with a double bar line.

Ped. ☆

Ped. ☆

First system of musical notation. Treble and bass staves. The treble staff has a melodic line with a slur. The bass staff has a rhythmic accompaniment. The word *crese* is written above the treble staff.

Second system of musical notation. Treble and bass staves. The treble staff has a melodic line with a slur. The bass staff has a rhythmic accompaniment. The word *sf* is written above the treble staff. The word *Très ralenti.* is written above the treble staff. The word *f* is written above the bass staff. The word *rall.* is written above the bass staff. The word *mf* is written above the treble staff. The word *s* is written above the bass staff. The word *Ped.* is written below the bass staff. The word *☆ sf* is written below the bass staff.

Third system of musical notation. Treble and bass staves. The treble staff has a melodic line with a slur. The bass staff has a rhythmic accompaniment. The word *dolce* is written above the treble staff. The word *mf* is written above the bass staff.

Fourth system of musical notation. Treble and bass staves. The treble staff has a melodic line with a slur. The bass staff has a rhythmic accompaniment. The word *a Tempo. And^{no} molto.* is written above the treble staff. The word *sf* is written above the treble staff. The word *pp* is written above the bass staff.

Fifth system of musical notation. Treble and bass staves. The treble staff has a melodic line with a slur. The bass staff has a rhythmic accompaniment. The word *sf* is written above the treble staff.

sempre dolce.

Plus lent

mf

Ped. Ped. Ped. Ped.

cresc.

sf

Allargando.

f *espressivo.*

Ped. Ped.

poco mosso

Ped. Ped.

*dimin.***1^o Tempo.** (*Poco meno mosso.*)

This musical score is for a piano piece, measures 1 through 24. It is written in B-flat major (two flats) and 3/4 time. The tempo is marked "1^o Tempo. (Poco meno mosso.)". The score is divided into six systems, each with a grand staff (treble and bass clefs).
- Measures 1-4: The right hand has a complex chordal texture with many accidentals, marked with a "dimin." (diminuendo) hairpin. The left hand has a simple bass line. A "riten." (ritardando) hairpin is placed below the first measure.
- Measures 5-8: The right hand continues with complex chords. The left hand has a melodic line. Dynamics include "pp" (pianissimo) and a "Ped." (pedal) marking.
- Measures 9-12: The right hand has a melodic line with some chords. The left hand has a bass line. Dynamics include "sf" (sforzando) and "pp".
- Measures 13-16: The right hand has a melodic line. The left hand has a bass line. Dynamics include "sf" and "pp".
- Measures 17-20: The right hand has a melodic line. The left hand has a bass line. Dynamics include "sf" and "pp".
- Measures 21-24: The right hand has a melodic line. The left hand has a bass line. Dynamics include "sf" and "ppp" (pianississimo).
Other markings include "Ped." (pedal) at measures 8, 16, and 20, and a star symbol at measure 16.

Une salle dans une auberge près de Cracovie.

CHŒUR ET SCÈNE.

(Soldats, Serfs et Serves, dressent des guirlandes et plantent des oriflammes.)

N^o 16.

All^o Tempo mazurka. Poco animato.

BASILE.

FRITELLI.

SOPRANOS.

TÉNORS.

BASSES.

PIANO.

All^o Tempo mazurka. Poco animato.

The piano accompaniment consists of three systems of staves. The first system shows the initial chords and melody. The second system includes triplets and dynamic markings like *sf* and *ff*. The third system features more complex rhythmic patterns and slurs. The tempo is marked 'All^o Tempo mazurka. Poco animato.'

ff
Hâtons-nous! Ac-tivons la be - so - gne;

ff
Hâtons-nous! Ac-tivons la be - so - gne;

ff
Hâtons-nous! Ac-ti-vons la be - so - gne:

ff
Hâtons-nous. Ac-ti-vons la be - so - gne;

C'est no-tre devoir De bien recevoir Le nouveau roi de Po - lo - gne.

C'est no-tre devoir De bien recevoir Le nouveau roi de Po - lo - gne.

C'est notre de - voir De bien rece - voir Le nouveau roi de Po - lo - gne.

C'est notre de - voir De bien rece - voir Le nouveau roi de Po - lo - gne.

sf Hâtons-nous! *sf* Activons La be - so - gne;

sf Hâtons-nous! *sf* Activons La be - so - gne;

Hâtons-nous! Ac-ti-vons La be - so - gne;

Hâtons-nous! Ac-ti-vons La be - so - gne;

ff

Bientôt l'on va rece - voir Le nou - veau roi de Po - lo - gne.

Bientôt l'on va rece - voir Le nou - veau roi de Po - lo - gne.

Bientôt l'on va rece - voir Le nou - veau roi de Po - lo - gne.

Bientôt l'on va rece - voir Le nou - veau roi de Po - lo - gne.

mf *sf*

C'est le jour fê - té Pour sa ma - jes - té Sainte et ca - tho - lique; Dans la ba - si -

mf *sf*

C'est le jour fê - té Pour sa ma - jes - té Sainte et ca - tho - lique; Dans la ba - si -

mf *sf*

C'est le jour fê - té Pour sa ma - jes - té Sainte et ca - tho - lique; Dans la ba - si -

mf *sf*

C'est le jour fê - té Pour sa ma - jes - té Sainte et ca - tho - lique; Dans la ba - si -

très léger.

mf *sf* *f* *f*

- li - que Le roi va prê - ter ser - ment!

- li - que Le roi va prê - ter ser - ment. Ah! ce jour est char - mant!

- li - que Le roi va prê - ter ser - ment. Ah! ce jour est char - mant!

- li - que Le roi va prê - ter ser - ment. Ah! ce jour est char - mant!

sf *sf*

En laçons des fleurs _____ Aux vives couleurs _____

En laçons des fleurs _____ Aux vives couleurs _____

En laçons des fleurs _____ Aux vi-ves cou- _____

En laçons des fleurs _____ Aux vi-ves cou- _____

The piano accompaniment consists of two staves. The right hand features a melodic line with many beamed sixteenth notes, while the left hand provides a harmonic accompaniment with chords and moving lines.

f Et bien é-tof- _____

f Et bien é-tof- _____

_leurs, Et dres - sons des tro - phé - es.

_leurs, Et dres - sons des tro - phé es.

The piano accompaniment continues with complex textures. The right hand has dense chordal passages and melodic fragments, while the left hand features a steady bass line with some moving accompaniment. Dynamics like *f* and *ff* are indicated.

_fé - es, Prenez votre es - sor, Banniè - res de soie et
 _fé - es, Prenez votre es - sor, Banniè - res de soie et
 d'or, Et bien é - tof - fé - es, Pre - nez votre es - sor, Banniè - res de
 d'or, Et bien é - tof - fé - es, Pre - nez votre es - sor, Banniè - res de
 Et bien é - tof - fé - es, Pre - nez votre es - sor, Banniè - res de
 Et bien é - tof - fé - es, Pre - nez votre es - sor, Banniè - res de

soie et d'or. *ff* Hâtons -

soie et d'or. *ff* Hâtons -

soie et d'or. *ff* Hâtons -

soie et d'or. *ff* Hâtons -

-nous! *ff* Hâtons - nous! *ff* Hâtons -

-nous! Hâtons - nous! Hâtons -

-nous! Hâtons - nous! Hâtons -

-nous! Hâtons - nous! Hâtons -

-nous! _____

-nous! _____

-nous! _____

-nous! _____

ff

ff

Hâ-tons-nous! Ac-ti-vons la — be - so - gne;

ff

Hâ-tons-nous! Ac-ti-vons la — be - so - gne;

ff

Hâ-tons-nous! Ac-ti-vons la — be - so - gne;

ff

C'est no - tre de - voir De bien re - ce - voir Le nou - veau roi de Po -

C'est no - tre de - voir De bien re - ce - voir Le nou - veau roi de Po -

C'est no - tre de - voir De bien re - ce - voir Le nouveau roi

C'est no - tre de - voir De bien re - ce - voir Le nouveau roi

-lo - gne. Tra - vail - lons a - vec cou - rage, Ac - ti - vons la be -

-lo - gne. Tra - vail - lons a - vec cou - rage, Ac - ti - vons la be -

de Po - lo - gne. Tra - vail - lons a - vec cou -

de Po - lo - gne. Tra - vail - lons a - vec cou -

_sogne, I - ci ce soir, Nous devons re - ce - voir Le nou - veau
 _sogne, I - ci ce soir, Nous devons re - ce - voir Le nou - veau
 _ra - ge, Nous devons ce soir I - ci re - ce - voir Le nou - veau
 _ra - ge, Nous devons ce soir I - ci re - ce - voir Le nou - veau

sf *ff*

roi de Po - lo - - gne! Oui
 roi de Po - lo - - gne! Oui
 roi de Po - lo - - gne! Oui
 roi de Po - lo - - gne! Oui tra - vail - lons!

f *f* *f* *f* *sf* *ff*

Tra_vail_lons a_vec cou_ra_ge. Tra_vail_

Tra_vail_lons a_vec cou_ra_ge. Tra_vail_

Tra_vail_lons a_vec cou_ra_ge. Tra_vail_

Tra_vail_

_lons, oui tra_vail_lons a_vec cou_ra_ge.

_lons, oui tra_vail_lons a_vec cou_ra_ge.

_lons, oui tra_vail_lons a_vec cou_ra_ge.

_lons, oui! tra_vail_lons!

A musical score for voice and piano. The score is written in G major and 4/4 time. It consists of two systems of staves. The first system has four staves: three for the voice (Soprano, Alto, and Tenor) and one for the piano. The piano part has a treble and bass staff. The lyrics are "Avec courage". The piano part features a prominent melody in the right hand, starting with a five-measure rest, followed by a series of eighth and sixteenth notes. The left hand provides harmonic support with chords and single notes. The second system continues the vocal and piano parts, with the piano part featuring more complex rhythmic patterns and triplets. The lyrics "ge." are written under the vocal staves in the second system.

A _ vec cou _ ra _ _ _ _ _

A _ vec cou _ ra _ _ _ _ _

A _ vec cou _ ra _ _ _ _ _

A _ vec cou _ ra _ _ _ _ _

ge. _ _ _

ge. _ _ _

ge. _ _ _

ge. _ _ _

ge. _ _ _



FRITELLI (paraît enveloppé d'un manteau)

mf. (à l'hôtelier)

Ho - là!

c'est toi, mon bon Ba -

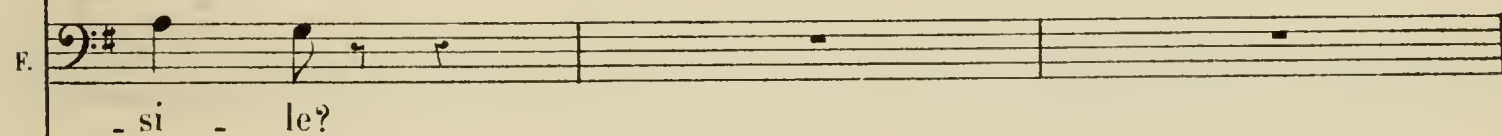


BASILE.

(très empressé)

sf

Mon - sieur le Duc de Fri - tel - li! Ah! Monsei -



B. *f*
-gneur! Est-ce bien?

F. Ce cher Ba - si - le! Oui, très embel -

B. Dame! au roi, quand on donne a - si - le... Henri!

F. - li. Quel roi? Ce

F. n'est plus lui qu'on cou - ronne au - jour - d'hui, c'est

F. l'au - tre; Lui, va par - tir... Des

p

dim.

p

F. rois, aux temps tels que le nô - tre,

F. Le mé - tier c'est d'en - trer et sor - tir! _____

dim.

BASILE. *p*

Pour nous l'im - pôt n'est pas si bon a - pò - tre... Tou -

B. -jours il rentre hé - las! _____ Oui, - donc,

FRITELLI.

Quoi! n'est-ce pas très lé - gal?

p

B. chan - ger de roi, moi... Ce - la m'est bien é -

B. -gal, Car nous pay - ons à l'un au - tant qu'à l'au - tre... Que
FRITELLI.
A nous les dons

B. nous soldons Sur no - tre dos... Qui m'est é -

F. Et les cadeaux, Un roi qui vient, c'est un ré - gal! Nou -

B. -gal, Pareil de - voir, Tout pay - er, ne rien re - ce - voir!

F. -veau pouvoir! Pour nous toujours à re - ce - voir, toujours à re - ce - voir

dim.

B. *pp* Aus - si... aus - si je

F. *pp* Aus - si, aus - si je

pp Ped.

B. dis: lé - gal ou non lé - gal, Roi nouveau, ce -

F. dis: si — ça nous est é - gal, Roi nouveau pour

Ped. Ped. Ped.

B. - la — m'est é - gal, Donc acclamons l'ar - chi - du - cal — Aus -

F. moi, — quel ré - gal! Donc acclamons l'ar - chi - du - cal — Aus -

dim. *f* Ped. Ped. Ped. Ped.

B. *sf*
si je dis: lé - gal ou non lé - gal, Roi nouveau, ce -

F.
si je dis: si ça vous est é - gal, Roi nouveau, pour

B. *sf*
_la m'est é - gal, Donc acclamons l'ar - chi - du - cal

F.
moi quel ré - gal! Donc acclamons l'ar - chi - du - cal

1^{re} Sop. *ff*
Ah!

2^{de} Sop. *ff*
Ah!

Ten. *ff*
Ah!

Basses. *ff*
Ah!

ff Hâ_tons - nous! Hâ_tons -

ff Hâ_tons - nous! Hâ_tons -

ff Hâ_tons - nous! Hâ_tons -

ff Hâ_tons - nous! Hâ_tons -

nous! Hâtons - nous!

nous! Hâtons - nous!

nous! Hâtons - nous!

nous! Hâtons - nous!

ff

sf Hâtons-nous! *sf* Activons la be -

Hâtons-nous! Activons la be -

ff Hâtons-nous! Ac-ti_vons la be -

ff Hâtons-nous! Ac-ti_vons la be -

ff

- so - gne, C'est no-tre devoir De bien re-ce-voir Le nouveau roi de Po-

- so - gne, C'est no-tre devoir De bien re-ce-voir Le nouveau roi de Po-

- so - gne, C'est notre de_voir De bien re-ce_voir Le nouveau roi

- so - gne, C'est notre de_voir De bien re-ce_voir Le nouveau roi

sf *sf*

- lo - gne. Hâtons-nous! Acti_vons la be -

sf *sf*

- lo - gne. Hâtons-nous! Acti_vons la be -

de Po - lo - gne. Hâtons-nous! Acti_vons la be -

de Po - lo - gne. Hâtons-nous! Acti_vons la be -

fff

- so - gne, Bientôt l'on va re - ce - voir Le nou -

- so - gne, Bientôt l'on va re - ce - voir Le nou -

- so - gne, Bientôt l'on va re - ce - voir, Le nou -

- so - gne, Bientôt l'on va re - ce - voir Le nou -

_veau roi de Po - lo - gue. *mf* C'est le jour fê -
 _veau roi de Po - lo - gue. *mf* C'est le jour fê -
 _veau roi de Po - lo - gue. *mf* C'est le jour fê -
 _veau roi de Po - lo - gue. *mf* C'est le jour fê -

mf *très léger.*
mf

sf - té Pour sa ma - jes - té Sainte et ca - tho - lique; Dans la ba - si -
sf - té Pour sa ma - jes - té Sainte et ca - tho - lique; Dans la ba - si -
sf - té Pour sa ma - jes - té Sainte et ca - tho - lique; Dans la ba - si -
sf - té Pour sa ma - jes - té Sainte et ca - tho - lique; Dans la ba - si -

sf *f*

- li - que, Le roi va prê -
 - li - que, Le roi va prê - ter ser - ment. Ah! ce jour
 - li - que, Le roi va prê - ter ser - ment. Ah! ce jour
 - li - que, Le roi va prê - ter ser - ment. Ah! ce jour

The piano accompaniment consists of two staves. The right hand features chords and melodic lines, while the left hand plays a steady bass line with chords. Dynamics include *sf* (sforzando) and accents.

- ter ser - ment. Enlaçons des fleurs, Dressons des tro -
 est charmant! Enlaçons des fleurs Dressons des tro -
 est charmant! Aux vi - ves cou - leurs
 est charmant! Aux vi - ves cou - leurs

The piano accompaniment continues with more complex chords and melodic passages. The right hand has a prominent melodic line, and the left hand provides harmonic support. Dynamics include *f* (forte) and *sf*.

- phé - es, Et bien é - tof - fé - es, Pre - nez votre es -
 - phé - es, Et bien é - tof - fé - es, Pre - nez votre es -
 Dressons des tro - phées, Et bien é - tof - fé - es, Pre - nez votre es -
 Dressons des tro - phées, Et bien é - tof - fé - es, Pre - nez votre es -
 - sor, O ban - niè - res de soie et d'or! Oui
 - sor, O ban - niè - res de soie et d'or! Oui
 - sor, O ban - niè - res de soie et d'or! Oui
 - sor, O ban - niè - res de soie et d'or! Oui, travaillons!
 - sor, O ban - niè - res de soie et d'or! Oui, travaillons!

mf *sf* *sf* *ff* *ff* *ff*

ff
Tra_vail_lons a _ vec cou _ ra _ ge. Tra _ vail _

ff
Tra_vaiLlons a _ vec cou _ ra _ ge. Tra _ vail _

ff
Tra_vail_lons a _ vec cou _ ra _ ge. Tra _ vail _

ff
Tra _ vail _

ff

ff
_lons! Oui tra_vail_lons a _ vec cou _ ra _ ge.

ff
_lons! Oui tra_vail_lons a _ vec cou _ ra _ ge.

ff
_lons! Oui tra_vail_lons a _ vec cou _ ra _ ge.

ff
_lons! Oui tra_vail_lons!

ff

A - vec cou - ra

A - vec cou - ra

A - vec cou - ra

A - vec cou - ra

ff *ff*

ge! ____

ge! ____

ge! ____

ge! ____

3 3 3



COUPLETS

N^o 17.

Allegro vivo.

FRITELLI.

f

Allegro vivo.

Je suis du pa-ys des gon-

PIANO.

*sf**sf**sf**p**3**3**3**3**3**p*

- do - les; Par - bleu! là - bas, je sais com - ment Les

fem - mes qu'on traite en i - do - les, Font

les yeux doux à leur a - mant! On sou -

p staccato.

F. *- pire, on rê - ve, on se pâ - me; En gon -*

F. *- do - le on fait des re - pas, Et per-*

F. *- son - ne ne vous en blâ - me: C'est*

F. *la cou - tu - me de là - bas! Mais!*

Meno mosso e pesante.

sf

en Po - lo - gne, I - ci nous sommes Un pa - ys

Meno mosso e pesante.

f *sf* *p* *sf* *p*

pressez.

d'ours très - mal léchés, Où l'on ne charme pas les hom - mes

pressez.

sf *meno mosso.*

A - vec des petits airs penchés. I - ci, bonsoir la fa - ran -

sf *dim.* *rit.* *sf* *p* *meno mosso.*

sf *sf*

- do - le Que dan - sent les bonnets fleu - ris, Pas

pressez. *meno p* *sf* *pressez.*

E. *p*
d'au - tres que vos chers ma - ris, Pour vous faire aller... en gon-

dolce. *ff* *pp*

E. *f*
- do - le. Pas d'au - tres que vos chers ma - ris Pour vous faire aller...

sf> *mf* *sfp*

E. *f*
en gon - do - le!

pp *f*

E. *f*
A Vo -

p *3*

- nise on voit tout en ro - se, On

aime en vers, et quels son - nets!.. Tou -

- jours ça se ter - mine en pro - se. Le

trait fi - nal je le con - nais. Sous pré -

F. *te que le Vé - su - ve Est au mi -*

F. *di là - bas, fu - mant, L'I - ta -*

F. *lie est comme u - ne é - tu - ve, On*

F. *brû - le, on brû - le, na - turel - lement! Mais!*

Meno mosso.

F. en Po - lo - gne, Ah! diable! ah! diantre! On por - te

Meno mosso.

f

sf p

sf p

F. des peaux de mouton, On a des bot - tes jus - qu'au ven - tre,

sf

pressez.

F. Et des bon - nets jusqu'au menton. I - ci la glace en gi - ran -

sf

dim.

rit.

sf *meno mosso.*

F. - do - le, Les cœurs ge - lés les nez rou - gis Les

sf

p

pressez.

sf *meno*

f *sfz* *p*

fem - mes restant au lo - gis, Ne montent jamais en gon-

f *ff*

- do - le, Les fem - mes restant au lo - gis, Ne montent jamais

sfz *mf* *sfz*

ff *Animé.*

8- en gon - do - le!

pp *f* *ff* *f*

sf

ff

NOCTURNE

À DEUX VOIX

N^o 18.And^{te} non tanto.*pp*

MINKA.

Ô

ALEXINA.

And^{te} non tanto.

PIANO.

pp

M. rê - ve é - teint, réveils fu - nè - bres, Je me

A. *pp*
Quels dangers il court aujourd'hui! —

M. sens rou - ler dans les té - nè - bres.

A. Je voudrais être auprès de lui!... —

M. *sf* *>*
Toi ——— dont la lè — vre — fit fleu —

A.
Que ta fiè — vre, fol a — mour, Puisse en —

pp *sf*

M. — rir ——— Sur la mienne un bai — ser,

A. — cor ——— niem — bra — ser! ———

pp Ped. Ped.

M. *dolce.*
Dieu clé — ment, sauve — le, je l'ai — — me; Que plu —

sempre pp *cresc.*

M. *- tôt je meu - re pour lui... -*

ALEXINA.

Nangis va par-

mf

A. *- tir et je l'ai - me; L'espoir en-tre -*

sf

MINKA.

sfp >

Ah!

A. *- vu, fan-tôme vain, s'est en - fui! Ah!*

sfp >

pp

p

Un peu rall.

M. *dim.* *pp*
Ah! Hé - las! ô ten - dre

A. *dim.* *ppp*
Ah! Hé - las!

ppp *pp*

M. rê - ve, Ô toi qui me char - mais, Mort pour ja -

A. ô ten - dre rê - ve, Ô toi qui me charmais,

M. *pp* *sf cresc.* *allargando.* *rit molto.*
- mais! Ain - si l'au - be trop brè - ve Des beaux jours qu'on rê -

A. *sf cresc.*
Mort pour ja - mais! Ain - si l'au - be trop brè - ve Des beaux jours

cresc. *sf* *ppp*

ppp

M. *va S'en va!*

A. *qu'on rê-va S'en va!*

sf *ppp* *sf* *dim.*

Même mouv! (plutôt ralenti)

A. *U - ne crain - te va - gue m'oppres - se.*

pp *sf* *m.g.* *sf* *pp*

MINKA

Mon cœur fré - mit gla - cé d'ef - froi!..

ALEXINA.

Mon â - me est plei - ne de détres - se!..

sf *m.g.* *sf* *pp*

MINKA.

Je trem - - ble pour les jours du roi,

A. Nan -

sf

- gis par - ti, dou - leur ex - trê - me, A l'es -

sf *pp* *pp*

f *pp*

MINKA.

Hé - las! il

A. - poir il faut dire a - dieu! -

sf *pp* *cresc.*

M. est le roi, celui que j'ai - me, Et je n'attends plus rien que de

sf *pp rit.* *pp*

f *pp rit.*

M. *pp*
Dieu! Ah! Ah! Ah! Ah! Hé

A. *pp*
Ah! Ah! Ah! Ah! Ah!

ppp

ppp

M. *sf pp*
- las! ô ten - dre rê - ve, ô toi qui me charmais, Mort pour ja -

A. *ppp*
Hé - las! ô ten - dre rê - ve, ô toi qui me charmais,

pp

M. *p cresc. f cresc. pp riten.*
- mais! Ain - si l'au - be trop brè - ve Des beaux jours qu'on rê -

A. *f cresc. pp*
Mort pour ja - mais! Ain - si l'au - be trop brè - ve Des beaux jours

cresc. sf dim. p

Ped.

M. *ppp*
 va S'en va!

A. *ppp*
 qu'on rê - va S'en va! S'en

Flûte.

M. *smorzando. ppp*
 S'en va! S'en

A. *ppp*
 va! S'en

M. *ppp*
 va!

A. *ppp*
 va!

sf *pp* *ppp*

DUO

N° 19.

Andante.

MINKA.

NANGIS.

PIANO.

Andante.

*pp espressivo.**sf*

3

pp
dim.
ppp

sempre pp *poco ritard.*

MINKA. *molto espressivo.*

pp Il n'est plus, — hé-las! ce — lui que j'ai — me! — Dans mon cœur — c'est le deuil
pp
ppp *pp*

M. *é_ternel! Et sa mort_ comme un nu _ a _ ge blê _ me.*

8-

M. *pp Assombrît_ pour moi l'a _ zur_ du_ ciel!*

pp

M. *più f Il é _ tait_ mon ai _ mé, Il é _ tait mon soleil de mai,*

pp sf

M. *pp Son regard_ à jamais_ pour le mien s'est fermé!*

pp

pp
M. Il n'est plus hélas! ce - lui que j'ai - me! Dans mon cœur _____ *f* c'est le deuil

pp
M. é - ter - nel! _____ Ah! peine a - mè - re _____ *sf* Fleur é - phé -

f
M. - mè - re _____ De ma chi - mè - re _____ Je veux te voir au ciel! _____ *f* au

f *crese.*
M. ciel! _____ au ciel! _____ *pp rit.* *pp*

Ped.

Allegro. *mf* *f*

Non! non! je ne dois

Allegro. *f*

f *sf*

pas lui survi - vre, Et dans la mort — je veux le sui -

f *sf* *ff*

suivez

Animato. (Minka se dirige vers la porte) **NANGIS paraît.**

ff

— vre!

Animato.

ff

Ah! — grand Dieu! — Vi -

ff *sf* *ff*

M. *vant!*

NANGIS. *f*

Min - ka!

ff

M.

N. *f*

Min - ka!

ff

Molto animato ed appassionato.

M. *mf sf sf*

Quoi! c'est lui! c'est bien lui que je vois! Que ta voix... non, non, ne me dis rien...

Molto animato ed appassionato.

p

M. *sf sf rall. sf rit.*

Tu sens bien que ma raison s'envole, Je suis folle, oh! non — ne dis rien!

rall. suivez.

M. *mf* a Tempo. *sf* *rall.*

C'est la flamme en mon âme — ô réveil! C'est l'espoir joyeux, l'espoir

a Tempo. *p* *p* *rall.*

M. *sf* a Tempo. *rit.*

joyeux et vermeil! En moi — c'est le prin_temps refleur_i qui t'acclame,

a Tempo. *cresc.* *rit.*

M. *rit.* *sf* *espressivo.*

C'est le rire a_do_ré — du soleil. Sans tes — re_gards ai_més

pp *rit.*

M. *sf* *sf*

pouvais - je vi_vre? Non! dans — la mort, aus_si

M. *pp*

j'é - tais prête à te sui - vre... Mais mon cœur reprend l'es - sor,

M. *f*

J'ai retrou - vé mon - tré - sor! Ah! je pleure en -

M. *rit.* *pp* *a Tempo e string.*

-cor, c'est d'ivres - se, C'est de l'ex - ta - se qui m'opprime! — Mais je vivrai

suivez. *pp* *a Tempo e string.*

M. *cresc.* *f* *rall.*

tu vi - vras! Ta Min - ka, tu la ver - ras Vivre et mourir

Pressez

M. dans tes bras.

Pressez.

f stringendo molto.

M.

ff *Vivo.*

Ah!

sf *allarg.* *Vivo.* *sf*

ff *ff*

This musical score is for a scene from 'The Merry Widow' (Act II). It features three staves: a vocal line for 'M.' (Marianne) and a piano accompaniment. The vocal line begins with a melodic phrase marked 'M.' and continues with a series of notes. The piano accompaniment consists of a right hand with triplets and a left hand with chords. The score is written in 3/4 time and includes dynamic markings such as *sf* (sforzando) and *f* (forte).

A musical score for a piano piece titled "The Song of the Lark". The score is written for two staves, Treble and Bass. The key signature is one sharp (F#), and the time signature is 3/4. The music features a melody in the Treble staff and a supporting bass line in the Bass staff. The melody is characterized by a series of eighth and sixteenth notes, often beamed together, and includes a trill in the final measure. The bass line consists of chords and single notes. The piece concludes with a double bar line. The title "The Song of the Lark" is written in a decorative font at the top right of the page.

Moderato.
MINKA.

mesuré.

Oui, de vous mettre à mort on a juré

Récit.
Chère Minka, craignais-tu pour ma vi - e?..

Moderato.
p suivez.

Qui

Nangis!

donc? (comprenant) Nangis? il n'en a guère en vi - e!...

sf *sf* *p*

Bé - ni soit

dolce.
Ne crains donc rien, ma Min - ka! pour lui je suis sacré!

p

Dieu, puisqu'il me laisse en - co - re Re - voir ce -

sf

M. *sf*
lui que j'ai - me!...

NANGIS. *sf*
et qui t'a - dore Et ne veut vi - vre que pour

M. *mf sf riten.* **Moderato.**
Hélas! — je suis escla - ve et vous ê - tes le roi! — *rit.*

N. *sf*
toi! —

Moderato. *p* *p*

M.

N. (gaiement)
Je suis le roi, c'est vrai, mais bah! qu'importe!

p

N. *p* Vois - tu pour les rois de ma sor - te,

en mesure.

p

Ped. ☆

N. Le len - de - main n'est pas bien sûr!

Ped. ☆

N. *sf* (amoureusement) *rit.* Puis... quand je serais roi... qu'im - por - te!

a Tempo.

rit. *sf* *pp*

N. **Allegro** *mf* Pour pla - ner dans l'air libre et pur

p *leger.*

N. *La louet - te a l'aile as - sez for - te,*

N. *Et si haut que l'ai - gle l'em - por - te, Elle*

N. *est chez el - le, en plein a - zur! Elle est chez*

MINKA. *a Tempo.*

N. *Pour pla - ner*

el - le en plein a - zur!

a Tempo.

M. dans l'air libre et pur

N.

M. L'a - louette a l'aile as

N. Pour pla - ner en

M. -sez for - te,

N. plein a zur.

M. *f* Et si haut que l'ai - gle l'em - por - te, Son *sf*

N. L'a - lon - et - te a l'aile assez for -

M. *molto rit.* â - me pâ - me en plein a - zur, Son â - me

N. - te. *f* Ah! Min -

M. *a Tempo.* pâ - me en plein a - zur! *Più animato.*

N. - ka! *f* Ah! livre en -

N. *fin* ton cœur — A l'a-mour qui l'en - traî - ne; —

MINKA. *f* Ta loi, mon doux vainqueur, C'est la loi sou - ve -

M. *rai - ne!* — NANGIS. *sf* Oui! nous tou - chons au port!

N. *f* Ah! le di - vin trans - port!

M. *f* Les - poir pé - nè - tre Dans tout mon

N. *f* Dans tout mon è - tre, Le bon - heur pé -

ff

M. è - tre!

N. *sf* nè - tre! Mon cœur est à toi, tu me erois;

sf sf sf sf sf sf sf sf sf

N. *sf* Plein d'un a - mour brû - lant ——— comme u - ne la - ve.

sf sf sf sf sf sf sf sf sf sf

mf

Ralenti.
MINKA. *p*

sf Hé - las! ——— je suis es - cla - ve, *riten poco.* et vous è - tes le

pp dolce. *pp* *sf*

a Tempo.

M. *roi!*

N. *rit.*
Min - ka — c'est toi — c'est toi la rei - ne,

dim. p pp

a Tempo.

N. *f*
Car dans mon cœur, Ton nom de sou - ve -

N. *dolce.*
-rai - ne Règne en vain - queur! Voi -

N. *sf*
-là le di - a - dè - me — Au - quel je —

N. *croi, Et c'est quand tu me dis: je*

N. *t'ai - me, Que je suis roi! Et*

N. *c'est quand tu me dis: je t'ai - me, Que je suis*

MINKA. **Più animato.**

N. *Ah! sa voix est la plus*

N. *roi!*

M. *f* for - te! Un tour - bil - lon d'a - mour m'en -

N. *sf* O ma Min - ka ché -

M. *sf* - por - te! Je suis fol - le, mais qu'im -

N. *f* - ri - e, A toi! ——— tou - jours à

M. - por - - - - te!

N. toi! ———

M. *ff*
Pour pla - ner dans l'air libre et pur,

N. *ff*
Pour pla - ner dans l'air libre et pur,

ff

M. *sf*
L'alou - et - te a l'aile as - sez for - te,

N. *sf*
L'alou - et - te a l'aile as - sez for - te,

sf

M. *sf*
Et si haut que l'ai - gle l'em - por -

N. *sf*
Et si haut que l'ai - gle l'em - por -

sf

M. *sf* *sf*

N. *sf*

-te, Elle est chez el - le en plein a -

ff

sf

M. *ff*

N. *ff*

-zur!

ff

M. *ff* *allarg.* a Tempo.

N. *ff* *allarg.* a Tempo.

Elle est chez el -

ff a Tempo.

M. 

N. 

- le en plein a -



M. 

N. 

- zur! -

8- 

M. 

N. 

8- 



RONDEAU

A 2 VOIX

N° 20.

All^{to} scherzando.

ALEXINA.

HENRI.

PIANO.

All^{to} scherzando.

p sf Ah! d'a _

f *dim. molto.* *pp* *col canto.*

A. *sf* _mour plus un mot, Mais par - tons, il le fant, Le sa -

A. *sf* _lut c'est la fui - te, Partons vi - te, A - dieu donc, triste hon -

A. *sf* neur où j'é - tais trop con - train - te, Oui mon cœur bat, mais —

pp *sf* *sf* *rit.* **a Tempo.**

A. — ce n'est pas de crainte, Non, non c'est de bonheur! —

sf *rit.* **a Tempo.** *mf*

HENRI. *f*

Vous m'ai - mez, je vous ai - me, Et le dan - ger. vraiment,

f

f

H. Pour moi devient charmant — S'il vous fait fuir vous mê - me...

Ralenti. *f*

ALEXINA. *espressivo.* *sf*

Ce dan - ger... avec vous je l'ai -

molto riten. *mf* *e dim.* *pp* *pressez.* *riten.*

sf *p* *sf* *p* *sf*

staccato.

A. *p* *sf* *sf*

_me! Oui je n'ai qu'un dé - sir, Vous voir bientôt choi - sir La rou - te la plus

a Tempo scherzando.

p *sf* *sf*

A. *p* *sf* *sf*

brè - ve...
HENRI.

Gagner par la beau - té Amour et li - ber -

sf *sf* *sf*

A. *sf*

S'il vous plait de l'a -

H. *sf*

-té, N'est-ce pas un doux rê - ve?..

sf *sf* *sf*

A. *sf* *sf* *sf*

-voir, Voi - là mon seul de - voir, Tous les au - tres, qu'im - por - te!

sf *sf* *sf*

p sf Vo - tre main dans ma main, L'amour sur le che - min Nous ser - vi - ra d'es -

ALEXINA. (se dégageant) Non, non! il faut son - ger Tout d'abord au dan -

(il l'enlace) - cor - - - te!..

Cor.

sf

A. - ger Qui vous menace en - co - re,

sf

H. Danger dé - li - ci -

Basson.

sf

H. - eux, Il me ra - vit aux cieux Que votre amour dé - co - re!..

sf

ALEXINA.

sf Ah! — les instants — *sf* sont courts, Plus de ten — dres discours, Ne pensez

cresc.

cresc.

A. *sf* qu'à vous mê — me,

HENRI. *sf* Si les instants sont courts, Au plus pressé je

sf

H. *sf* cours, Je vous ai — me, je t'ai — me!

sf

ALEXINA *p* *sf* Ah! je n'ai qu'un dé — sir, Vous sauver, c'est mon

H. *sf* Nous aimer à loi — sir!..

p

A. *sf* rê - ve!.. *sf* A vo - tre li - ber - té...

H. *sf* Ai-mons-nous, l'heure est brè - ve!.. *sf* Mon amour, ma beau -

A. Je songe pour vous mê - me!

H. -té, *sf* Je t'a - do - re, je t'ai-me! *sf* Viens! partons!

A. *f* Oui, partons — hé-las, longue est la rou - te...

H. *f* à genoux je t'en prie... *f* Ah! si ton cœur m'é -

A. *pp sf* *sf*
 Oui, par-tons, il le

H. *dim.* *pp sf* *sf*
 _coute, La route est trop brè - ve pour nous! Oui, par-tons, il le

dim. *pp sf* *sf*
stacc. *pp*

A. *sf* *sf* *sf* *sf*
 faut, Tous les deux au plus tôt, Le sa - lut, c'est la fui - te, Partons vi -

H. *sf* *sf* *sf* *sf*
 faut, Tous les deux au plus tôt, Le sa - lut, c'est la fui - te, Partons vi -

sf *sf* *sf*

A. *dim.* *f sf* *sf* *sf*
 - te, ô bon - heur! Nous al - lons nous ai - mer sans con -

H. *dim.* *f sf* *sf* *sf*
 - te, ô bon - heur! Nous al - lons nous ai - mer sans con -

f

A. *pp*
 _train - te, Car mon cœur bat!.. mais ce n'est pas de crain - te, Non,

H.
 _train - te, Car ton cœur bat!.. mais ce n'est pas de crain - te, Non,

A. *f* *sf*
 non, c'est de bon - heur! Oui partons, il le faut,

H. *sf*
 non, c'est de bon - heur! Tous les deux au plus

A. *f*
 Vous sauver, c'est mon rê - ve! Ai - mons -

H. *f*
 tôt!.. Aimons-nous, l'heure est brè - ve!..

A. *- nous, l'heure est brève, Ah! par_tons, il le*

H. *Ai_mons - nous, l'heure est brève*

A. *faut!.. Tous les deux au plus*

H. *ve, Oui par_tons, il le faut!*

A. *tôt! Nous ai_mer sans con_*

H. *Nous al_lons, ô bon_heur! Nous al_*

A. *train* - - - - - te, sans con -

H. *lons, ô bon - heur ! Nous ai - mer sans con -*

A. *train* - - - - - te, Non! ce n'est pas de

H. *train* - - - - - te, Car ton cœur bat, mais ce n'est pas de crain -

A. *crain* - - - - - te, Non! non! c'est de bon-heur! —

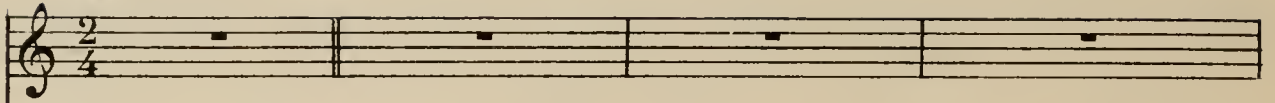
H. - - - - - te, Non! non! c'est de bon-heur! —

FINAL

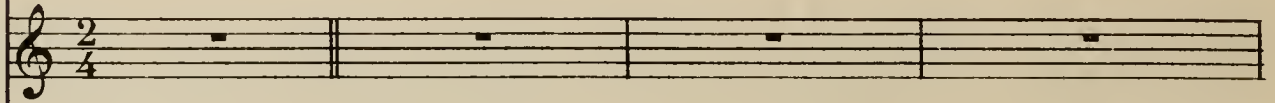
N° 21.

Moderato.

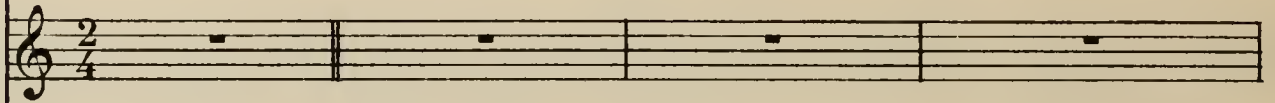
MINKA.



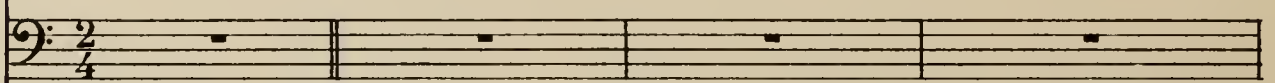
ALEXINA.



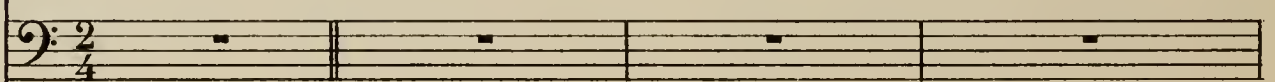
NANGIS.



HENRI.

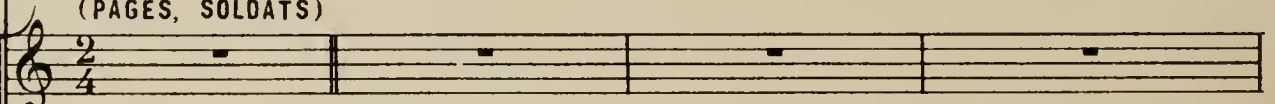


FRITELLI.



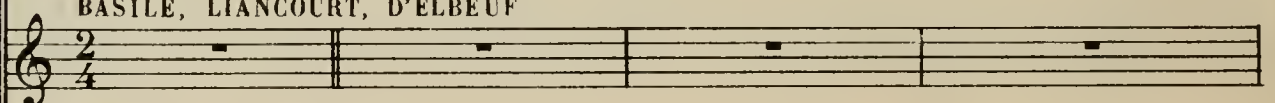
SOPRANI.

(PAGES, SOLDATS)



TÉNORS.

BASILE, LIANCOURT, D'ELBEUF



BASSES.

(SEIGNEURS, SOLDATS)

VILLEQUIER, MAUGIRON, CAYLUS.



PIANO.

Moderato.



Basses (SOLDATS) *f*

La gar - de fi - dè - le Au roi ne sait

rien qu'obé - ir, La gar - de mo - dè - le, Qu'il ne ver - ra ja -

Ten. *f*

(SEIGNEURS) Le conseil fi - dè - le A son roi ne sait qu'obé - ir,

Basses. *f*

Le conseil fi - dè - le A son roi ne sait qu'obé - ir,

Sop.

(SOLDATS)

Ten. *f*

La gar - de fi - dè - le Au roi ne sait rien qu'obé - ir, La

_mais tra - hir, La gar - de fi - dè - le Au roi ne sait rien qu'obé - ir,

Le conseil mo - dè - le Qu'il ne ver - ra ja - mais tra - hir

Le conseil mo - dè - le Qu'il ne ver - ra ja - mais tra - hir, Le con -

gar - de modè - le Qu'il ne ver - ra ja - mais tra - hir!

La gar - de mo - dè - le Qu'il ne ver - ra ja - mais tra - hir! La

(PAGES)
Sop. *mf*

Votre cour fi - dè - le, Si - re se hâ - te d'ac - cou - rir, El - le

Le conseil fi - dè - le A son roi ne sait qu'obé - ir,

-seil fi - dè - le A son roi ne sait qu'obé - ir,

mf La gar - de fi - dè - le A son roi ne sait qu'obé - ir, El - le

La gar - de fi - dè - le Au roi ne sait rien qu'obé - ir, La

gar - de fi - dè - le Au roi ne sait rien qu'o - bé - ir,

E. F. & C. 1348.

fait — du zè — le Pour vous dé — fendre et vous ser — vir!

Le con — seil mo — dè — le Qu'il ne ver — ra ja — mais tra — hir!

Le con seil fi — dè — le Qu'il ne verra ja — mais tra — hir!

fait — du zè — le Pour le dé — fendre et le ser — vir!

gar — de mo — dè — le Qu'il ne ver — ra ja — mais tra — hir!

La gar — de mo — dè — le Qu'il ne verra ja — mais tra — hir!

f Vo — tre cour fi — dè — le, *mf* Si — re, se hâ — te d'accourir,

f Le conseil fi — dè — le *mf* A son roi ne sait qu'obé — ir,

f Le conseil fi — dè — le *mf* A son roi ne sait qu'obé — ir,

ff

p Et vient a _ vec zè - le, Pour vous dé _ fendre et vous ser _ vir! —

p Et vient a _ vec zè - le, Pour le dé _ fendre et vous ser _ vir! —

p Et vient a _ vec zè - le, Pour le dé _ fendre et vous ser _ vir! —

Sop.

ff

(SOLDATS)

La

Ten.

ff

La

Basses.

ff

La

sf

gar - de fi - dè - le A son roi ne sait qu'obé _ ir! —

gar - de fi - dè - le A son roi ne sait qu'obé _ ir! —

gar - de fi - dè - le A son roi ne sait qu'obé _ ir! —

sf

a Tempo. *dim.**pp*

Et vient a - vec zè - le Pour le dé -

*dim.**pp*

Et vient a - vec zè - le

dim.

Et vient a - vec zè - le

a Tempo.

Sop. (PAGES)

pp

Et vient a - vec zè -

Ten.

pp

Et vient a - vec zè -

(SEIGNEURS)

Basses.

pp

Et vient a - vec zè -

_fendre et le ser - vir Et vient a - vec

Pour le défendre et le ser - vir Et vient a - vec

Pour le défendre et le ser - vir Et vient a - vec

le Pour vous dé-fendre et, vous ser-vir! Pour

le Pour le dé-fendre et le ser-vir! Pour

le Pour le ser-vir! Pour

zè le Pour le dé-fendre et le ser-vir! Pour

zè le Pour le dé-fendre et le ser-vir! Pour

zè le Pour le ser-vir! Pour

vous dé-fendre et vous ser-vir, Pour

le dé-fendre et le ser-vir, Pour

le dé-fendre et le ser-vir, Pour

le dé-fendre et le ser-vir, Pour

le dé-fendre et le ser-vir, Pour

le dé-fendre et le ser-vir, Pour

vous dé - fen - dre. *avec les Sop.*

le dé - fen - dre. *avec les Tén.*

le dé - fen - dre. *avec les Basses.*

le dé - fen - dre. *ff* Pour le dé - fendre et le ser -

le dé - fen - dre. *ff* Pour le dé - fendre et le ser -

le dé - fen - dre. *ff* Pour le dé - fendre et le ser -

_vir. *ff* C'est le

_vir. *ff* C'est le

_vir. *ff* C'est le

sf *ff*

roi! c'est le roi! c'est le roi Qu'on nous ra-mè-ne.

roi! c'est le roi! c'est le roi Qu'on nous ra-mè-ne.

roi! c'est le roi! c'est le roi Qu'on nous ra-mè-ne.

ff

HENRI. *sf*

Hé-las! oui, c'est le roi... Pour mes vœux quel dé-sar-roi!

sf

Quel-le fortu-ne inhumai-ne! Di-re que c'est par toi—Nangis,

p

MINKA. (à Henri)

Non!

Par toi qu'on me ramè-ne!.. Ah! c'est bien mal... ah! c'est bien mal.

sf

M. *f*
Ne l'accusez pas, Si - re... Moi seule ai couru sur vos pas; — Lui, — qui

M. *sf*
m'aime, il m'a suivi - e, Il trem - blait pour vo - tre vi - e; Son ami -

M.
-tié ne fut pas en dé - faut... C'est moi la cou -

M.
-pable... ou plutôt... *pp* *f* 8-

All^o con brio.

M. *C'est l'a-mour qui pas - se! C'est l'a-mour qui pas - se!*

All^o con brio.

pp >

M. *Par-courant, libre et grand, tout l'es pa - - - ce! Ah! —*

f

mf

M. *Ah!*

sf *mf* *sf*

sf *p* *pp*

sf *pp*

M. *Ah!*

sf *cresc.*

M. *f* **Moderato.**
C'est l'a - - - mour!

H. *f* **Récit.**
Allons! puisqu'il en est ainsi, Beauxamou -

Moderato.
f suivez,

H. **Très ralenti. dolce.**
- reux je vous pardon - - ne, Pour femme à Nangis je te don - ne

Très ralenti. *pp* **pressez.**

Allegro. **MINKA.** *f* *sf* *sf* **Allegretto.**
Ah! quel bon - heur! Si - re, mer - ci!..

ALEXINA. (à Henri) *p*
Ah! qu'ils sont hen -

NANGIS. *f* *sf*
Ah! — quel bon - heur Si - re mer - ci

Allegro. **Allegretto.** *f* *pp*

A. *-reux! (à Alexina)*

HENRI. *p*

Je songe à nous aus_si, — Et comme ils sont heu_reux, — Tâchons de

H. *lè - tre...*

FRITELLI.

Le voilà roi, le voi_là roi, nouveau ca_sus bel -

Récit. *f*

Toi! Fritel_li,

Più mosso.

Jevais te confier une importante

f

Più mosso.

f

-li...

H. let - tre ... Pour ma mè - re ... Oui.
(tremblant)

F. Ma ... pour pour pour A Pa - ris!

H. Mais à ton retour, par royal privi - lè - ge Tu seras!..

F. Que se - rai - je?..

H. **Moderato.** Grand - Maî - tre de ma cour! — Vous le voy -
f *3* *f* (à tous)

p *f* *mf* *poco mosso.*

Ped.

H. ez, Messieurs, je dai - gne Par des fa - veurs i - nau - gu - rer — mon

Élargissez.

H. *ré - gne. Je neveux pas qu'on con - nais - se l'ennui — A la Cour du Roi*
Élargissez.

f *cresc.* *sf*

H. *mal - gré lui!*

Sop. PAGES, SOLDATS. *ff* Vi - ve le roi de Po -

Ténors. *ff* Vi - ve le roi de Po -

SEIGNEURS, SOLDATS. *ff* Vi - ve le roi de Po -

Basses. *ff* Vi - ve le roi de Po -

- lo - gne, On doit fê - ter sans ver - go - gne Ce bon

- lo - gne, On doit fê - ter sans ver - go - gne Ce bon

- lo - gne, On doit fê - ter sans ver - go - gne Ce bon

roi de qui la cour Se - ra la cour de l'a -

roi de qui la cour Se - ra la cour de l'a -

roi de qui la cour Se - ra la cour de l'a -

_mour! Grâce à lui, sur la Po - lo - gne Un ciel plus

_mour! Grâce à lui, sur la Po - lo - gne Un ciel plus

_mour! Grâce à lui, sur la Po - lo - gne Un ciel plus

doux au - ra lui Et tous chantons au - jour -

doux au - ra lui Et tous chantons au - jour -

doux au - ra lui Et tous chantons au - jour -

d'hui Et tous chantons aujour d'hui Et

d'hui Et tous chantons aujour d'hui Et

d'hui Et tous chantons aujour d'hui Et

tous chantons aujour d'hui: Vi-ve le Roi mal-gré

tous chantons aujour d'hui: Vi-ve le Roi mal-gré

tous chantons aujour d'hui: Vi-ve le Roi mal-gré

allargando..

lui!

lui!

lui!

This musical score is for a piano and voice piece, page 433. It features a grand staff with three systems of piano accompaniment and one system of vocal melody. The key signature is D major (two sharps). The piano part begins with a series of ascending and descending eighth-note runs in the right hand, while the left hand plays a steady eighth-note accompaniment. The vocal melody is simple, consisting of a few notes in the first system and a more active line in the second system. The score concludes with a double bar line and the word "FIN." in the upper right corner.

FIN.





BRIGHAM YOUNG UNIVERSITY



3 1197 20691 5644

